imburgs agblad

Vriesels

Dinsdag 13 januari 1987. 69e jaargang nr. 10.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 – Hoofdredaktie: B. Romijn - R. Brown. Adj.-hoofdredakteur: J. Ros — Losse nummers ƒ 1,35

Voorlopig nog geen einde aan vorstperiode

Strenge koude in Europa kost al 73 mensenlevens



● *Een reddingsoperatie in Georgië waar tientallen dorpen door hevige sneeuwval zijn geïsoleerd. De strenge kou eiste daar al veel slachtoffers.*

Van onze nieuwsdienst

HEERLEN – De barre koude die op dit ogenblik in nagenoeg heel Europa heerst, heeft tot nu toe al 73 mensenlevens gekost. Alleen al in de Sovjetunie stierven 49 mensen door de kou. In Georgië en Polen zijn tientallen plaatsen van de buitenwereld afgesneden. In Oostenrijk ligt het openbare verkeer bijna lam. In ons land heeft de koude al een slachtoffer geëist. Bij Leeuwarden zakte zondagavond een 6-jarig jongetje door nog onbetrouwbaar ijs en verdronk.

Ook Spanje heeft nu te maken gekregen met de koudegolf. Tot ver in het zuiden viel een pak sneeuw, dat op sommige plaatsen een dikte van 10 centimeter bereikte. In Elche raakten drie mensen gewond toen het dak van een restaurant bij een windstoot instortte. Een bejaarde zwerver in Alicante overleed als gevolg van de kou.

Ondanks waarschuwingen vooraf stelt de strenge vorst veel Nederlanders voor problemen. De scheepvaart wordt ernstig belemmerd, dieren zitten in de kou, de waterleiding raakt in veel huizen bevroren en de Wegenwacht van de ANWB kan het aantal meldingen van auto's dat met pech langs de weg staat amper verwerken.

Meteo

Afgelopen nacht werd op het vliegveld Zuid-Limburg een minimumtemperatuur gemeten van −14½ graad, maar op veel plaatsen in onze provincie vroor het maandag in de vroege morgen 16 tot 18 graden. In Nieuwenhagen kwam het kwik tot −16, in Bunde en Valkenburg plaatselijk tot −18. De strenge vorst gaat in de loop van de week iets afnemen, maar de kans op sneeuw neemt toe en de wind gaat 'guurder' waaien uit oostelijke richting. Bij de Meteo in Beek ziet men voorlopig geen einde aan de huidige vorstperiode. Gisteren sneeuwde het in het zuiden van Limburg, terwijl de rest van het land nauwelijks last daarvan had.

De aanvoer van koude lucht uit het oosten blijft gestaag doorgaan. Vandaag wordt de kou in de bovenlucht wel gemengd met vochtige warmere lucht uit het zuiden. Dit betekent dat de bewolking toeneemt en dat er af en toe sneeuw valt. De wind is noordoost en matig, aan de kust vrij krachtig.

● Zie verder pag. 13



● *Files op de Kruisberg in Meerssen. Traag kruipt het verkeer over de glad geworden weg. In de avonduren werd het verkeer gestremd door een vrachtwagen die schaarde.*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Kou schakelt diesels uit

UTRECHT/DRIEBERGEN – Vele honderden automobilisten zijn gistermorgen met hun voertuig langs de kant van de weg komen staan, omdat de dieselvloeistof bevroor of doordat er ijsklonten ontstonden in de remleidingen. Met name vrachtwagens hadden van dat laatste last. De Wegenwacht kwam handen te kort om gestrande weggebruikers te helpen. In diverse rayons van de ANWB liepen de wachttijden op tot meer dan twee uur. Zelfs maakte de ANWB gebruik van antwoordapparaten met het advies aan de om hulp vragende automobilisten later nog maar eens terug te bellen.

Het weer

Veel bewolking met sneeuwbuien. Middagtemperatuur circa min 9 graden. Matige wind uit het noordoosten.

Woensdag t/m zaterdag: Af en toe sneeuw. In de middag lichte, in de nacht matige vorst.

VANDAAG:

zon op:	08.44	onder:	16.53
maan op:	14.45	onder:	08.17

MORGEN:

zon op:	08.43	onder:	16.55
maan op:	15.47	onder:	09.02

Veel waterleidingen bevroren



Henkie... de brander...

Oliepreijzen boven de 19 dollar per vat

NEW YORK – De prijzen van ruwe olie op de internationale markt zijn gisteren gestegen tot boven de 19 dollar per vat (van 159 liter) en zijn daarmee op het hoogste niveau sinds januari van het afgelopen jaar gekomen. Handelaren schreven de prijsstijging toe aan de verwachting dat de OPEC zich zal houden aan de vorige maand gemaakte afspraken, de bittere koude in Europa en het oplaaien van de vijandelijkheden tussen Iran en Irak.

De prijs van West Texas Intermediate, de toonaangevende oliesoort in de Verenigde Staten, steeg maandag op de oliemarkt in New York met bijna 0,35 dollar tot ongeveer 19,10 dollar per vat. In Europa ging de prijs van olie uit het Britse Noordzee-veld Brent met 0,70 dollar omhoog. Oliehandelaren krijgen er steeds meer vertrouwen in dat de OPEC (Organisatie van Olie-Exporterende Landen) de afspraken van 20 december zal uitvoeren. Overeengekomen is om de produktie in de eerste helft van dit jaar met ruim zeven procent te beperken tot 15,8 miljoen vaten per dag en om met ingang van 1 februari weer vaste prijzen te gaan hanteren op basis van een richtprijs van achttien dollar per vat. Sinds dit akkoord is gesloten zijn de prijzen al met ongeveer vier dollar per vat gestegen. De oliehandel houdt er rekening mee dat de prijzen na 1 februari naar de twintig dollar zullen gaan.

RARA eist verantwoordelijkheid brand op

Nieuwbouw Makro 100 procent zeker

NUTH – Het is honderd procent zeker dat het zaterdagochtend afgebrandde Makro-groothandelsbedrijf in Nuth zal worden herbouwd. Dat heeft de president-directeur P. Fentener van Vlissingen van de SHV, eigenaar van de Makro, gisteren aan de directie van de Nuther vestiging laten weten. Eveneens gisteren heeft een zich Revolutionaire Anti Rascistische Axie (RARA) noemende actiegroep in een onder andere aan deze krant gerichte brief de verantwoordelijkheid opgeeïst voor de vuurzee in Nuth. RARA heeft ook de branden van medio december in Duiven en Duivendrecht geclaimd. Gisteren is ook het politie-onderzoek naar de oorzaak van de brand officieel begonnen. Volgens een politie-woordvoerder zullen zich 25 mensen mensen met het onderzoek bezighouden. Justitie heeft het speciale regionale recherchebijstandsteam ingeschakeld, bestaande uit leden van de rijks- en gemeentepolitie uit Zuid-Limburg.

Fentener van Vlissingen heeft tegenover Makro Nuth-directeur J. van Wersch zijn bewondering geuit over de manier waarop het personeel in Nuth zich tijdens en na de brand heeft ingezet. Hij vertelde dat het zeker is dat in Nuth een nieuwe Makro zal komen. Ongeacht het feit dus of de SHV zich wel of niet uit Zuid-Afrika en misschien zelfs Nederland zal terugtrekken.

Uit de brief van RARA, die zaterdag in Utrecht op de post is gedaan, blijkt dat die activiteiten van de SHV in Zuid-Afrika de aanleiding tot de brandstichting zouden zijn geweest. „Omdat woorden niet helpen", zo begint de brief, „is besloten vannacht over te gaan tot aktie bij het filiaal van de Makro in Nuth... De SHV drijft handel met en investeert in Zuid-Afrika willens en wetens de weerzinwekkende activiteiten en praktijken van het witte rascistische regime... De SHV die winsten maakt door gebruik te maken van een fascistische staatsapparaat, die uitbuiting en meedogenloze onderdrukking tot wet verheft, verdient geen enkele steun en zal zolang zij hun beleid niet weizigen(!) moeten instaan voor de gevolgen." RARA besluit met de opmerking dat 'de SHV ten tijde van Nazi-Duitsland ook al fout was.'

● Zie verder pag. 11

Kernproeven VS: mogelijk einde moratorium SU

WASHINGTON – De Verenigde Staten zullen in het eerste kwartaal van 1987 zes kernproeven uitvoeren. De eerste vindt op 5 februari plaats. Dit hebben functionarissen van de Amerikaanse overheid tegenover de New York Times verklaard op voorwaarde dat hun identiteit geheim zou blijven.

Het kan het einde betekenen van het in augustus 1985 door de Sovjetunie afgekondigde moratorium. Moskou maakte enige tijd geleden bekend de kernproeven te zullen hervatten zodra de Verenigde Staten in 1987 opnieuw een kernlading tot ontploffing zouden brengen. Deze staan echter op het standpunt dat hun proeven nodig zijn omdat zij onmisbaar zijn voor het moderniseren van de Amerikaanse afschrikmacht.

Vrees voor aanslagen bij verkiezingen BRD

KARLSRUHE – In de laatste fase van de campagne voor de Westduitse verkiezingen op 25 januari is het risico van terreuraanslagen extra groot. Dit heeft procureur-generaal Kurt Rebmann gisteren verklaard. De autoriteiten beschikken op het moment niet over concrete aanwijzingen op welke doelen linkse extremisten het gemunt zouden kunnen hebben. Ook minister van Binnenlandse Zaken Friedrich Zimmermann sluit aanslagen voor de verkiezingen niet uit. Hij riep de bevolking op, meer dan normaal op haar hoede te zijn.

Ook nieuwe Sovjet-onderhandelaar bij wapenoverleg VN

GENÈVE – De Sovjetunie heeft een nieuwe delegatieleider benoemd bij de ontwapeningsonderhandelingen die in het kader van de Verenigde Naties in Genève worden gehouden. Dit heeft de Sovjetambassadeur in Zwitserland, Jevgeni Makejev, gisteren meegedeeld. De diplomaat Viktor Issraeljan wordt vervangen door Joeri Nazarkin, momenteel hoofd van een regeringsbureau voor het vreedzaam gebruik van kernenergie en de ruimte.

De ontwapeningsconferentie in Genève, waaraan 40 landen deelnemen, wordt volgende maand hervat. In dit forum wordt over een groot aantal bewapeningsvraagstukken gesproken, waaronder over een stop op kernproeven en een verbod op chemische wapens.

Makejev wilde geen commentaar geven op het bericht over de vervanging van Viktor Karpov als leider van de Sovjetdelegatie bij het bilaterale wapenbeheersingsoverleg met de Verenigde Staten, dat eveneens in Genève wordt gehouden. Karpov is vervangen door de eerste-vice-minister van buitenlandse zaken Joeli Vorontsov. De Sovjetunie zou Washington hebben verzocht op zijn beurt ook de Amerikaanse delegatieleider, Max Kampelman, te vervangen door iemand met een hogere status. Het bilaterale overleg over strategische wapens, middellange-afstandsraketten en ruimtewapens, wordt donderdag hervat.

Onderhandeling over gijzelaars in Libanon

BEIROET – Terry Waite, de Britse gezant van de Anglicaanse kerk, is gisteren in Beiroet aangekomen om opnieuw te gaan onderhandelen met moslimgroeperingen over de vrijlating van alle westerse gijzelaars in Libanon. Aangenomen wordt dat dat er 18 zijn.

muziek
film
beeldende kunst
theater
literatuur
met de kleine en de grote
redactie jos frusch, tel.: 045-739277

Tijdens Toneeltournooi in Elsloo

Vraagtekens bij Tejater 80 Aalst

ELSLOO – 'De Prijs' van Arthur Miller werd zaterdagavond als zesde meedinger in het toneeltoernooi, Elsloo, opgevoerd door Tejater 80 uit Aalst (B). De rollen in dit stuk worden vervuld door vier acteurs, het gestelde minimum voor deelname aan het toernooi. Dat betekent uitgebreide dialogen tussen steeds dezelfde personen. Deze dialogen draaien rond een gegeven met diverse aspecten, dat niet gemakkelijk te ontraadselen is en uiteindelijk ook vraagtekens achter laat.

De levensloop van twee broers komt aan de orde op het moment dat de inboedel van het ouderlijk huis wordt verkocht. De broer met het beste studiehoofd, Victor, is politieagent geworden. De omstandigheden waren van die aard dat hij zich verplicht voelde zijn vader te onderhouden. De ander, Walter, studeerde, is chirug geworden, een succesvol mens. De broers hebben elkaar in geen zestien jaar gesproken. Welke waren hun werkelijke drijfveren om te handelen, te leven zoals zij deden? De mens is een ingewikkeld verschijnsel, niet zo simpel van constructie. Aanleg, karakter, redenaties en drogredenaties, onderlinge familieverhoudingen, persoonlijke- en sociale omstandigheden bepalen zijn carrière en zijn leven. Een dergelijk complex van invloeden heeft Miller in zijn stuk ingebouwd. Zijn het wel de juiste keuzes en beslissingen van de broers geweest, op het goede moment? Wie zal 't zeggen, zelfs een terugblik, achteraf, kan daar geen inzicht in geven.

Victor (Pat Ongena) en Walter (Luc van den Broeck) konden met hun rol uit de voeten. Dirk Klinck, als de gehaaide Joodse opkoper Solomon, maakte er zelfs een creatie van. Nadia Morel, als Esther, echtgenote van Victor, was de zwakke schakel in het geheel. Zij praatte voor zichzelf heen, van voordracht was nauwelijks sprake. Ze kon aan haar rol dan ook geen karakter verlenen. En waarom, vragen wij ons af, laat de regisseur, Roger Dewilde, een dergelijk zwak geluid nog verder ontsnappen door de figuur in een positie te plaatsen waarbij zij, zijdelings of ruggelings afgewend van de zaal, haar zegje doet?

Voor de jury valt binnen deze zesde opvoering alweer genoeg te ontrafelen.

Mya Maas

'Alfred Judocus Kwak' kostelijke muziekfabel

Herman van Veen boeit jong en oud

SITTARD – Twee dagen lang – vorige week donderdag en vrijdag – was Herman van Veen te gast in de Sittardse Schouwburg om daar voor een volle zaal zijn muziekfabel 'Alfred Judocus Kwak' ten gehore te brengen. De enige voorstellingen in Nederland, na diverse schoolconcerten in Den Haag, die de aanzet vormden voor uitvoeringen in Brussel, Hamburg (25 maal) en Graz, twee televisieregistraties en geplande voorstellingen in de Koningin Elisabethzaal van Antwerpen eind januari en in Oost- en West-Berlijn in september van dit jaar in het kader van het 750-jarig bestaan van deze stad.

Zonder overdrijving kan worden gesteld, dat 'Alfred Judocus Kwak' – een soort 'Peter en de Wolf' nieuwe stijl, waarin dieren op kolderieke wijze macht en willekeur persifleren – sinds 1980 een ware zegetocht door Europa heeft gemaakt: de dubbel-LP, die van de concerten in Den Haag werd gemaakt werd onderscheiden met een Edison; de vertelling verscheen in (goedverkochte) boekvorm en uit binnen- en buitenland kwamen aanvragen voor dit symphonisch sprookje. die o.a. resulteerden in voorstellingen tijdens Karl-Heinz Böhms project 'Menschen für Menschen'. De uitvoeringen in de schouwburg van Sittard maakten duidelijk waarom: Herman van Veen blijkt de ideale figuur voor dit soort 'muzikale sprookjes met boodschap'. Zingend en vertellend weet hij de zaal 'plat' te krijgen en zijn (groot en klein) publiek te bespelen als een marionettenspeler zijn poppen, daarbij terzijde gestaan door het 'Groot Waterlands Symfonie-Orkest' – in casu zo'n 25 muziekstudenten van het Maastrichts Conservatorium – o.l.v. Eric van der Wurff, enkele rondhuppelende en als dieren verklede danseressen en een groot aantal attributen en lichteffecten.

Maar het is vooral de elastische stem van Van Veen, die – gecombineerd met zijn manier van bewegen en converseren, die zowel jong en oud blijkt te fascineren – van deze muziekfabel een boeiend avondvullend programma maakt. Raak typeert hij de figuren, die essentieel zijn voor het verhaal van deze muziekfabel: het goedige eendje 'Alfred Judocus Kwak', dat medelijden krijgt met dorst lijdende dieren in 'Zonderwaterland' en geld gaat inzamelen om een kanaal naar dat land te kunnen graven en de machtswellustige, vadsige Koning, die alleen maar van feesten houdt en het ingezamelde geld van Alfred leent als de schatkist leeg is geraakt. Wanneer de Koning het geleende geld niet teruggeeft, besluit Judocus ('Kwek, kwek, kwek, ik ben wel goed maar ik ben niet gek') het in het paleis te gaan terughalen, daarbij geholpen door zijn vrienden de sluwe vos, de ijdele (toon)ladder, de vervuilde rivier en 22.000 bijen. Met vereende krachten lukt het hen de Koning, die het geleende geld heeft verbrast, van zijn troon te stoten. Opnieuw gaat Alfred aan de slag om het benodigde geld bij elkaar te krijgen en hij laat zich daarbij helpen door de kinderen uit de zaal, die voor een bonte en hossende afsluiting van de voorstelling zorgen.

Jos Frusch



● Herman van Veen, als een marionettenspeler bespeelt hij zijn publiek

Fraai Dreikeuninge-konzèr

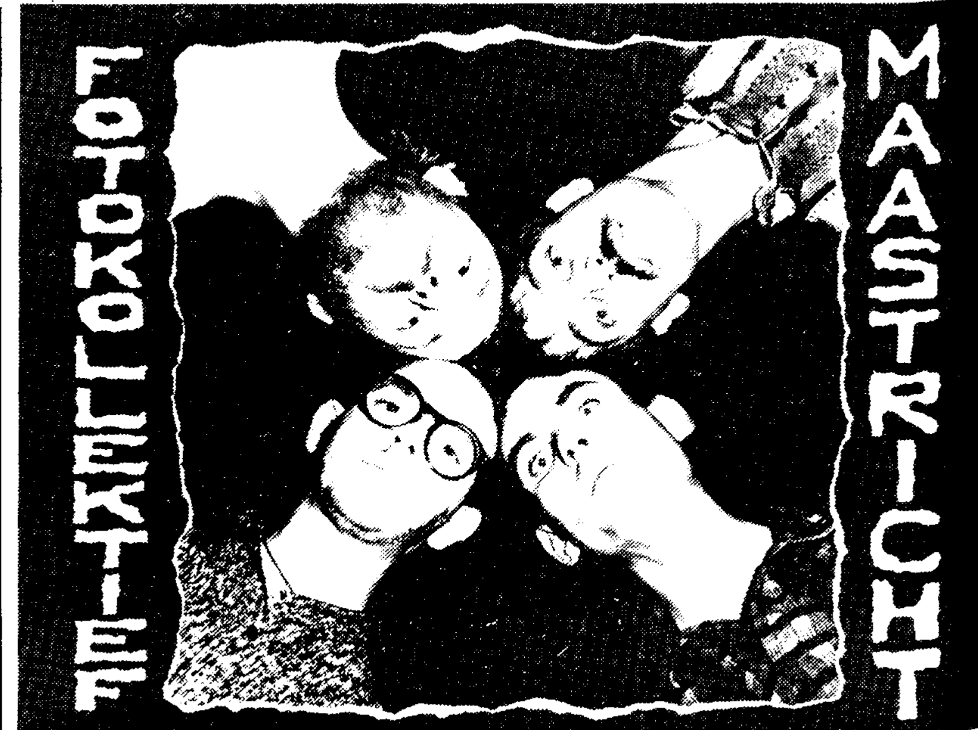
MAASTRICHT - Het Dreikeuninge-konzèr gaat ongetwijfeld een niet meer weg te denken plaats innemen in de vele tradities, die onze Limburgse hoofdstad rijk is. Het initiatief hiertoe werd in 1985 voorzichtig gestart, in het leven geroepen door een 'Stedelijk Comité ter Bevordering van Muziekdramatische Producties'. De derde editie nu, met een opera- en operettemiddag op 11 januari, de eerste zondag na Driekoningen, was al op voorhand geslaagd: de Staarzaal was geheel uitverkocht!

Met scènes uit Italiaanse opera's vóór de pauze en fragmenten uit Weense operettes erna presenteerde een viertal Limburgse vocalisten zich in steeds wisselend ornaat aan de grote schare liefhebbers en liefhebsters van de schone zangkunst. Tevens trad in enkele scènes heel verdienstelijk een klein ad hoc-koor o.l.v. Harry Dieteren op. De verschillende programmaonderdelen werden door regisseur Frans Meewis vakkundig aan elkaar gepraat en de begeleiding werd afwisselend en heel exact verzorgd door de pianisten Wil Meurders-Tukkers en Don Frints.

De bas Aloïs Frings, die op het grootse Rigoletto-kwartet 'Bella figlia' na uitsluitend na de pauze optrad, was niet de meest opvallende zanger van het vocale viertal. Zijn vertolking van de cavatine uit Mozarts 'Le nozze di Figaro', die per vergissing (?) tussen de Weense operettenfragmenten zat, klonk niet erg overtuigend - zijn aandeel in de finale van 'Die Fledermaus' daarentegen wel. Ans Humblet (sopraan) moest overigens de spits afbijten en had het er hoorbaar moeilijk mee — de aria uit 'La Traviata' werd vooral in de hoogte niet helemaal zuiver gezongen, maar daarna ging het crescendo: een fraaie vertolking van Puccini's 'O mio babbino caro' en een schitterend gezongen 'Questa quella' uit 'Rigoletto' deden haar minder goede start volledig vergeten. Haar (plotselinge) vertrek na de pauze - zij moest dezelfde avond nog in Düsseldorf optreden - was heel origineel: vanuit de foyer opkomend en als 'Christel von der Post' brieven uitdelend ging ze al zingend over het toneel richting kleedkamer. De tenor Adriaan van Limt trok alle registers van zijn vocale kunnen open, zowel op dramatisch gebied (Verdi) als in de lichtere kost; het Napolitaans lied 'La Mattinata' van Leoncavallo leverde hem een open doekje op!

De hoofdrol van deze bel canto-namiddag was echter zonder meer weggelegd voor de mezzo-sopraan Mariëtte Janssens. Haar grote klasse etaleerde ze heel fraai in al haar optredens, zowel in de opera- als operettefragmenten. Ze stal tevens de harten van de toehoorders door in het laatste couplet van Prins Orlowsky's 'Ich lade gern mir Gäste ein' uit 'Die Fledermaus' het publiek in het Mestreechs te bedanken en voor het Dreikeuninge-konzèr 1988 uit te nodigen. De door de drie solisten plus koor met verve gezongen finale van de tweede akte uit dezelfde operette besloot dit fraaie, en toch wel typisch Maastrichts opgezette driekoningenconcert.

Peter P. Graven



● Het fotokollektief Maastricht, dat momenteel exposeert in het Sittardse Kritzraedthuis

FOTOKOLLEKTIEF MAASTRICHT

SITTARD – Sinds afgelopen weekeinde loopt in het Kritzraedthuis van Sittard een expositie van het Fotokollektief Maastricht. Er is geconstrueerde- en reportagefotografie te zien van de fotografen Hans Berghmans, Marco Naseman, John Pletzers en Hennie Walraven. De expositie duurt tot en met 1 februari en is te bezichtigen van dinsdag tot en met vrijdag van 10.00 tot 17.00 uur. zaterdag en zondag van 14.00 tot 17.00 uur.

Het nog jonge Fotokollektief Maastricht is een groep van vier vrije fotografen - waarvan de hoofdbetrekking buiten de fotografie ligt - die elk afzonderlijk bezig zijn met zeer individuele fotografie. Fotografie wordt door de vier fotografen gezien als een communicatiemiddel, om door hun in fotografische beelden vertaalde gebeurtenissen of gevoelens aan medemensen te tonen: meer op zoek naar een stille dan naar een mondelinge discussie.

In alle foto's staat de mens, op welke manier deze dan ook door de individuele fotograaf gezien wordt - steeds centraal. In de tegenwoordige fotografie een niet-alledaags gegeven.

'Vederlicht' LSO concert

GELEEN - Het Limburgs Symphonie Orkest heeft afgelopen week achtereenvolgens in Heerlen, Roermond, Geleen en Maastricht het jaar 1987 ontspannen en gracieus ingezet met een vederlicht klassiek programma als Nieuwjaarsconcert, het tweede concert in de serie B. Dit programma kende twee vrijwel identieke helften: een ouverture, een kort werk met solist en tot slot enkele delen balletmuziek c.q. een drietal Strauss-walsen. Solist was de Franse violist Augustin Dumay en dirigent Jules van Hessen.

Ondanks de droge, voor orkestmuziek weinig geschikte akoestiek van de Geleense Hanenhofzaal, heeft dit concert een goede en muzikaal zeer aangename indruk nagelaten. Het orkest musiceerde onder Jules van Hessen heel alert en volgde opvallend nauwgezet de exacte bewegingen van de pas in 1984 afgestudeerde, handige dirigent, die de indruk wekte al jaren voor het orkest te staan!

De twee ouvertures, resp. van Rossini (Il Signor Bruschino) en von Reznicek (Donna Diana) klonken vederlicht en opgewekt, al is met de strijkstok ritmisch gelijk tegen de lessenaar tikken voor tweede violisten blijkbaar veel moeilijker dan 'gewoon' in de maat strijken..... Voor wat de keuze van de solist betreft, heeft men bij het LSO mogelijk een lichte voorkeur voor Stradivarius-bezitters. Na Atar Arad, die in het laatste LSO-concert van 1986 op zijn eigen Stradivarius (ooit in het bezit van Paganini) musiceerde, demonstreerde Augustin Dumay nu de unieke klank van zijn privé-Stradivarius, die vóór hem door Kreisler bespeeld werd. Uiteraard vertolkte Dumay dan ook heel mooi muziek van deze Kreisler, diens 'Tambourin Chinois' en 'Caprice Viennois', maar veel overtuigender klonk zijn versie van Saint-Saëns' bekende 'Introduction et Rondo Capriccioso', eveneens geschreven voor viool en orkest.

Hij gaf dit werk een tegelijk ontspannen en toch gloedvol klinkende vertolking. Het was zonder meer een gouden greep: echte Franse muziek, gespeeld door een echte Franse violist op een zeldzaam warm klinkend instrument.

De vijf delen balletmuziek uit 'Coppélia' van Délibes klonken soms wat zwaar op de hand; de vederlichte toets ontbrak hier en daar — het lukte mij niet bij deze uitvoering de lichtvoetige balletdanseresjes voor te stellen, die normaliter op deze muziek rondhuppelen. Drie bekende walsen van Johann Strauss jr. (Seid umschlungen Millionen, Rosen aus dem Süden, An der schönen blauen Donau) werden met schwung gespeeld en besloten heel aangenaam de eerste 1987-concertreeks van het LSO, waarop zowel musici als toehoorders met genoegen kunnen terugzien.

Peter P. Graven

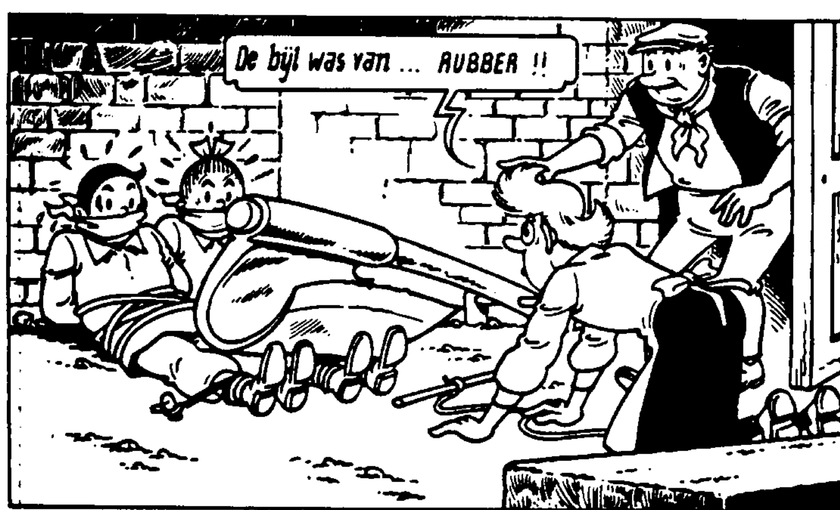
Oplossing van gisteren

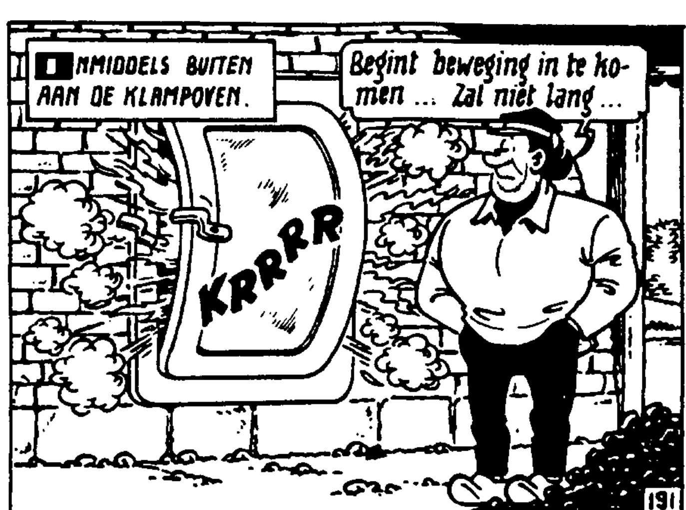
-	r	k	-	f	-	b	-
-	i	n	k	a	-	e	k
o	l	e	a	n	d	e	r
a	l	v	a	-	o	m	a
-	e	e	l	t	-	d	s
-	r	l	-	r	a	-	-
m	i	e	z	e	r	e	n
-	g	n	o	e	-	l	o

puzzel van de dag

nadering	▼	ijverig	water in Utrecht / ogenblik	▼	visgerei	▼	rivier in Oostenrijk
ontvangdraad ▶		▼	▼		▼		
een naam geven ▶							klein kind
▶				wig		Noorse lichtgoden	▼
paar / rund ▶			boom	▼	aankomend ▶ / do	▼	
▶			▼		▼		zonnegod
inktvis		inhoudsmaat ▶					▼
tijd (Eng.) ▶					voorzetsel ▶		

de hellegathonden



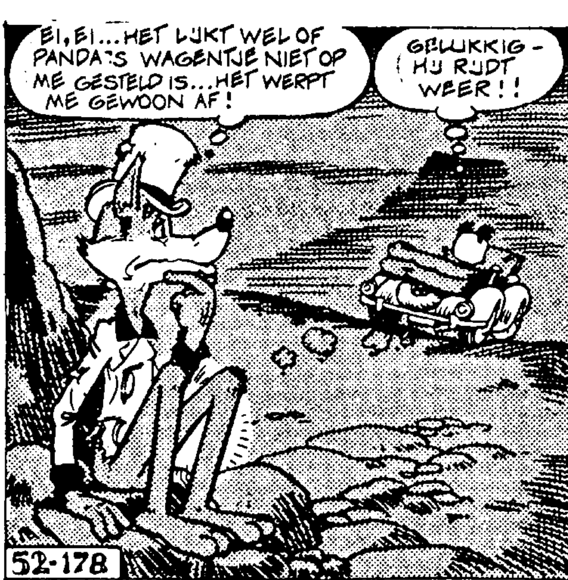






c. Standaard Uitgeverij Antwerpen Weesp

panda en de diepgravers







recept

h. meijer

Aardappel-preisoep

Een stevige maaltijdsoep vormt in de maand januari een makkelijke voedzame menusuggestie. Erwtensoep kent iedereen en daarom is onderstaande aardappel-preisoep weer eens iets anders. Geef b.v. gepofte aardappelen uit de oven erbij en vanillevla als toetje. Lekker op een koude winterdag.

Benodigdheden: 250 g uien, 1 teentje knoflook, 25 g boter, 1 kg aardappelen, 2 bouillontabletten, 1 kg prei, 100 g ham, 200 g geraspte kaas, peper en tabasco.

Fruit de fijngesneden uien samen met het uitgeperste teentje knoflook in de boter goudgeel. Voeg de geschilde en in plakjes gesneden aardappelen toe en bak ze vervolgens even mee. Doe 1½ l water en de bouillontabletten erbij en kook de aardappelen in ongeveer 20 minuten gaar. Zeef de bouillon en wrijf de aardappelen door de zeef. Snijd de prei in ringen en was deze goed. Breng de gebonden bouillon weer aan de kook, voeg de prei toe en kook deze in ongeveer 15 minuten gaar. Roer de in dunne reepjes gesneden ham en de geraspte kaas door de soep en breng deze op smaak met de kruiderij.

Geef er stokbrood bij.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v

Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 04494-46868
Hoensbroek 045-218555
Kerkrade 045-452932 455506
Maastricht 043-254477
Schaesberg 045-311719
Roermond 04750-18484
Sittard 04490-15577
Valkenburg 04406-15045

Telex:
redactie 56123
overige afdelingen 56078

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 69,40
per maand f 23,15

Dr. Simonis door eigen DPR 'berispt'

ZEIST – „Het getuigt ons inziens niet van een wijs en goed bestuurlijk beleid wanneer de RK-geloofsgemeenschap in Nederland middels een internationaal tijdschrift moet vernemen dat u zich ernstige zorgen maakt over de ontwikkelingen die er gaande zijn in de feministische theologie". Met deze woorden hebben de gekozen leden van de Diocesane Pastorale Raad (DPR) van het aartsbisdom Utrecht zich tot in een gezamenlijke verklaring tot hun bisschop dr. A. Simonis gewend.

In deze verklaring spreken zij hun zorg uit over de ontwikkelingen rond het artikel „Enige beschouwingen over de feministische theologie" dat de kardinaal medio december in het tijdschrift 'Communio' publiceerde. „Wij willen niet ingaan op de inhoud van uw artikel", zo zegt de verklaring, „wel willen wij u kenbaar maken dat wij ons gekwetst voelen door de wijze waarop u serieuze feministische theologen benadert. Waar wij als raad onze grote zorg over uitspreken, is dat een dergelijk artikel in een internationaal tijdschrift het beleid in de kerk zal beïnvloeden en misschien wel zal gaan bepalen in de toekomst".

Aansluitend vragen de DPR-leden of „het niet van goed bestuurlijk beleid zou getuigen wanneer u in de toekomst uw zorgen en problemen over de ontwikkelingen in de kerk kenbaar zou maken en voorleggen aan deskundigen en gezaghebbende organen in de Nederlandse kerkgemeenschap". De kardinaal heeft in een eerste reactie verwezen naar de brief die hij op 6 januari aan de DPR-leden heeft geschreven en waarin hij zegt dat het zijn bedoeling niet is geweest mensen pijn te doen.

Krant: VS gaven desinformatie aan Iran en Irak

WASHINGTON – Om de belangen van de regering-Reagan in het Golfgebied te bevorderen zijn zowel Iran als Irak voorzien met opzettelijk vervormde of onnauwkeurig gemaakte Amerikaanse inlichtingen. Dit heeft de New York Times gisteren op gezag van niet aangeduide regeringsfunctionarissen gemeld. De desinformatie werd geleverd om te voorkomen dat een van beide partijen in de bloedige oorlog de overhand zou krijgen. De Golfoorlog is inmiddels zijn zevende jaar ingegaan.

Volgens de Times hebben de regeringsfunctionarissen erkend dat de geheime operaties, die de afgelopen jaren zowel op Iran als Irak waren gericht, vaak met elkaar in strijd waren en niet altijd strookten met de diplomatieke doelstellingen van het State Department. Vorige maand gaven functionarissen van het ministerie van Buitenlandse Zaken toe dat de Verenigde Staten Irak op gezette tijden gedurende de afgelopen twee jaar militaire inlichtingen hadden toegespeeld. Maar het ministerie zei er niet bij dat het deels om foute informatie ging.

Volgens de bronnen werden sommige via satellietfoto's verkregen inlichtingen die aan Irak werden gegeven eerst veranderd om ze misleidend of incompleet te maken. Zo werden bijvoorbeeld belangrijke details van de foto's onzichtbaar gemaakt. Tegelijkertijd werden Iraanse functionarissen voorzien van analyses over de Russische dreiging. Daarmee was 'geknoeid' om de omvang van de Sovjet-troepenmacht aan de Iraanse grens te overdrijven.

Voorts verkochten de VS wapens aan Iran, maar werd op hetzelfde moment geheime steun gegeven aan ballingen die het bewind in Teheran omver willen werpen en kreeg Iran betrouwbare inlichtingen over de infiltratie van Sovjetagenten in Iraanse communistische organisaties.

Een hooggeplaatste functionaris zei volgens de Times dat de operaties over het geheel genomen een weerspiegeling zijn van lichtvaardig denken over de regio en van weinig inzicht getuigen. De strategie van het Witte Huis was bedoeld om een dam op te werpen tegen de Sovjet-dreiging maar daarbij werd geen aandacht geschonken aan andere nuances van de regionale problemen.

CNV-voorzitter over mogelijk sociaal akkoord:

ATV inruilen voor meer werknemers

UTRECHT – De bestrijding van de werkloosheid zou gediend kunnen zijn met het 'inruilen' van vijf procent arbeidstijdverkorting voor eenzelfde percentage meer werknemers. Daardoor zouden ondernemingen bovendien beter de gelegenheid krijgen hun werknemers meer opleiding te bieden. Deze suggestie deed CNV-voorzitter Hofstede gisteren in Utrecht in een toespraak over een mogelijk sociaal akkoord tussen kabinet en sociale partners in het komend voorjaar.

Hofstede was vorig najaar de enige deelnemer aan het centraal overleg die zich optimistisch toonde over een 'convenant' tussen kabinet en werkgevers en werknemers over de hoofdlijnen van het sociaal-economisch beleid. Hij gaf maandag toe dat zijn optimisme ongegrond is gebleken, maar 'omdat de minister-president zelf met het voorstel voor nieuw overleg is gekomen, mag misschien worden verondersteld dat de ruimte er is of komt'.

Deelafspraken

FNV-voorzitter Pont zei vorige week niets van een allesomvattend convenant te verwachten, maar wel heil te zien in deelafspraken over werkgelegenheid en sociale zekerheid. De vakcentrale MHP (middelbaar en hoger personeel) liet zich gisteren bij monde van vice-voorzitter Muller in dezelfde zin uit. De centrale werkgeversorganisaties zijn nog steeds wars van centrale afspraken. Zij geven de voorkeur aan decentraal overleg, per bedrijfstak of onderneming.

CNV-voorzitter Hofstede ziet het eenstemmige advies van de Sociaal Economische Raad (SER) over het sociaal-economisch beleid in de jaren 1986-1990 als bruikbare basis voor een sociaal akkoord tussen kabinet en sociale partners. De weerstand in werkgeverskring tegen (verdere) ATV zou volgens Hofstede kunnen afnemen als met volledige herbezetting van door ATV vrijgekomen uren meer beroepsopleiding wordt geboden. Dat zou de werkgevers het argument uit handen slaan dat ze te weinig geschoold personeel kunnen vinden, aldus Hofstede maandag in de CNV-verbondsraad.

Onvoldoende

De verschillende werkgelegenheidsplannen leveren volgens de CNV-voorzitter een onvoldoende bijdrage aan de bestrijding van langdurige werkloosheid. Als de loonkostensubsidie zou worden gekoppeld aan de duur van de werkloosheid zou de groep langdurig werklozen veel meer kans krijgen om aan een baan te komen.



● *De Italiaanse premier Bettino Craxi (links) verwelkomde gisteren generaal Jaruzelski bij diens aankomst in Rome.*

Jaruzelski pleit in Rome voor dialoog en ontspanning

ROME – De Poolse president en partijleider, generaal Wojciech Jaruzelski, heeft tijdens de eerste dag van zijn bezoek aan Italië gewezen op het belang voor Polen van vreedzame coëxistentie, dialoog en ontspanning tussen Oost en West.

In een rede tijdens een diner met premier Bettino Craxi verklaarde Jaruzelski dat het voor Polen van levensbelang is dat de 'oppervlakkige barrières en scheidslijnen op ons continent worden overwonnen'. Hij voegde er aan toe dat de maatschappelijke en culturele banden weer moeten worden opgebouwd.

Over de binnenlandse situatie in Polen zei de Poolse leider dat zijn land in de veertig jaren na de Tweede Wereldoorlog een periode van revolutionaire veranderingen en algemene ontwikkeling en vooruitgang heeft meegemaakt. De periode ging natuurlijk gepaard met interne meningsverschillen en uitdagingen, maar het land bevindt zich op de weg van 'socialistische vernieuwing', aldus Jaruzelski.

De Poolse partijleider loofde de inspanningen voor de vrede van paus Johannes Paulus II. Jaruzelski wordt vandaag in het Vaticaan ontvangen door de Poolse paus.

Bij die gelegenheid zal volgens Poolse kringen worden gesproken over een derde bezoek van Johannes Paulus aan zijn vaderland in juni, de sociale situatie in Polen, en het mogelijk aangaan van diplomatieke betrekkingen tussen het Vaticaan en Warschau.

Bij aankomst van Jaruzelski in Italië voor zijn eerste officiële staatsbezoek sinds de afkondiging van de staat van beleg in Polen in december 1981, werd op verschillende plaatsen gedemonstreerd onder andere door de Radicale Partij van Italië en aanhangers van het verboden vakverbond Solidariteit.

Maar ook de Italiaanse regering heeft duidelijk gemaakt dat zij Jaruzelski niet zonder kritiek ontvangt. Tijdens een korte rede ter verwelkoming van Jaruzelski zei premier Craxi dat 'de rechten en de waardigheid van de mens overal moeten worden gewaarborgd'.

Hete deken: vier woningen in brand

HELMOND – Waarschijnlijk door een oververhitte elektrische deken is in de nacht van zondag op maandag in een woning aan de Karel Raaijmakerstraat in Helmond brand uitgebroken. Door de brand liepen ook drie aangrenzende woningen ernstige schade op. Persoonlijke ongelukken hebben zich niet voorgedaan. Een woordvoerder van de politie heeft dit gistermorgen meegedeeld. De brand werd ontdekt door de bewoner van het betreffende pand. Hij had de deken aangezet ruim voordat hij van plan was naar bed te gaan. De omvang van de schade staat nog niet vast maar is aanzienlijk, aldus de zegsman van de politie.

'Dertiende maand meetellen voor WAO'

ZOETERMEER – Eindejaarsuitkeringen en het 'dertiende-maands'-salaris moeten als gewoon loon beschouwd worden en daarom meetellen voor de berekening van de hoogte van de WAO-uitkering. Dat staat in een stuk waarover de Sociale Verzekeringsraad (SVR) donderdag beslist. De eindejaarsuitkeringen en 'dertiende maand' tellen momenteel al mee voor de hoogte van de WW- en ziektewet-uitkeringen.

De SVR, het hoogste adviesorgaan op het gebied van de sociale zekerheid waarin werkgevers en werknemers zitten, praat donderdag ook over het schrappen van de bepaling in de ziektewet die regelt dat de uitkering nooit hoger kan worden dan het vroegere netto-loon. Die regeling is door de herziening van het stelsel van sociale zekerheid overbodig geworden, meent een deel van de SVR. Uiteindelijk moet staatssecretaris De Graaf (Sociale Zaken) beslissen over het schrappen van de regeling.

Woordvoerder Surinaamse ambassade in Den Haag:

'Geen snelle vervanging Nederlandse ambassadeur'

DEN HAAG – Vervanging van de Nederlandse ambassadeur in Paramaribo, D.J. van Houten, die op verzoek van Suriname wordt teruggeroepen naar Nederland, is niet op korte termijn te verwachten. Dat blijkt uit verklaringen van een woordvoerder van de Surinaamse ambassade in Den Haag. De woordvoerder spreekt wel het vermoeden uit dat de verlaging van het niveau van de diplomatieke betrekkingen tussen Nederland en Suriname tijdelijk zal zijn.

Volgens de woordvoerder zal de 'basis voor hernieuwing van de verhouding met Nederland' zijn gevormd wanneer duidelijk is hoe de nieuwe democratische structuren in Suriname eruit komen te zien. De nieuwe democratische structuren worden vastgelegd in de grondwet, die voor april klaar moet zijn. Er dient ook een referendum over de grondwet te worden gehouden. Totdat de nieuwe structuren zijn vastgesteld verwacht de woordvoerder geen nieuwe Nederlandse ambassadeur in Paramaribo. Hij voegt daaraan toe: „Ik kan mij niet voorstellen dat de betrekkingen voor altijd op dit (lage, red.) niveau zullen blijven. Daarvoor zijn de wederzijdse belangen te groot."

Op andere leest

De toekomstige verhouding tussen Suriname en Nederland moet volgens de woordvoerder echter 'op een andere leest geschoeid zijn'. „Als beide landen elkaar bevriende naties noemen zal Nederland zich als zodanig moeten gedragen," stelt hij doelend op de Surinaamse beschuldiging dat Nederland medeplichtig is aan 'terreuracties' van het Jungle Commando in Oost-Suriname. „Zolang de Nederlandse houding niet verandert zal dat de normalisatie van de betrekkingen bemoeilijken," aldus de woordvoerder.

Het ministerie van Buitenlandse Zaken in Den Haag wilde gisteren niet vooruitlopen op de komende ontwikkelingen in de verhouding tussen Nederland en Suriname. „De Surinamers maken de problemen. Wij kunnen alleen maar afwachten," zo wordt gezegd in Den Haag. Minister Van den Broek (Buitenlandse Zaken) pleegt intern overleg over de gevolgen van het terugroepen van de ambassadeur.

Vanavond op tv: dankwoord prinselijk paar

HILVERSUM – Prinses Juliana en prins Bernhard zullen vanavond om tien voor half negen op de beide televisienetten een kort dankwoord uitspreken voor de felicitaties en andere blijken van belangstelling die zij ter gelegenheid van hun gouden huwelijk op 7 januari hebben ontvangen (NOS, Ned. 1 en 2, 20.20 uur).

Deetman en Ginjaar willen wijziging wet voortgezet onderwijs:

Scholen mogen opbrengst cursussen zelf houden

DEN HAAG – Scholen voor voortgezet onderwijs mogen het geld dat zij verdienen met het organiseren en verzorgen van cursussen voor bijvoorbeeld het bedrijfsleven, houden en naar eigen goeddunken besteden. Dat staat in de wijziging van de wet op het voortgezet onderwijs die minister Deetman en staatssecretaris Ginjaar-Maas van Onderwijs willen doorvoeren. De bewindslieden willen scholen in de gelegenheid stellen bij te verdienen met dergelijke 'contractactiviteiten'.

Bij dit soort activiteiten wordt gedacht aan onderwijs voor bedrijven en in stellingen buiten de normale schooltijd. Wie er gebruik van maakt, moet de volledige kosten voor zijn rekening nemen. Dus niet alleen de salarissen van de leerkrachten, maar ook wachtgelden, garantiekosten en andere onkosten.

Behoeften

De bewindslieden beogen met dit plan 'beter in te spelen op de maatschappelijke behoeften'. Bedrijven profiteren zo van de kennis die op de scholen beschikbaar is. De scholen op hun beurt, blijven op de hoogte van de behoeften op de arbeidsmarkt en kunnen daar op inspelen. De bewindslieden zien daarnaast als voordeel dat optimaal gebruik gemaakt wordt van gebouwen en materialen 'de infrastructuur' waar de scholen over beschikken. Met de wetswijziging wordt bevorderd dat de door de overheid betaalde activiteiten en de contractactiviteiten binnen één schoolorganisatie met één personeelsbestand worden verricht', aldus de bewindslieden.

Dat betekent echter niet dat elke school vrij is alle mogelijke nevenactiviteiten te beginnen. De contractactiviteiten moeten verband houden met het onderwijs dat de school normaal verzorgt en mogen ook niet zodanige vormen aannemen dat de normale lessen eronder lijden. Bovendien mogen de nevenactiviteiten het ministerie van Onderwijs geen geld kosten en moet voorkomen worden dat bedrijven en instellingen worden beconcurreerd.

Extraatje

Scholen mogen de opbrengst van de cursussen die zij organiseren zelf houden. Het is extra geld. Met nadruk stellen de minister en de staatssecretaris dat scholen die geen contractactiviteiten verrichten, daar geen nadeel van ondervinden. De normale activiteiten van de scholen worden op dezelfde manier als nu, door het ministerie bekostigd. Niet alleen scholen voor voortgezet onderwijs worden in de gelegenheid gesteld contractactiviteiten te ontwikkelen, ook het leerlingwezen mag dat doen.

PUNT UIT

Dood in lift

● In een tehuis voor geestelijk gehandicapten in Middelharnis is zondag de 36-jarige A. Mouthaan om het leven gekomen in een lift. Het slachtoffer dat in het tehuis woonde, raakte, terwijl de lift zich in beweging zette, beklemd tussen de achterwand van de lift en een etenskarretje. De man overleed aan inwendig letsel.

Verduistering

● *De rijkspolitie in Sas van Gent heeft een inwoner uit die gemeente gearresteerd op verdenking van verduistering van enkele honderdduizenden guldens van zijn werkgever. De man, vertegenwoordiger van de meelfabriek Walzemolen ter plekke, leverde produkten af bij afnemers, die contant betaalden. Een deel van die betaalde bedragen hield hij voor zichzelf. Dat gebeurde in de jaren 1985 en '86.*

Ambassadeur

● **Voor het eerst sinds de stichting van de staat Israël in 1948 benoemt het land een inwoner van Arabische afkomst tot ambassadeur. De Duitstalige krant Israel Nachrichten meldde gisteren dat Machmud Abassi een consulaat-generaal in de VS gaat leiden. In rang staat hij dan gelijk aan een ambassadeur.**

Noodlanding

● Een Filippijns passagiersvliegtuig met 291 mensen aan boord heeft maandag op een aan flarden gereten band een geslaagde noodlanding gemaakt in Sydney in Australië. De band was gesprongen bij vertrek uit Manila.

Executie

● *In Egypte is afgelopen zondag een vrouw terechtgesteld. De wegens moord ter dood veroordeelde, 30-jarige Samiha Abdelhamid, werd in de gevangenis van Bab el-Chalk te Cairo opgehangen. De vrouw was schuldig gevonden aan het wurgen van haar man in zijn slaap en het in stukken snijden van zijn lijk. Tot het laatste toe heeft de vrouw haar onschuld beleden en gezegd dat haar man zijn lot had verdiend.*

Kleingeld

● **Een rentenier in Groot-Brittannië die een dezer dagen op 81-jarige leeftijd in Lincoln overleed, heeft 2,5 ton aan kleingeld nagelaten. Acht bedienden van een bank hebben een week nodig gehad om het geld te tellen. Zij kwamen uit op 30.000 pond. De rentenier die vrijgezel was, had geen elektriciteit in huis. Het geld heeft hij vermaakt aan liefdadigheidsinstellingen.**

Kandidaat

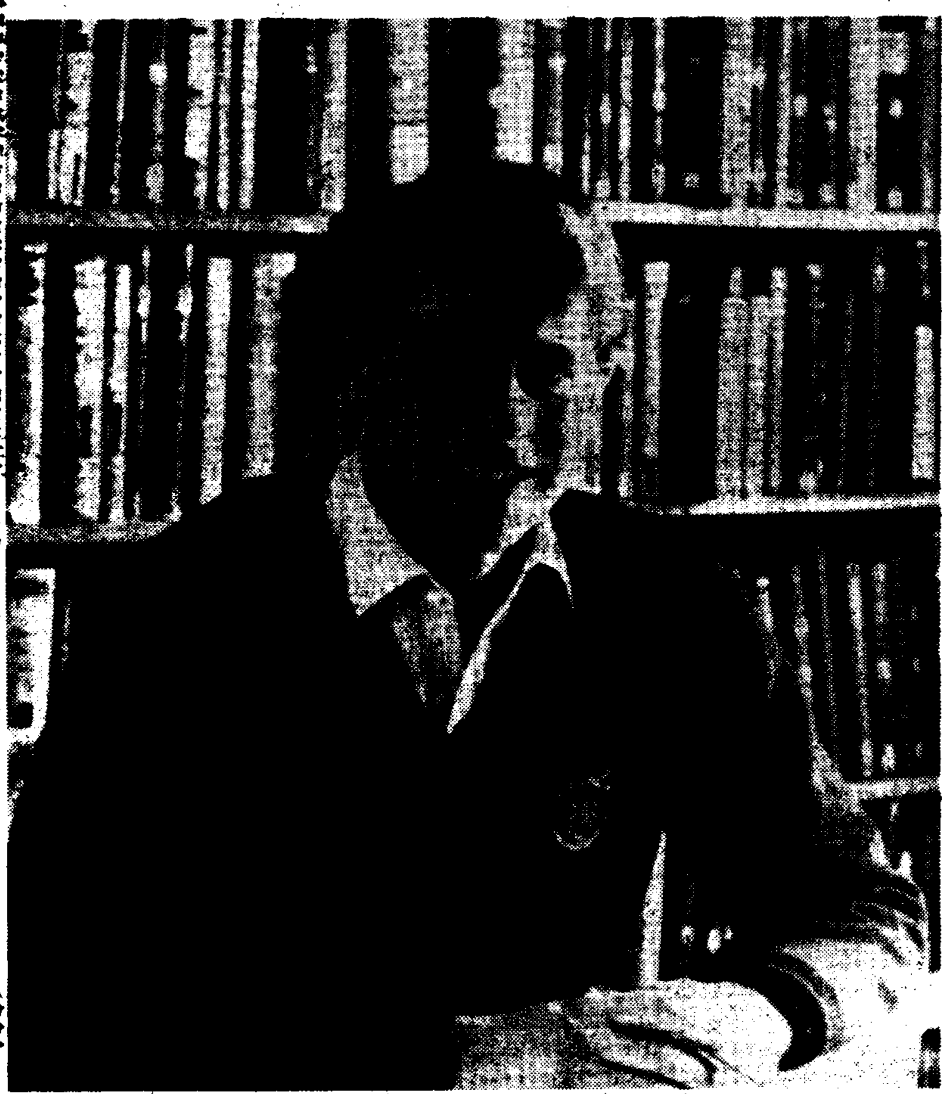
● Prof. P. Hoefnagels, hoogleraar criminologie en jeugdrecht in Rotterdam, is door D66 verkiesbaar gesteld voor de nieuwe Eerste Kamer. Hoefnagels is bij de interne verkiezing voor de lijstvolgorde met het oog op de Senaat op een vijfde plaats gezet. D66 heeft nu zes zetels in de Eerste Kamer. Na de verkiezingen voor Provinciale Staten op 18 maart volgen de (getrapte) verkiezingen voor de Eerste Kamer. Lijstaanvoerder is wederom de huidige fractievoorzitter J. Vis uit Eext.

Polen beboet

● *Een politierechter in de Poolse stad Wroclaw heeft 25 leden van de ecologisch-pacifistische beweging 'Vrede en Vrijheid' tot geldboetes veroordeeld wegens het houden van een demonstratie. Dit is gisteren uit onafhankelijke bron in Warschau vernomen. Leden van de beweging hadden zaterdag de sluiting geëist van een staalfabriek in Wroclaw, omdat deze het milieu zou vervuilen. De boetes lagen omgerekend tussen de 300 en 500 gulden.*

Waddenzee

● **D66-Kamerlid Tommel zet grote vraagtekens bij de effectiviteit van de regeringsplannen voor rampenbestrijding op de Waddenzee, nu afgelopen weekeinde duizenden eidereenden het slachtoffer zijn geworden van olievervuiling. In schriftelijke Kamervragen aan de ministers Nijpels (Milieu) en Braks (Landbouw) twijfelt Tommel aan de juistheid van de veronderstelling dat bij rampen op de Waddenzee binnen twee uur een begin zou kunnen worden gemaakt met een schoonmaakactie. Tommel wenst van de bewindslieden een chronologisch overzicht van de activiteiten die na de eerste melding van de recente olievervuiling op Waddenzee en Noordzee zijn ondernomen om de schade zoveel mogelijk te beperken, alsmede om de mogelijke dader op te sporen.**



PRINS EDWARD
..met grote spijt...

LIEVER NAAR TONEEL – PA IS KWAAD

Marinepet te groot voor prins Edward

Van de redactie buitenland

LONDEN – De kogel is door de kerk: prins Edward van Engeland heeft definitief besloten uit het Korps Mariniers te treden. Buckingham Palace heeft dit gistermorgen bekendgemaakt. De 22-jarige prins was in september aan zijn harde officiersopleiding begonnen en hij had bij het huwelijk van zijn broer Andrew met Sarah Ferguson voor het eerst buitenmodel gedragen. De pet is ook in overdrachtelijke zin te groot gebleken, schreef een Britse krant vorige week.

De prins, jongste zoon van koningin Elizabeth en vijfde op de ranglijst van erfgenamen van de kroon, gaat met zijn besluit recht tegen de traditie van de Britse koninklijke familie en een boze vader Philip in. In de bekendmaking van het hof stond dat de prins het korps met grote spijt verliet, maar dat hij had begrepen dat zijn toekomst niet in die richting lag. Waar zij dan wel lag, had hij nog niet besloten. Prins Philip, die ere-kapitein-generaal van het korps is, is kwaad over Edwards besluit.

Dit wordt in sommige kringen uitgelegd als uiting van gebrek aan mannelijk doorzettingsvermogen. Edwards twee broers, de prins van Wales en de hertog van York, en zijn vader, zijn marinemannen.

De prins heet zijn besluit te hebben bekendgemaakt op familieberaad in het kasteel van Sandringham. Daar kreeg hij vrijdag weekendverlof voor. Geen enkel familielid zou het hebben gesteund, maar Edward zou hebben gezegd. „Als ik nu niet wegga, zit ik gevangen in een loopbaan die ik absoluut niet wil."
Tegen vrienden zou de graag en goed toneelspelende prins hebben gezegd dat hij iets in de theaterwereld zou willen gaan doen. Hij heeft intussen formeel ontslag genomen en zijn uniform ingeleverd in de marinierskazerne van Lympstone in het zuidwesten van Engeland.

OPROER GEVOED DOOR NATIONALISTISCHE GEVOELEN

'Parasieten' aan werk gezet in Kazachstan

MOSKOU – Een Sovjet-dagblad heeft de beschuldiging geuit dat de recente anti-Russische rellen in de republiek Kazachstan, waarbij jongeren met ijzeren staven de politie te lijf gingen, waren opgezet door plaatselijke functionarissen en werden gevoed door lang bestaande nationalistische gevoelens. Tijdens een vergadering van het centraal comité van de communistische partij in de republiek is afgelopen zaterdag de tweede secretaris, de tweede man in Kazachstan, de Rus Mirosjkine, vervangen door een Kazakh, Saguidoela Koebatsjev.

De hevige anti-Russische rellen in de hoofdstad Alma Ata, waarbij volgens berichten mogelijk tientallen mensen, onder wie 30 politiemannen, het leven verloren, braken op 17 december uit, nadat Sovjet-partijleider Michail Gorbatsjov besloot het vrije leventje van de toplaag en de corruptie in het gebied aan te pakken. Gorbatsjov verving de plaatselijke partijleider, de Kazakh Dinmukhamed Kunajev, door Gennadi Kolbin, een Rus. De traditie wil dat de eerste man in de niet-Russische Sovjet-republieken wordt gekozen uit de autochtone bevolking en dat de tweede man een Rus is.

Relaas

De Komsomolskaya Pravda, het dagblad voor de Sovjet-jeugd, bracht zaterdag het levendigste officiële verslag van de anti-Russische rellen in Alma Ata en schreef dat vaststaat dat die niet spontaan tot uitbarsting kwamen. De nationalistische menigte die zich op 18 december verzamelde op het centrale plein in Alma Ata, de dag nadat Kunajev was vervangen, was opgestookt door corrupte mensen die zich realiseerden dat de dagen van het goede leventje voorbij waren, schreef het blad. „De afgelopen jaren werd de toestand in de republiek gekenmerkt door zelfvoldoening en overtrokken ideeën over de successen. Het leven was goed voor mensen met de juiste familiebanden, die posities bekleedden niet op grond van prestaties, maar omdat ze steekpenningen aannamen en gewone fraudeurs waren," aldus het blad.

Tumult

De Komsomolskaya Pravda haalde een student rechten aan die zei dat een konvooi auto's bij de universiteit aankwam en dat de studenten werden opgeroepen de straat op te gaan en nationalistische leuzen te schreeuwen.
„De mensen op plein werden die avond zeer agressief. Ze gooiden stukken marmer van gebouwen naar ongewapende militieleden. Jongeren die opgewonden waren door drugs en alcohol, vielen de veiligheidstroepen aan, die zeer beheerst optraden." Het blad schreef dat de rellenschoppers auto's in brand staken, onschuldige mensen in elkaar sloegen en ramen van bussen ingooiden. Verscheidene politiemannen belandden inhet ziekenhuis, aldus het blad. Onbevestigde berichten spreken ervan dat mogelijk wel 30 politiemannen bij de botsingen het leven verloren.

Het in Moskou uitgegeven b[...] maakte duidelijk dat de anti-Ru[...] sche gevoelens in Kazachstan [...] enige Centraalaziatische repub[...] waar de Russen de grootste be[...] kingsgroep zijn – niet een plots[...] ge ontwikkeling waren. Nation[...] tische gevoelens sluimeren er[...] lang, aldus het blad.

'Parasieten'

Partijleider Kolbin heeft opdr[...] gegeven dat „parasieten" gedw[...] gen tewerk worden gesteld[...] heeft gedreigd met een grote zu[...]

Consequent[...] uitvoering van credo Gorbatsjov

**ring onder plaatselijke functi[...] rissen.
De Kazachstan Pravda heeft di[...] het afgelopen weekeinde geme[...] Een commissie onder leiding [...] Gennadi Kolbin, een bondge[...] van partijleider Gorbatsjov, h[...] opdracht gegeven dat allen i[...] grote steden die minder dan [...] maanden per jaar werken, o[...] maart aan het werk worden ge[...]**

„Parasieten worden geregistre[...] velen van hen is al werk gegeve[...] diegenen die sociaal nuttig w[...] blijven weigeren, worden aa[...] sproken in overeenstemming [...] de wet," aldus het blad. Doelen[...] het vorige bewind in de repub[...] werd gezegd dat „hoge function[...] sen worden aangesproken, wier [...] deren niet studeren of werken[...] een parasitair leven leiden."
In de vergadering van het regio[...] centraal comité, die was gewijd [...] de landbouw, bekritiseerde Ko[...] „de logheid en onverschillighe[...] van functionarissen in deze se[...] „Alleen diegenen kunnen aan[...] ven die bewijzen de juiste politi[...] zakelijke en morele instelling[...] hebben," aldus Kolbin, het nie[...] beleid van Gorbatsjov weergeve[...]

Hoogleraar waarschuwt voor verafgoding van lev[...]

'Euthanasie kan in christelijke ethiek verantwoord zijn'

UTRECHT – Volgens dr E. Schroten, die in november vorig jaar door de hervormde synode werd benoemd tot hoogleraar christelijke ethiek aan de Rijksuniversiteit te Utrecht, kan „de milde dood" binnen de christelijke ethiek verantwoord zijn. Euthanasie hoeft naar zijn oordeel niet principieel verworpen te worden.

Schroten sprak tijdens het afgelopen weekeinde weekeinde in Utrecht op de wintervergadering van de reünisten van de reformatorische studentenvereniging RRQR over het thema 'Het eindige leven'.
Schroten is sinds 1980 lid van de Commissie Medische Ethiek van het Academisch Ziekenhuis te Utrecht. Hij vervult tevens functies in een werkgroep van de Nationale Ziekenhuisraad en in de Beraadsgroep Gezondheidsethiek van de Gezondheidsraad. Hij werkte als lid van de Nederlandse Hervormde Kerk mee aan het in 1985 verschenen rapport voor de gereformeerde synode 'Euthanasie en Pastoraat'.
Daarin wordt de beslissing om eigen leven te (laten) beëindigen, vanuit het standpunt van het christelijk geloof in bepaalde gevallen verantwoord genoemd.
Schroten verklaarde dat het leven geen citroen is, die tot het uiterste mag worden uitgeknepen. Hij waarschuwde voor een verafgoding van het leven aan deze zijde van de dood. Juist op grond van het opstandingsgeloof wordt de dood gerelativeerd, aldus Schroten. Wie afscheid neemt van het leven via de milde dood, kan daartoe onder meer komen op basis van het vertrouwen in de Heer van het leven, aldus Schroten.

Schroten keerde zich tegen de zogenoemde 'natuurlijke theologie', die beweert dat de natuurlijke weg moet worden gezien als de wil van God, en die derhalve elk ingrijpen in het levenseinde afwijst. 'Natuur en het lot zijn geen goden', aldus Schroten, „de mens is niet gedoemd een speelbal van de natuur te zijn. Wij worden niet geleefd, maar mogen leven als bevrijde mensen," zo verklaarde hij.

Schroten keerde zich tegen wat hij noemde, „het levensfetisjisme", de grenzeloze verering en verafgoding van het leven. Er is naar zijn oordeel geen „onsterfelijk principe" in de mens, „maar wel het gelovige vermoeden dat het leven uiteindelijk geborgen is bij God." Schroten omschreef leven als „het hebben van een relatie met God en met de mensen." De dood wordt, naar hij uiteenzette, universeel ervaren als een breuk in die relatie, als een definitief afscheid waarop rouwbeklag volgt. De mens deelt die eindigheid met alle schepselen, maar is zich [...] enige daarvan bewust, aldus Sch[...] ten.
In de christelijke traditie is de d[...] altijd ervaren als een straf op de [...] de en als een poort tot het nieuw[...] ven in het hiernamaals. Schro[...] herinnerde aan de middeleeu[...] dodendans, waarin wordt gez[...] dat pas de dood werkelijk demo[...] tisch is, omdat zij iedereen tr[...] geen mens uitgezonderd.

Van den Broe[...] helpt paters

DEN HAAG – Minister Van d[...] Broek (Buitenlandse Zaken) he[...] een klemmend beroep gedaan [...] de Filippijnse autoriteiten om [...] veiligheid van Nederlandse pat[...] Carmelieten aldaar te waar[...] gen. De bewindsman heeft dit [...] Tweede Kamer meegedeeld.

De Nederlandse paters Carmelie[...] op het Filippijnse eiland Negros [...] het doelwit van het privé-leger [...] de voormalig gouverneur van [...] gros del Norte, die daar tev[...] grootgrondbezitter is. De bedrei[...] gen tegen de paters zijn het gev[...] van hun acties voor de noodlijden[...] lokale bevolking. De paters hebb[...] zich vooral de woede van de gro[...] grondbezitters op de hals geha[...] toen zij de internationale pers i[...] einden over het bloedbad on[...] 9.000 boeren en suikerwerkers [...] dens een vreedzame demonstra[...] tegen het toenmalige regiem-M[...] cos.

Uitkijktorens tegens drugs

KOEALA LOEMPOER –Malei[...] zal rond de klok bemande uitk[...] torens neerzetten op zijn west[...] om de smokkel per boot van ver[...] vende middelen vanuit de Str[...] van Malakka te bestrijden.

Volgens de onderminister van b[...] nenlandse zaken, Datuk Megat [...] nid Ayob, zal het druk bevaren w[...] ter met krachtige dag- en nacht[...] kers afgespeurd worden. Maleisië [...] een doorgangsstation voor ver[...] vende middelen die vanuit de G[...] den Driehoek aan de grenzen v[...] Burma, Laos en Thailand, naar h[...] Westen worden gesmokkeld. H[...] gevolg is een ernstig plaatselijk v[...] slavingsprobleem.
Volgens de regering zijn er 100.[...] geregistreerde drugsverslaafden [...] Maleisië, maar de pers acht 500.[...] dichter bij de waarheid liggen.

Herschikking heeft weinig gevolgen voor Nederland

Geen economische reden voor aanpassing munten

Van onze correspondent

BRUSSEL – Economisch onnodig, maar politiek onvermijdelijk. Zo kenschetste bijna iedereen in de nacht van zondag op maandag de herschikking van de munten in het Europees Monetair Stelsel. De gulden en de mark werden er wat duurder door, en Nederlanders krijgen nu wat meer Franse francs of Italiaanse lires voor hun guldens, maar als het aan de monetaire experts had gelegen, was de hele operatie niet doorgegaan.

„De economische situatie in Europa gaf geen enkele aanleiding tot deze herschikking", zei minister van financiën Onno Ruding na afloop van het beraad. Hij schreef de hele commotie van de laatste veertien dagen in de internationale geldwereld toe aan de daling van de Amerikaanse dollar, de stakingen in Frankrijk en de pogingen van enkele landen om onrust in de geldwereld te creëren.

Kloof

Die onrust begon een paar weken geleden, toen de dollar steeds verder in waarde begon te zakken. Beleggers zochten daardoor hun heil in andere munten. In West-Duitsland is de rente hoog en de D-mark werd dus veel gevraagd. Volgens de wet van vraag en aanbod ging de prijs van de mark daardoor de hoogte in. Dat leidde vooral tot problemen met Frankrijk, een van de grootste handelspartners van de Bondsrepubliek.

Door de sociale onrust in Frankrijk kwam de franc onder druk te staan. Daardoor werd de kloof tussen mark en franc groter dan de 2,25 procent, die als marge in het Europees Monetair Stelsel is opgenomen. In dat geval zijn de nationale banken verplicht om via de aankoop of verkoop van valuta de orde weer te herstellen. Dat is de afgelopen week op grote schaal gebeurd. De Duitse Bundesbank heeft in een week tijd voor tien miljard D-mark aan Franse franken gekocht. „Extreme bedragen," noemde minister Ruding dat. Deze interventies hadden echter onvoldoende resultaat. De Duitsers vonden daarom dat Frankrijk tot een devaluatie van de franc moest besluiten. De regering-Chirac wees dat echter verontwaardigd van de hand, omdat volgens haar de hoge rentestand in de Bondsrepubliek de oorzaak van alle kwaad was.

Afwachtend

Dat leidde donderdag en vrijdag tot hevig gebekvecht over de Rijn. „We hadden een paar jaar geleden afgesproken dat we herschikkingen van de munten in het EMS zouden depolitiseren. Dat is blijkbaar niet gelukt," zei minister Ruding dan ook laconiek. Door diverse politici in beide landen zijn de laatste dagen onverstandige uitspraken gedaan, meende Ruding. En hij voegde er een verwijt aan zowel de Fransen als de Duitsers aan toe.

Beide landen hebben volgens de minister nagelaten om een 'optimaal rentebeleid' te voeren. De Duitsers hadden hun mark minder aantrekkelijker kunnen maken door de rente te verlagen, de Fransen hadden hun frank meer in de aandacht kunnen krijgen door juist de rente te verhogen. „Zij hebben dat niet gedaan. België en Denemarken daarentegen wel," aldus Ruding. De Belgen verhoogden vorige week nog hun disconto.

Hoewel dat niet zwart-op-wit is vastgelegd „verwachten de andere landen nu toch wel iets van de Duitsers," zei Ruding. De Duitse minister Stoltenberg heeft zijn collega's op dit punt echter niets toegezegd. Hij wacht vermoedelijk ook eerst af wat er met de dollar gaat gebeuren. Zakt die nog verder in, dan zal de Bondsrepubliek wel in actie moeten komen, om nieuw onheil in het EMS te voorkomen.

Ook het voortduren van de sociale onrust in Frankrijk kan bijdragen aan onrust in het EMS. Toch zei minister Ruding niet te verwachten dat binnen afzienbare tijd weer een nieuwe herschikking nodig zal zijn.

Blufpoker

Het is al opmerkelijk genoeg dat nu een tweede herschikking binnen negen maanden nodig is. Overigens was de operatie van dit weekeinde veel beperkter dan die van april vorig jaar in het Twentse Ootmarsum.

Opmerkelijk was het optreden van de Belgische minister Mark Eyskens, die er net als toen in slaagde op de schade voor de Belgische frank zeer beperkt te houden. De Belgische frank stond vorige week immers ook sterk onder druk. Maar Eyskens speelt bij dit soort gelegenheden een soort blufpoker dat telkens weer succes heeft.
België heeft een handelsoverschot en een lage inflatie, dat is waar. Maar ook een groot overheidstekort en driekwart miljoen werklozen. Eyskens roept echter steeds weer dat België bij de sterke landen (Duitsland, Nederland) thuishoort en niet bij zwakke broeders, als Frankrijk of Denemarken. Hij wil de frank bij voorkeur op een lijn met de mark en de gulden brengen.

Dat is des te opmerkelijker, omdat de België monetair-economisch altijd sterk op Frankrijk is gericht geweest. Met deze tweede revaluatie van de frank ten opzichte van de franc lijkt de breuk met dat verleden nu wel voorgoed tot stand gebracht.

De herschikking van gisteren is de elfde sinds het EMS in 1978 werd ingesteld op initiatief van de toenmalige Franse en Duitse leiders, Giscard d'Estaing en Schmidt. Het is tevens de meest beperkte. Nog niet eerder was het verschil tussen de sterkste en de zwakste munt zo klein, 3 procent. In het verleden zijn re- en devaluaties met 8 procent voorgekomen.

Gevolgen

Voor de Nederlandse economie heeft de herschikking maar heel geringe gevolgen. Onze grootste handelspartners zijn de Bondsrepubliek en België, en de verhouding tot de mark blijft gelijk, terwijl de gulden ten opzichte van de frank slechts een procentje duurder wordt. Het is trouwens ook verkeerd te verwachten dat nu Franse en Italiaanse produkten ineens goedkoper worden.



ONNO RUDING
...andere landen verwachten nu iets van de Duitsers...

Het meest zal de verandering merkbaar zijn voor wie guldens omwisselt in francs of lires. De prijzen van Franse auto's of Italiaanse schoenen zullen heus niet zakken. Al is het alleen maar omdat bijvoorbeeld in Franse auto's Nederlands staal en Duitse onderdelen worden verwerkt, en daarvoor zullen de Franse fabrikanten nu dus meer moeten gaan betalen.
Daarom kan geconcludeerd worden dat de herschikking niet alleen economisch niet nodig was, maar ook economisch weinig gevolgen zal hebben. Het belangrijkste doel lijkt het herstellen van de rust op de valutamarkt te zijn geweest. In de monetaire wereld valt echter nooit met enige zekerheid te voorspellen hoe lang zo'n rustperiode zal duren.

AMSTERDAM – Aan de Personal Computer-RAI, die van 20 tot en met 24 januari wordt gehouden, zal te merken zijn dat de importeurs en dealers van computers voor gebruik door kleinere bedrijven en door beoefenaars van vrije beroepen veel meer willen gaan doen aan gerichte voorlichting van de klant. Het centrale thema zal dan ook zijn: 'toepassingen'. Belangrijke uiting van die nieuwe koers is een Toepassingen-infocentrum, waar men zich kan laten voorlichten over mogelijke bestaande software als oplossing van een of meer bepaalde problemen.

'De tijd van het toverkastje is voorbij,' zei L. Bakker van de

Van 20 tot en met 24 januari in RAI

PC-beurs: eerst programma, dan het apparaat

RAI gisteren op een persconferentie. 'De gebruiker heeft behoefte aan goede en toegesneden programmatuur, en pas daarna aan een apparaat.' Mr. R. van Bergen, secretaris van het Koninklijk Nederlands Ondernemersverbond KNOV liet weten dat zijn organisatie veel doet aan informatie op het gebied van automatisering in het midden- en kleinbedrijf, een taak die nog verder uitgebreid gaat worden. Want uit een enquete is gebleken dat hoewel 50 procent van degenen die aan informatiebijeenkomsten van de KNOV hebben meegedaan reeds een personal computer in huis hebben, 90 procent de informatie interessant vond, en 74 procent behoefte had aan vervolgbijeenkomsten, waarbij het vooral gaat om directe toepassingsmogelijkheden. 'De vraag is,' aldus Van Bergen, 'of bij veel van die aanschaffingen die al zijn gedaan geen sprake is geweest van impulsaankopen.'

Programmatuur

De organisatoren bezweren, dat de computer die je vandaag koopt niet morgen alweer verouderd is - mits, opnieuw, veel tijd is besteed aan het uitzoeken van de juiste programmatuur. Tijdens de beursdagen zullen diverse lezingen worden gehouden die voor een groot deel in verband staan met deze problematiek.

Ook in andere zin heeft een zekere ontwikkeling plaats gevonden. 'Zo is er nu, anders dan in 1985, een duidelijke scheiding gemaakt tussen homecomputergebruik en PC-gebruik. Deze beurs is uitdrukkelijk niet bedoeld voor het 'hobby'-publiek.' Echte opzienbarende nieuwigheden zijn op de beurs overigens niet te zien. Wel verfijningen en verbeteringen van bestaande mogelijkheden.

Staalproduktie sterk gedaald in W-Europa

GENEVE – De wereldstaalproduktie is in 1986 met 0,5 procent verminderd tot 713,7 miljoen ton (1985: 717,5 miljoen ton), zo blijkt uit een rapport van de Economische Commissie voor Europa (ECE) van de Verenigde Naties. De grootste produktievermindering vond plaats in West-Europa. De Westeuropese staalindustrie produceerde in 1986 150,8 miljoen ton staal, 7,8 miljoen ton (4,9 procent) minder dan in 1985.

De Noordamerikaanse staalproduktie verminderde met 5,6 miljoen ton (5,9 procent) tot 88,6 miljoen ton. Daar stond tegenover dat de staalproduktie in Oost-Europa met 7,2 miljoen ton (3,4 procent) toenam tot 221,3 miljoen ton. In Latijns-Amerika bedroeg de toeneming 1,7 miljoen ton (4,8 procent). In totaal werd daar 37,8 miljoen ton staal geproduceerd.

In het Verre Oosten was de produktie met 193,2 miljoen ton nagenoeg ongewijzigd. Weliswaar verminderde de produktie in Japan, maar daar stond tegenover dat de Chinese staalproduktie met 9,4 procent werd vergroot, die van India met 6,5 procent en die van Zuid-Korea met 7,4 procent.

Océ richt bedrijf op in Zwitserland

VENLO – Océ-Van der Grinten (kopieerapparatuur) in Venlo gaat in Zwitserland een eigen onderneming starten voor kantoorsystemen (office-systems). Ir. J.Kaptein, voorzitter van de raad van bestuur, maakte bekend dat het bedrijf per 1 februari van start gaat. Verleden jaar opende Océ een soortgelijke vestiging in Spanje. Over de groei in marktaandeel en volumen van Océ Office-Systems was ir. Kaptein zeer tevreden terwijl de groei in de Verenigde Staten zelfs versneld toeneemt. De verkooporganisatie van Océ in Amerika telt nu, drie jaar na de start, 35 eigen vestigingen met circa 600 medewerkers.

Méér passagiers Eindhoven Airport

EINDHOVEN – Vorig jaar is het passagiersaanbod op het vliegveld Eindhoven Airport met dertien procent toegenomen tot 146.525. Het merendeel van de passagiers maakte gebruik van een lijnvlucht, bijna 126.000. Volgens directeur R. Zuidema is het opheffen van enkele beperkingen met betrekking tot de lengte en het gewicht van de vliegtuigen die van Eindhoven Airport gebruik mogen maken „een belangrijke ontwikkeling voor de luchthaven".

Vorige maand gingen de gemeenten Veldhoven, Vessem, Best en Oirschot daarmee akkoord. „Dat bevestigt nog eens dat het vertrouwen tussen de besturen van die gemeenten en de directie van de luchthaven is hersteld", aldus Zuidema. De betreffende gemeenten hadden zich aanvankelijk nogal afwijzend opgesteld, omdat zij een uitbreiding van de lawaaioverlast vreesden.

Het opheffen van de beperkingen heeft vooral gevolgen voor het vakantie charterverkeer. Voortaan wordt vanaf het Eindhovense vliegveld niet alleen naar Split en Palma de Mallorca gevlogen, maar ook naar Las Palmas op de Canarische Eilanden.

„Vaak aanpassen niet goed voor stabiliteit"

Werkgevers niet blij met koerswijzigingen

EN HAAG – De werkgeversorganisaties VNO en NCW vinn dat het doel van het Europese Monetaire Stelsel (EMS) – t bevorderen van de wisselkoersstabiliteit – niet is gend met halfjaarlijkse aanpassingen van de wisselkoersen et haar frustrerende gevolgen voor het internationaal operende bedrijfsleven. Het Verbond van Nederlandse Ondernmingen (VNO), de grootste werkgeversorganisatie van ons nd, en de Nederlands Christelijk Werkgeversverbond CW) toonden zich gisteren minder gelukkig met de wisselersaanpassingen binnen het Europese muntstelsel.

ar schokkende gevolgen voor de itie van het bedrijfsleven heeft herschikking niet, aldus VNO en W. Doordat de aanpassingen uitelijk beperkt bleven zal het besleven, aldus de VNO-woordrder, slechts met een licht nega- effect te maken krijgen. „Van schok is dan ook zeker geen ake", zei hij. „Op langere termijn de muntaanpassing de rente nen drukken, waardoor het neeve effect voor de bedrijven zou nen worden goedgemaakt". christelijke werkgevers hebben er wel begrip voor dat de Nederlandse gulden met de Duitse mark mee is opgewaardeerd, omdat dat op enige termijn verhoging van het rentepeil voorkomt en het verkeer met onze belangrijkste handelspartner niet verstoort. Het NCW wijst er daarbij op dat aan de nu gekozen oplossing twee nadelen kleven: een verslechtering van de concurrentiepositie van het bedrijfsleven en een verlaging van de Nederlandse aardgasinkomsten.

Verscheidene woordvoerders hebben gisteren gewezen op het belang dat geen wijziging is opgetreden in de verhouding tussen de gulden en de Duitse mark. Van de uitvoer van de chemie bijvoorbeeld gaat 70 procent naar landen in de Europese Gemeenschap en daarvan weer de helft naar West-Duitsland. Volgens een woordvoerder van de Vereniging van de Nederlandse Chemische Industrie (VNCI) is het belangrijker of de herschikking leidt tot een koersdaling van de Amerikaanse dollar.

Ook het Landbouwschap verwacht dat de gevolgen van de aanpassingen van de wisselkoersen voor land- en tuinbouw op korte termijn zeer beperkt zullen zijn (de Bondsrepubliek is de belangrijkste afnemer van Nederlandse land- en tuinbouwprodukten). Alleen onze exportpositie richting Frankrijk en Italië verslechtert iets, aldus een woordvoerder.

Franse auto's

In de prijzen van Franse automobielen op de Nederlandse markt komt geen verandering, zo heeft een woordvoerder van Peugeot Talbot Nederland maandag meegedeeld. De onderneming rekent in guldens en de materialen die de fabriek in Frankrijk voor de produktie nodig heeft, dienen in marken en guldens te worden afgerekend. Duitsland en Nederland zijn de grootste leveranciers aan het concern (staalplaten en textiel). De Franse producenten dienen voor de aankoop van hun materialen te zijner tijd in voor hen duurder geworden guldens en marken te betalen.

Meer stappen

DEN HAAG – Een woordvoerder van de Rabobank onderstreepte de noodzaak dat meer stappen worden ondernomen dan alleen de aanpassing binnen het EMS. In Duitsland zal bijvoorbeeld de rente omlaag moeten, anders blijft de vraag naar marken bestaan en gaat de koers weer omhoog. De operatie van het weekeinde werd vergeleken met het „gieten van warm water over een bevroren autoslot". 'Dat helpt even, maar als de vorst aanhoudt, bevriest het slot weer, zo werd opgemerkt.

● *Gistermorgen was het bij het Amsterdamse RAI-complex een komen en gaan van trucks en trailers beladen met caravans. Ze worden tentoongesteld tijdens de Caravan Beurs die op 15 januari a.s. de poorten opent voor het publiek.*

ollar fors omlaag

TERDAM – Op de wisselmarkt Amsterdam werd gisteren voor de llar een officiële middenkoers gesteld van 2,1515 gulden, ruim minder dan de 2,1640 gulden gelopen vrijdag. Tegen het slot de handel was de koers verder akt naar 2,1425 gulden en tijdens eerste uren van de valutahandel New York werd zelfs minder dan gulden genoteerd. De goudprijs am op het hoogste peil sinds eind ober.

Olieverbruik in Westen 2,5 procent gestegen

PARIJS – Het olieverbruik in de westerse industrielanden is vorig jaar in vergelijking met 1985 met 2,5 procent toegenomen, zo heeft het Internationale Energie Bureau (IEA) in haar jongste maandrapport over de oliemarkt laten weten. De 24 landen van de OESO (Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling) hebben in 1986 gemiddeld 34,8 miljoen vaten per dag verbruikt.

Voor 1987 verwacht het IEA een minder grote groei van het olieverbruik in de westerse landen. Van januari tot en met september dit jaar zal het olieverbruik naar verwachting met 1,5 procent groeien ten opzichte van dezelfde periode van vorig jaar. Het IEA gaat er hierbij vanuit dat de olieprijzen zich op het huidige niveau zullen handhaven en er geen sprake zal zijn van abnormale weersomstandigheden.

Inkomens landbouw licht verbeterd

DEN HAAG – De inkomens in land- en tuinbouw zijn vorig jaar licht verbeterd. Dat maakte het Landbouw-Economisch Instituut (LEI) maandag bekend, maar het tekent daarbij aan dat het om een gemiddelde van ongeveer drie procent gaat. Gemeten naar de verschillende sectoren is er sprake van een „flink verbeterd" resultaat (akkerbouw) tot een „ongekend slecht" resultaat (champignonteelt).

In hoeveelheid gemeten steeg de totale produktie van land- en tuinbouw met drie tot vier procent. De produktiewaarde van de gehele agrarische sector is in 1986 voor het tweede achtereenvolgende jaar licht gedaald tot 33,15 miljard gulden.

De gemiddelde opbrengstprijs zakte, aldus schat het LEI, met ongeveer zes procent. Boeren en tuinders gaven vorig jaar ongeveer een miljard gulden minder uit aan produktiemiddelen. Dat was vooral te danken aan de verder gedaalde prijzen voor veevoer en aardgas. Kosten als loon, pacht en rente bleven vrijwel gelijk.

BEURS-OVERZICHT

Flauw

MSTERDAM – De Amsterdamse ectenbeurs is de nieuwe week gegaan in een uiterst flauwe mming. Al in de ochtenduren aren de meeste aandelenkoern mede onde invloed van de wakke dollar laag, maar in de op van de dag zakten zij verder , terwijl de omzet opliep tot een taal van f 917 miljoen. De obliatiemarkt was overwegend onwijzigd, al trokken enkele aatsleningen later op de dag n, waarbij er één zelfs 0,6 punt ger uitkwam.

e beurs reageerde nogal terugoudend op de herschikking binen het Europese Monetair Stelsel. e meeste handelaren noemden t een politieke maatregel die op ch weinig om het lijf heeft en de erkelijke problemen niet oplost. de internationale sector slaagde oninklijke Olie er tegen de markt n tegen de dollar in f 1 duurder te orden op f 211. Akzo echter zakte 4,30 weg naar f 140,90. De koers n Hoogovens leek zich aanvanelijk te stabiliseren, maar uiteinelijk sloot het staalfonds toch weer f 1,80 lager op f 31,50. Unileer wist het verlies te beperken tot f 1,50 op f 515,50 en KLM en Philips kwamen er vanaf met verliezen van enkele dubbeltjes.

Zwaar getroffen werd opnieuw Océ van der Grinten, die bij een hoge omzet sloot op f 395, een verlies van f 40. Vorige woensdag lag het slot van dit kopieerfonds nog op f 470. De financiële sector toonde verliezen van f 11 op f 493 voor ABN en van f 4,50 voor NMB op f 183,50. Ook Amro lag zwak in de markt.

n de uitgeverssector waaide de wind ook al uit de verkeerde hoek, wat Elsevier kwam te staan op een achteruitgang van f 8 op f 239. Kluwer sloot f 5 lager op f 246 en bij VNU slonk de koers op f 344 met eenzelfde bedrag. Andere forse verliezers waren Gist-Brocades, die f 2 wegzakte naar f 39,60 en Koninklijke Papier, die f 6 lager sloot op f 152,20.

Behalve Koninklijke Olie waren er binnen dit geheel enkele hoofdfondsen die kans zagen iets vooruit te gaan. Daartoe behoorde Fokker, die f 0,60 klom naar f 58 en Van Ommeren, die f 1,10 hoger werd verhandeld op f 36,90.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 12 januari om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 28.120-ƒ 28.620, vorige ƒ 27.800-ƒ 28.300; bewerkt verkoop ƒ 30.220, vorige ƒ 29.900.

ZILVER: onbewerkt ƒ 345-ƒ 415, vorige ƒ 335-ƒ 405; bewerkt verkoop ƒ 460, vorige ƒ 450.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amer.dollar	2,10	2,22
Brits pond	3,04	3,34
Belg. frank (100)	5,23	5,53
Duitse mark (100)	110,75	114,75
It. lire (10.000)	14,90	16,90
Port. esc. (100)	1,25	1,75
Can. dollar	1,51	1,63
Franse fr. (100)	32,50	35,50
Zwits. fr. (100)	133,00	137,50
Zweedse kr. (100)	30,25	33,25
Noorse kr. (100)	27,75	30,75
Deense kr. (100)	28,00	31,00
Oost.schill (100)	15,85	16,25
Spaanse pes (100)	1,53	1,78
Griekse dr. (100)	1,20	1,80
Finse mark (100)	44,00	47,00
Joeg. dinar (100)	0,25	0,65
Iers pond	2,90	3,20

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	2,15025-15275
Brits pond	3,1875-1925
Duitse mark	112,825-875
Franse frank	33,96-4,01
Belg. frank	5,4315-4365
Zwits. frank	135,195-245
Japanse yen	136,56-6,66
Ital. lire	15,915-965
Zweedse kroon	31,905-955
Deense kroon	29,715-765
Noorse kroon	29,40-9,45
Canad. dollar	1,56925-57175
Oost. schill	16,025-6,035
Iers pond	3,0410-0510
Spaanse pes	1,6450-6550
Gr. drachme	1,52-1,62
Austr.dollar	1,43-1,44
Hongk.dollar	27,60-27,85
Nieuwz.dollar	1,1550-1650
Antill.gulden	1,1850-2150
Surin. gulden	0,9925-9975
Saoedi rial	57,25-57,50
Ecu gulden	2,3315-3365

INDEX Amsterdam ANP CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP/-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	271,3	269,0
Algemeen-lokaal	278,9	274,6
Internationals	263,1	262,9
Industrie	264,0	259,1
Scheep- en luchtv	213,7	215,2
Banken	362,8	357,3
Verzekering	622,4	627,6
Handel	303,3	301,5
CBS-oblig. index	115,4	115,4
Rendem.staatslen.	6,27	6,27
waarvan 3-5 jaar	6,17	6,18
waarvan 5-8 jaar	6,31	6,32
waarvan 5 langste	6,31	6,31
Rendem. BNG-len.	6,82	6,82
Rendem. banklen.	6,41	6,40
Rendem. pandbr.	6,28	6,28

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteren de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van gisteravond):

AKZO 140,70 (140,90)
Kon. Olie 210,50-212,50 (211,00)
Philips 43,00-43,30 (43,10)
Unilever 515,00-515,50 (515,50)
KLM 39,50 (39,50)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	1997.33	852.59	218.51	777.61
Hoogst	2022.08	862.89	221.96	787.56
Laagst	1987.63	844.84	217.24	772.80
Slot	2009.42	853.56	221.04	781.89
Winst/verlies	+3.51	-0.36	+2.07	+1.80

beurs van amsterdam

Binnenl. aandelen (Hoofdfondsen)

AEGON	87,00	86,00
Ahold	108,10e	106,70e
Akzo	145,20	140,80
A.B.N.	504,00	493,50
Alrenta	141,30	141,30
Amev	71,30	70,80
Amro-Bank	87,00	85,80
Ass. R'dam	128,00	128,50
Bols	161,00	159,00
Bührm.Tet.	52,10	52,00
Dordtsche P.	197,50	197,00
Elsevier	247,00	239,00
Fokker	57,40	58,00
Friesch Gr.H.	12,90	13,30
Gist-Broc. c.	41,60	39,60
Heineken	168,50	167,00
Hol.Bet.Gr.	113,50	112,00
Hoogovens	33,30	31,50
Hunter-Dougl.	59,50	57,50
Int.Müller	63,40	59,00
KLM	39,90	39,50
Kluwer	251,00	246,00
Kon.Ned.Pap.	158,20	152,20
Kon. Olie	210,00	211,00
Nat. Nederl.	78,80	79,00
N.M.B.	188,00	183,50
Nedlloyd Gr.	176,00	176,50
Nijv. Cate	129,80	129,00
Océ-v.d.Gr.	435,00	395,00
id div '87	–	–
Ommeren Van	35,80	36,90
Pakhoed Hold.	68,80	68,90
Philips	43,30	43,10
Robeco	95,60	95,00
Rodamco	138,40	137,60
Rolinco	83,80	83,70
Rorento	49,80	49,80
Stork VMF	26,30	25,10
Unilever	517,00	515,50
Ver.Bezit VNU	349,00	344,00
Wessanen	84.10	83,20

Binnenl. aandelen

ACF-Holding	61,50	60,70
Ahrend Gr. c	130,00	129,00
Asd Rubber	10,90	11,30
Amst.Rijtuig	830,00	820,00
Ant. Verff.	280,00	–
Audet	193,50	188,50
Aut.Ind.R'dam	107,00	107,00
BAM-Holding	102,00	99,00
Batenburg	98,00	99,00
Beek, Van	113.50	112,80
Beers' Zonen	235,00	235,00
Begemann	47,20	38,00
Belindo	424,00	424,00
Berkel's P.	17,20	17,20
Blyd.-Will.	45,50	40,00
Boer De, Kon.	185,50	185,00
Borsumy Wehry	147,00	146,50
Boskalis W.	9.20	9.20
Boskalis pr.	6,90	6,60
Braat Bouw	235,50	255,00b
Bredero	99,00	92,00
Bredero c	85,00	78,50
Burgman-H.	3090,00	3050,00
Calvé-Delft c	695,00	695,00
Calvé pref.c	3600,00	3600,00
Centr.Suiker	62,00	62,00
C.S.M. cert	62,00	61,50
Ceteco	262,50	261,50
Ceteco cert.	265,00	259,00
Chamotte Unie	10,60	10,60
Cindu-Key	81,50	79,00
Claimindo	421,00	420,00
Cred.LBN	76,00	75,00
Datex Hold.	57,30	56,80
Desseaux	176,50	176,50
Dordtsche pr.	192,80	191,50
Dorp-Groep	320,00	315,00
Econosto	117,50	117,00
EMBA	770,00	770,00
Enraf-N.c.	49,00	46,50
Eriks hold.	256,00	251,00
Furness	33,50	32,60
Gamma Holding	337,00	339,00
Gamma pref	25,20	25,20
Gelatine D.	225,00	225,00
Gerofabriek	110,00	110,00
Geveke El.	122,00	120,30
Geveke T.H.	41,00	40,00
Giessen-de N.	88,50	91,20
Goudsmit Ed.	206,00	203,00
Grasso's Kon.	92,50	92,50
Grolsche B. c	112,50	112,50
GTI-Holding	139,00	136,00
Hagemeyer	77,80	77,20
Hoek's Mach.	197,00	191,00
Holdoh Hout	395.00	395,00
Holec	29,80	27,20
H.A.L. Tr. b	887,00	893,00
Holl.Am.Line	921,00	928,00
Heineken Hld	148,00	146,00
Holl.Sea S.	2,71	2,70
Holl. Kloos	312,00	312,00
Hunter D.pr.	4,50	4,40
ICA Holding	36,00	36,00
IGB Holding	29,00	28,50
IHC Caland	16,00	15,70e
Industr. My	138,00	134,00
Ing.Bur.Kondor	450,00	450,00
Kas-Ass.	67,70	66,40
Kempen & Beg.	180,00	180,00
Kempen & Co	345,00	342,00
Klene's Suik.	1020,00	1020,00
KBB	127,50	126,00
KBB (cert.)	126,30e	125,30
KBB (pref.)	32,00	32,00
Kon.Sphinx	70,50	69,50
Koppelpoort H.	340,00	343,00
Krasnapolsky	139,50	137,50
Landré & Gl.	680,00	680,00
Leidsche Wol	83,00	76,00
Macintosh C.	89,00	87,00
Maxwell Petr.	485,00	488,00
Medicopharma	67,00	65,20
Meneba	53,20	52,00
MHV Amsterdam	8,35	8,40
Moeara Enim	905,00	902,50
M.Enim OB-cert	11750,00	11750,00
M.Enim WI-cert	2600,00	2600,00
Moolen en Co	77,50	75,10
Mulder Bosk.	59,00	59,00
Multihouse	23,40	21,30
Mynbouwk. W.	305,00	308,00
Naeff	225,00	–
NAGRON	50,60	51,00
NBM Bouw	10,40	10,00
NEDAP	328,00	322,00a
Ned.Springst.	17000,00	17000,00
Norit	337,00	338,50
Nutricia	265,00	263,00
Orco Bank c.	91,50	89,80
OTRA	425,00	418,00
Palthe	86,50	84,00
Pont, Kon.	88,00	87,50
Porcel. Fles	133,00	133,00
Pronam	105,00	105,00
Proost en Br.	49,00	48,00
Ravast	44,00	44,80
Reesink	52,00	51,60
Riva	70,50	69,90
Riva (cert.)	67,00	67,00
Rommenhöller	3210,00	3210,00
Samas Groep	107,00	103,00
Sanders Beh.	390,00	390,00
Sarakreek	32,50	32,00
Schuitema	970,00	970,00
Schuttersv.	114,00	114,00
Smit Intern.	29,50a	30,10
Sporth.Centr.c.	133,00	133,20
St.Bankiers c.	46,00	44,00
Telegraaf De	320,00	310,50
Text.Twenthe	133,00	133,00
Thomass.Dr.-V.	39,80	39,80e
Tulip Comp.	54,10	53,10
Tw.Kabel Hold	70,50	68,50d
Tw. en Gudde	96,00	93,00
Ubbink	196,80	190,00
Ver.Glasfabr.	168,00	167,00
Verto	36,80	36,00
Volker Stev.	26,00	25,20
Vredestein	31,50	31,50
VRG Gem.Bez.	128,00	128,00
Wegener's	107,00	105,50
Westhaven Asd	250,00	249,00
Wolters Samsom	117,50	113,00
Wyers	62,00	61,00

Beleggingsinstellingen

ABN Aand.f.	333,00	332,00
ABN Beleg.f.	51,80	51,30d
Alg.Fondsenb.	242,00	240,00
America Fund	274,00	271,50
Amro Neth.F.	67,40	66,40
Amvabel	111,20	111,00d
Bemco Austr.	69,20	68,50
Bever Belegg.	32,90	32,60
BOGAMIJ	160,00	159,00
Chemical Fund	19.00	19,00
DP Am. Gr.F.	22,30	22.40
Eng-Holl.B.T.1	1120.00	1120.00
Equity Mort.F.	61,30	60,40
Eurinvest(1)	65,00	65,00b
Eur.Ass. Tr.	10,50	9,00
Hend.Eur.Gr.F.	222,00	221,00
Holland Fund	64,80d	64,00
Holl.Pac.F.	68,00	67,50
Interbonds	505.00	505,00d
Intereffekt	31,00	29.00
Japan Fund	31,60	33,00
MK Int.Vent.	64,00	63,00
Nat.Res.Fund	1035,00	1050,00
NMB Dutch Fund	35,10	34,50
Obam, Belegg.	182,50	180,20
OrcoAust.M.F.	10,70	10,40
Orcur.Ned.p.	47,40	47,50
Rentalent Bel.	1244,30	1243,50
Rentotaal NV	27,50	27,70
Rolinco cum.p	102,50	102,50
Sci/Tech	15,50	15,50
Technology F.	30,70	30,50
Tokyo Pac. H.	172,70	172,20
Trans Eur.F.	62,10	61,50
Transpac.F.	397,00	389,00
Uni-Invest	165,00	165,00
Unico Inv.F.	79,10	78,90
Unifonds	31,80	31,30
Venture F.N.	48,30	47,90
VIB NV	83,20	83,30
Viking Res.	34,50	34,50
WBO Int.	78,40	78,40
Wereldhave.NV	179,50	180,00

Buitenlandse obligaties

8¾ EEG84(1)	108,80	108,80
3½ EngWarL	37,00	37,30
7¾ EIB 72	100,20	100,20
5¾ EIB 65	98,80	98,80
4 Norsk Hyd37	95,00	–
6¼ Rothmans	123,00	–

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Signal Ind	44,00	44,00
Amer. Brands	45,70	46,30
Amer. Expres	62,50	62,50d
Amer. Motors	3,00	2,85
Am.Tel.& Tel.	25,10	25,25d
Ameritech	138,00	137,90d
Amprovest Cap.	175,00	175,00
Amprovest Inc.	318,00	318,00
ASARCO	15,50	15,90
Atl. Richf.	64,60	65,90
BAT Industr.	4,75	4,83
Bell Atlantic	70,90	71,60d
Bell Res.Adlr	4,55	4,55
Bell South	60,60	60,90d
Bethl. Steel	7,15	7,20
Boeing Comp.	51,60	51,75
Burroughs	87,10	86,50d
Chevron Corp.	48,60	48,70
Citicorp.	56,10	56,00
Colgate-Palm.	44,50	44,80
Control Data	26,50	26,20
Dow Chemical	63,60	63,80d
Du Pont	90,00	90,80
Eastman Kodak	70,60	71,00
Exxon Corp.	73,00	73,75
First PacInt	0,85	–
Fluor Corp.	12,10	12,10d
Ford Motor	62,30	63,40
Gen. Electric	90,25	89,80
Gen. Motors	67,80	68,70
Gillette	52,00	53,20d
Honeywell	61,00	60,80
Int.Bus.Mach.	122,90f	121,80
Intern.Flavor	43,50	43,40d
Intern. Paper	80,30	80,10
ITT Corp.	122,80	57,20
Litton Ind.	80,00	81,30
Lockheed	53,20	52,70
LTV Corp.	2,20	2,10
Minnesota Mining	120,00	118,00
Mobil Oil	40,90	41,80
N.Am.Phill.	44,70	44,70d
Nynex	68,50	67,70d
Occ.Petr.Corp	30,00	30,60
Pac. Telesis	56,10	56,20d
Pepsico	27,30	27,00d
Philip Morris C.	76,50	77,00d
Phill. Petr.	11,90	12,20
Polaroid	71,20	70,70
Quaker-Oats	44,20	43,60d
RJR Nabisco	54,50	55,20
Saralee	38,00	37,00d
Schlumberger	34,60	35,30d
Sears Roebuck	43,30	43,30
Southw. Bell	114,10	114,20d
Tandy Corp.	47,40	46,00d
Texaco	37,40	38,25
Texas Instr.	124,20	125,70d
Union Carbidè	25,00	24,90
Union Pacific	65,00d	65,60
USX Corp	21,70	22,70
US West	57,00	57,10
Warner Lamb.	61,00	60,90
Westinghouse	62,00	61,00
Woolworth	42,80	42,80
Xerox Corp.	62,80	63,50

Certificaten buitenland

AMAX Inc.	28,50	29,50
Am. Home Prod.	171,50	172,50d
Am. Motors	7,00	7,00
ATT Nedam	54,00	56,00
ASARCO Inc.	30,00	–
Atl. Richf.	138,00	139,70d
Boeing Corp.	111,00	112,00
Burroughs	189,00	187,00
Can. Pacific	28,00	28,20
Chevron Corp.	105,00	104,00
Chrysler	90,00	89,30
Citicorp.	121,50	121,00
Colgate-Palm.	95,50	95,00
Control Data	55,00	54,00
Dart & Kraft	110,00	110,00
Dow Chemical	137,00	136,80

slotkoersen/optiebeurs

Eastman Kodak	154,00	154,00
Exxon Corp.	158,50	159,00
Fluor Corp.	28,00	27,00d
Gen. Electric	198,00	193,00
Gen. Motors	151,00	148,00
Gillette	111,50	113,00
Goodyear	94,50	96,00d
Inco	27,00	25,40
I.B.M.	269,00	264,00d
Int. Flavors	93,00	91,50
ITT Corp.	122,80	121,50d
Kroger	65,00	65,00
Lockheed	112,50	113,00d
Merck & Co.	276,50d	274,20
Minn. Min.	258,00	255,00d
N.Am.Philips	96,50	95,50
Pepsi Co.	58,00	58,50
Philip Morris C.	165,10	164,20
Phill. Petr.	24,10	24,60
Polaroid	145,00	142,40d
Procter & G.	171,00	169,00d
Quaker Oats	180,00d	180,00
Schlumberger	73,10	75,50
Sears Roebuck	93,50	94,00
Shell Canada	40,50	41,00
Tandy Corp.	100,10	99,30
Texas Instr.	266,00	270,00
Union Pacific	139,00	140,00
USX Corp	47,00	48,00d
Varity Corp	6,00	5,00
Westinghouse	133,50	131,00
Woolworth	94,00	91,00
Xerox Corp.	138,00	136,00

Certificaten buitenland

Deutsche B.	785,00	778,00
Dresdner B.	395,00	387,00
Hitachi (500)	800,00	800,00d
Hoechst	259,50	260,80
Mits.El.(500)	350,00	350,00d
Nestlé	9900,00	9750,00
Siemens	702,00	705,00

Warrants

Akzo	50,00	46,00
AMRO warr.	30,40	27,70
Asia Pac Gr F.	4,30	4,35
Bever Bel.	2,40	2,20
Bogamij	49,00	46,00
Bredero	24,00	23,00
Falcons Sec.	9,60	10,80
Honda motor co.	755,00	770,00
K.L.M. B	290,00	289,00
K.L.M. 85-92	180,00	175,50
MK Int. Vent.	8,30	8,20
Nat.Nederl. 76	3100,00	3080,00
Nat.Nederl. 78	2750,00	2700,00
Philips Gem.B	35,10	32,50
Philips 85-89	245,00	243,00e
St.Bankiers a	17,50	17,20
St.Bankiers b	14,60	14,70
Tulip Comp.	77,00	76,50

Euro-obligaties & conv.

10¼ Aegon 85	106,60	106,60
11⅞ Aegon84	106,80	106,80
15½ Aegon82	102,50	102,50
Aegon warr.	17,50	17,80
13Amev 85	99,00	99,00
13Amev 85	100,80	100,80
10 Amev85	109,70	109,30
11 Amev 86	102,80	102,80
14¼Amro87	100,50	100,80
13 Amro-Bank82	113,90	113,90
10¾ Amro 83	106,00	106,00
10½ Amro 86	101,25	101,20
5¾ Amro 86	99,90	99,90
Amro Bank wr	98,00	90,00a
Amro zw 86	70,40	70,50
9 BMH ecu 85-92	104,00	104,30
11 CC Rabo83	112,25	112,25
9 CCRabo 85	106,00	105,70
7 CCRabo 84	109,00	109,00
11 DSM 84	106,75	106,75
10⅛EEG-ecu 84	102,65	102,65
9¾EIB-ecu 85	110,40	110,25
12½ HlAirl.F	95,25	95,20
12¼HlAirl.F	107,00	107,00
HollAirl.warr.	65,00	65,00
KLM warrant	3,00	3,00
12 NIB(A)85-90	100,00	100,00
12 NIB(B) 85-90	110,00	110,00
11¼ NGU 83	111,75	111,75
11¼ NGU 84	108,75	108,75
10 NGU 83	108,80	108,80
8¾ Phil. 86	103,40	103,50
6¾ Phil.83	98,40	98,60
14¼Un.Becumy 86	101,00	101,00
12¼ Unil.	98,30	98,00
4¾ Akzo 69	184,00	183,00
5½ Amro 69	392,00	–
5¾ Gist 69	415,00	414,00
5¼ Hoog.68	105,00	105,00

Binnenland (niet officieel genoteerd)

Breev. aand.	10,50	10,00
Breev. cert.	9,00	9,00
Rademakers	17,00	17,00
RSV. cert	4,20	4,00
7⅛ RSV 69	56,00	56,00

Parallelmarkt

Inv. Mij Ned.	70,00	69,00
Alanheri	15,80	15,90
Asd Opt.Tr.	47,00	46,00
Crown v.G.	130,00	129,00
De Drie Electr.	28,20	27,50
Dentex Groep	36,50	36,60
DOCdata	98,00	97,50
Geld.Pap.c.	85,00	85,00
Hes Beheer	270,00	271,00
Infotheek Gr	14,80	14,80
Melle	231,00	230,00
Pie Med.	22,60	21,20
Polynorm	103,00	105,00
Text Lite	10,90	10,70

OPTIEBEURS

abn	p	jan	500.00	325	3,60	7,40
abn	p	apr	500,00	397	11,20	16,10
akzo	c	jan	150,00	347	0,80	0,30
akzo	c	apr	150,00	720	5,50	4,20
akzo	c	apr	160,00	768	2,80	1,80
akzo	p	jan	140,00	990	0,80	1,70
akzo	p	jan	150,00	603	5,60	9,50
akzo	p	jan	160,00	477	15,50	19,50
akzo	p	apr	130,00	347	1,90	2,50
akzo	p	apr	140,00	1298	4,00b	5,50
akzo	p	apr	150,00	633	8,40	11,70
akzo	p	jul	140,00	560	6,70	8,00
akzo	p	jul	150,00	401	11,00	14,00
d/fl	c	feb	225,00	1008	0,80a	0,70
d/fl	c	mrt	215,00	359	5,80	4,80
d/fl	c	mrt	220,00	524	2,50	2,20
d/fl	c	mrt	235,00	1000	0,60a	0,20
d/fl	c	mrt	245,00	330	0,50a	0,10
d/fl	p	mrt	215,00	571	3,70	4,50
goud	c	feb	420,00	962	4,50	6,90
goud	p	feb	400,00	577	8,50a	5,00
goud	p	mei	400,00	586	11,00	8,00
gist	p	jan	40,00	893	0,50	1,20
hoog	c	apr	35,00	1232	3,10	2,20
hoog	c	apr	40,00	672	1,60	0,90
hoog	c	apr	55,00	519	0,30	0,40
hoog	p	jan	40,00	670	6,50	8,30
hoog	p	apr	35,00	628	4,90	5,80a
hoog	p	apr	50,00	449	16,90	18,50
nla	p	aug	135,00	500	2,00a	1,60
nls	p	feb	115,00	500	1,10a	0,40
nls	p	aug	112,50	500	1,20a	0,90
nly	c	mei	102,50	1500	1,00	0,80
nly	c	aug	102,50	500	1,60a	1,10
nly	p	mei	100,00	350	0,80a	0,50
nly	p	nov	100,00	1000	2,00a	1,90
phil	c	apr	50,00	397	0,20	0,90
phil	c	o91	55,00	510	8,20	8,10
phil	p	jan	45,00	542	2,00	2,10
phil	p	jan	50,00	794	7,00	7,00
phil	p	apr	45,00	409	3,00	3,00b
phil	p	apr	50,00	499	7,80	7,70
phil	p	jul	40,00	511	2,20	2,00
olie	c	jan	200,00	824	10,00	11,10
olie	c	jan	210,00	1530	1,60	2,00
olie	c	apr	200,00	333	14,50	15,40
olie	c	apr	210,00	354	7,10	7,80
olie	c	apr	220,00	526	2,70	2,00
olie	p	jan	210,00	784	1,60	0,70

a = laten
b = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

FAILLISSEMENTEN

Bij vonnis van de rechtbank te Maastricht d.d. 8 januari 1987 zijn de volgende faillissementen:

A. UITGESPROKEN:

1. **G.J.H. VLUGGEN,** Insula 7, Heerlen, h.o.d.n. Aannemings- en Bouwbedrijf B en U G.J.H. Vluggen. Rechter-commissaris: Mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft. Curator: Mr. C.L.J.R. Luckers, Caumerdalsestraat 1, Heerlen, tel. 045-717995, (flnr. 13380).
2. **M.P.C.M. SCHOENMAKERS,** Dillegaard 196, Heerlen. Rechter-commissaris: mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft. Curator: Mr. E.H.J.M. Rutten, Akerstraat 94-98, Heerlen, tel. 045-717441 (flnr. 13382).

B. OPGEHEVEN:

3. **R. HOFMAN,** Joost van den Vondelstraat 7, Elsloo, gem. Stein (flnr. 12980).
4. **DRUKKERIJ CROUZEN BV,** Arrestruwe 33, Maastricht, (flnr. 13179).
5. **J.M. HOUBEN BV,** Heesbergstraat 8, Heerlen, (flnr. 13237).
6. **H.J. PACKBIER,** Giesekoel 4, Geleen, h.o.d.n. Glasbouw Packbier, (flnr. 13271).
7. **R. HULSMAN,** Wilhelminasingel 32, Maastricht, h.o.d.n. Automobielbedrijf R. Hulsman, St. Maartenslaan 36, Maastricht, (flnr. 13336).
8. **L.H. Mion,** Anjelierstraat 30, Heerlen, (flnr. 13360).

C. VERNIETIGD NA GEDAAN VERZET:

9. **Ch.M.M.G. SUIJKERBUIJK-STROEK,** Margrietlaan M 24, Munstergeleen, gem. Sittard, (flnr. 13365).

175139

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Dinsdag 13 januari 1987 ● Pagina 9

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTIE: B. ROMIJN - R. BROWN. ADJ.-HOOFDREDAKTEUR: J. ROS. CHEF-EDITIEREDAKTIE: WIM DRAGSTRA. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Records

● Die vestiging van het record 'omgooien van domino-stenen' heeft klaarblijkelijk een hele recordrage in ons land veroorzaakt. Her en der worden nu pogingen ondernomen om records te laten sneuvelen. Het leukste is natuurlijk als zo'n record officieel wordt erkend en ook nog in het Guinness Book of Records wordt opgenomen. We lieten U reeds weten dat twee Heerlense jongens werken aan verbetering van het record barkeepen en biljarten. Helaas hebben we de barkeeper bij die gelegenheid een verkeerde naam gegeven. Hij heet niet Paul Matthes maar Hans. Het hele afgelopen weekeinde heeft hij in zijn café van zijn klanten moeten horen dat ze het maar raar vonden dat hij zijn echte naam nooit had bekend gemaakt en dat hij eigenlijk Paul heette. Maar dat is dus niet zo, 't is en blijft Hans.

Schaatsen

● 't Zit er dus dik in dat we binnenkort op natuurijs kunnen schaatsen. Lekker hoor! Als het nog even zo blijft vriezen dan zullen droomvijver in Hoensbroek, eendjesvijver in Brunssum, Craneweijer in Kerkrade en vijver Strijthagen in Schaesberg alsook de Weltervijver in Heerlen binnenkort weer tonelen van onvervalste winterpret zijn. Maar we moeten nog even wachten, want het natuurijs is pas zes tot zeven centimeter dik en dat is nog veel te dun. Maar de schaatsen kunnen we wel alvast in orde maken. Die moeten misschien geslepen worden en de veters moeten even nagegeken worden. In Voerendaal is trouwens een heel apart initatief genomen met betrekking tot schaatsen, maar daarvoor moet U het volgende stukje lezen.

Ruilen

● De IJsvereniging Voerendaal houdt zaterdag aanstaande van 12 tot 14 uur een zogenoemde ruilbeurs voor schaatsen in De Joffer in Voerendaal. Iedereen die schaatsen heeft waar hij niets meer mee kan doen, kan dus naar de beurs gaan om deze (voor hem nutteloze) schaatsen, te ruilen tegen andere. Maar het kan ook zijn, dat iemand die hockeyschaatsen heeft, nu Noren wil hebben of omgekeerd en ook die kunnen er terecht. Enfin, de entree is vrij en de IJsvereniging Voerendaal verwacht veel belangstellenden. Trouwens in Voerendaal verwacht men, dat men woensdag misschien al kan schaatsen op de visvijvers. Maar als het zo ver mocht zijn dat men zonder gevaar op het ijs kan, dan leest U dat beslist in de krant.

Trein-trouw



● Ernest Frissen reist al veertig jaar per trein naar zijn werk. Elke morgen om zeven uur (of half acht, als het afschuwelijk koud is) stapt Frissen in Chèvremont op de trein naar Heerlen. Hij heeft al die tijd bij DSM gewerkt. Tegenwoordig reist hij in een trein op stroom, veertig jaar geleden op eentje met stoom. En daarin werd gekaart, kwajongen was hét spel, tijdens de twaalf minuten durende reis. Eén keer kwam Frissen te laat en gooide de conducteur de deuren voor zijn neus dicht. De Kerkradenaar bleek echter niet voor een kleintje vervaard en maakte de reis op de treeplank mee. Na de stoomtrein kwam de dieselloc, die pas sinds een jaar of twee door een electrische trein is vervangen. Voor die veertig trouwe jaren kreeg hij gisteren van de NS een gratis dagkaart voor twee personen aangeboden (zie foto). Zo hoort het ook. Trouw moet worden beloond.

Kerkraadse commissaris in nieuwjaarsboodschap

Politie wil betrokken worden bij drugoverleg

KERKRADE – „Het is betreurenswaardig dat de Kerkraadse politie – die over zoveel praktische kennis met betrekking tot de drugproblematiek beschikt – buiten het overleg wordt gehouden dat het Consultatiebureau voor Alcohol en Drugs, het RIAGG en welzijnsdiensten met elkaar voeren." Dat heeft de commissaris van de Kerkraadse politie W.M. van Kerkhof onlangs gezegd tijdens zijn nieuwjaarstoespraak. „Ik acht een duidelijk en consequent opsporen en vervolgen van drugverdachten van meer importantie dan een zalverige drugpatiëntenbelegeiding gedurende kantoortijden", voegde hij er bovendien aan toe.

De commissaris van politie heeft er gewag van gemaakt dat in Kerkrade hard-drughandelaren actief zijn. Eén dealer uit Eygelshoven heeft een straf van drie jaar tegen zich horen eisen en twee jonge Kerkraadse drugverslaafden, die zo langzamerhand bij de politie kind aan huis waren 'verongelukten' op té jeugdige leeftijd aan een overdosis.

De politie besteedde het afgelopen jaar veel aandacht aan geluids- en hondenoverlast. Regelmatig was de politie betrokken bij toezicht op discotheek VIPS. In enkele Kerkraadse videotheken zijn video-banden met 'dierenporno' in beslag genomen. Enkele illegale zenders werden uit de lucht gehaald. De afdeling bijzondere wetten van de gemeentepolitie Kerkrade adviseerde in 1986 liefst 66 keer over horeca-aangelegenheden en één maal moest de vleeskeuringswet toegepast worden bij een fraudeonderzoek in het Kerkraadse slachthuis. Twee keurmeesters werden begin december gearresteerd op verdenking van het drijven van een handel in afgekeurd vlees. Binnenkort zullen beiden voor de rechter in Maastricht moeten verschijnen, zo deelde de officier van justitie onlangs mee.

Voetbal

Kerkrade kende in het afgelopen jaar zes zogenoemde risicodragende voetbalwedstrijden. „Alle voetbalwedstrijden werden volgens het boekje afgewerkt: Roda-JC – FC Den Haag onder groot machtsvertoon", aldus Van Kerkhof. „De wedstrijd Roda-JC – PSV op 4 mei verdiende geen schoonheidsprijs, daarentegen was de uitschakeling van de PSV-supporters op 1 november efficiënt."

In 1986 werden er 93 arrestanten op het bureau aan de Kerkradersteenweg achter slot en grendel gezet. De gemiddelde arrestant mocht negen dagen van de politiële gastvrijheid genieten.

Aanrijdingen

Het aantal aanrijdingen in Kerkrade daalde het afgelopen jaar. Het waren er 'maar' 1200. Daarentegen steeg het aantal doorrijdingsgevallen met 61 tot 324. Het aantal vreemdelingen in Kerkrade steeg met dertien tot 4419. Negentig vreemdelingen werden uitgezet, in 1985 waren er dat nog 115. Het totale aantal misdrijven nam met 250 toe tot bijna 3500 misdrijven. De diefstallen namen af, de inbraken toe. Het aantal vernielingen steeg met vijftig gevallen tot ruim vierhonderd. In het kader van de kleine criminalteit zijn afgelopen week twee werkloze leerkrachten begonnen met het bezoeken van scholen om jongeren aan het verstand te brengen van andermans spullen af te blijven.

Presentatie ICOM begin februari verwacht

Innovatiecentrum eindelijk van start

HEERLEN – Begin volgende maand wordt de officiële presentatie verwacht van het Innovatie Centrum Oostelijke Mijnstreek (ICOM). Dat is van ambtelijke zijde gisteravond medegedeeld aan de leden van de Vaste Commissie voor Economische Zaken en Werkgelegenheid van de gemeente Heerlen.

Eigenlijk zou het ICOM al een jaar geleden van start zijn gegaan, maar er waren wat tegenslagen te boeken. Het ICOM is een initiatief van de vier grote gemeenten in de Oostelijke Mijnstreek. Samen met het SSO wil men een centrum in het leven roepen waar ideeën en 'know-how', maar ook professioneel management en bemiddeling bij overdracht van technische kennis. Ook zou het ICOM behulpzaam kunnen zijn bij het verstrekken van startkapitaal voor het uitwerken van veelbelovende ideeën.

Volvo en DSM hebben onlangs laten weten technische kennis ter beschikking te willen stellen van het nieuw in het leven te roepen centrum. De provincie steekt 540.000 gulden in ICOM en gesprekken met een bank hebben geleid tot het rondkomen van de verdere financiering. Daarom ziet het ernaar uit dat over een maandje eindelijk het officiële startsein voor ICOM zal worden gegeven. Waar het ICOM wordt gevestigd, is nog steeds niet duidelijk. „Ergens in de Oostelijke Mijnstreek...." wordt door betuurderen steeds gezegd.

Ongerust

Overigens is de Commissie Economische Zaken en Werkgelegenheid, zo bleek gisteravond, ernstig verontrust over de personele afslanking bij de rijksoverheid waardoor in het Heerlense alleen al zeker 800 banen op de tocht staan. Verschillende commissieleden uitten gisteravond tijdens de vergadering hun vrees, dat de afslankingsoperatie wel eens meer banen zou kunnen kosten dan 800.

Wethouder Jo Andriesma, voorzitter van de commissie, gaf toe dat de hele operatie een 'griezelige zaak' is. Als er mogelijk ook nog een eigen pensioenfonds komt voor Postbank en PTT en de verwerking van die pensioenfondsgegevens vinden niet bij het ABP in Heerlen plaats, dan kost dat ook nog eens banen. Al met al maakt de commissie zich daarover aardig ongerust.

Overigens heeft burgemeester Van Zeil tijdens het bezoek van premier Lubbers aan Heerlen vorige week dinsdag (ter gelegenheid van de opening van de Kamer van Koophandel) de premier duidelijk de ongerustheid van Heerlen ten aanzien van deze ontwikkeling kenbaar gemaakt.



● *De politie in het veld bij Welten in een poging de opgewonden hond te pakken te krijgen.(inzet: Het beest op het moment dat het was opgesloten in het De Wever-ziekenhuis. Even later zou het dier worden meegenomen naar het dierencentrum).*

Hond houdt politie twee uur lang bezig

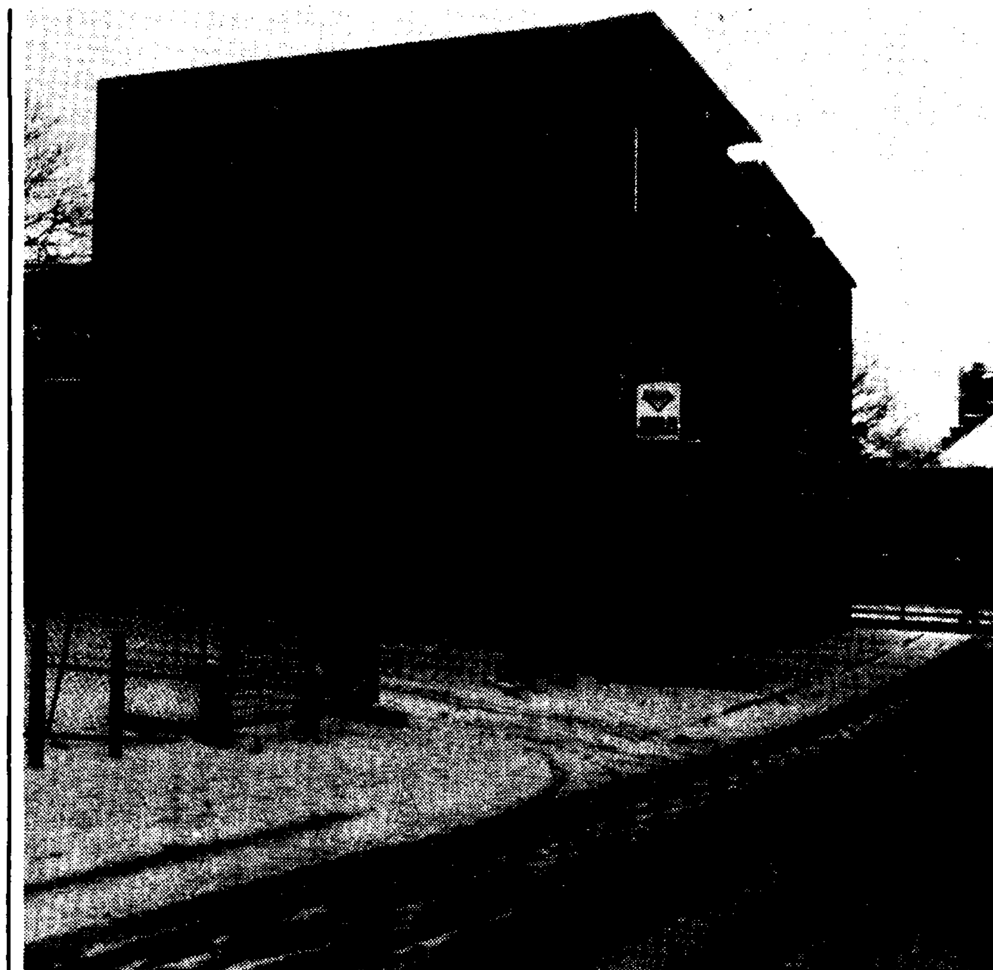
HEERLEN – Twee uur lang zijn verscheidene Heerlense politie-patrouilles bezig geweest met het vangen van een wild geworden hond, die de autobaan op en af liep. Uiteindelijk lukte het de politie de hond in de wachtruimte van de eerste hulp in het de Wever-ziekenhuis te drijven. Daar kon het beest door J. de Boer van het Heerlense dierenasiel uiteindelijk worden gevangen en meegenomen.

Rond half vier werd de politie gewaarschuwd dat er een hond op de autoweg liep ter hoogte van het motel. Aangezien het toen net weer begonaan te sneeuwen en de Keulse baan hierdoor op sommige plaatsen flink glad was, werd besloten direct in te grijpen. Hoewel sommige bestuurders van auto's behoorlijk moesten afremmen om de hond te ontwijken, zijn er zover bekend geen ongelukken gebeurd.

Het lukte de politiepatrouilles na enige tijd de hond van de weg af krijgen. Het besneeuwde veld in. Daar werd de achtervolging voortgezet. Het beest, zo te zien een kruising tussen een duitse herder en een rotweiler, had overigens zijn halsband nog om. Zover was na te gaan was het beest niet gewond, maar wel meer dan opgewonden. Waar het dier vandaan kwam, wás de politie gisteravond nog niet bekend.

In de tussentijd was J. de Boer van het Dierentehuis Mijnstreek in Heerlen gewaarschuwd. Hij is het die in opdracht van de politie loslopende beesten moet vangen. Voordat De Boer in actie kon komen, rende het beest echter weer de autoweg op. De politie er dus weer achteraan. Dit 'spelletje' herhaalde zich nog een aantal keren: autoweg op – autweg af. Uiteindelijk lukte het de politie het dolgeworden dier op te sluiten in en van de vertrekken van het ziekenhuis. Daar leek de hond enigszins te kalmeren.

De Boer slaagde er tenslotte, na enige strubbelingen, in om het beest met een soort 'vangstok' te vangen. Hij nam uiteindelijk het beest mee naar zijn dierencentrum, waar het wacht totdat zijn eigenaar zich meldt.



● *Bij de Heerlense edelsmid voor de deur mag je officieel niet parkeren en niet wachten.*

Heerlense edelsmid contra parkeerpolitie

„Ik ga mijn leven niet riskeren voor een bon"

HEERLEN – „Ik ga mijn leven niet riskeren om de parkeerpolitie te vriend te houden. Vorig jaar nog is een college van mij in Amsterdam doodgeschoten. Ik kan niet zomaar met tienduizenden gulden op zak over straat lopen". Met die woorden schetste de edelsmit L.O. gisteren voor het Kantongerecht de problemen waarmee hij nu al enige tijd in de Heerlense binnenstad kampt. De edelsmid moest zich gisteren verantwoorden voor vijf parkeerbonnen en dat terwijl hij over een eigen garage beschikt. „Zelfs die mag ik officieel niet gebruiken, omdat pal voor de deur een verbod om stil te staan geldt", aldus de ondernemer.

Ter zitting bleek gisterochtend dat L.O. het al enige tijd aan de stok heeft met de Heerlense parkeerpolitie. De man heeft een zaak in de Uilestraat, tussen de bibliotheek en de parkeergarage in het centrum. „Ik moet dagelijks wel acht, negen keer op stap om bij juweliers ringen op te halen die bijgewerkt moeten worden. Met zo'n exemplaar van tienduizend gulden in mijn jaszak ga ik uiteraard niet op enkele honderden meters afstand mijn auto parkeren". Constant gebruik maken van zijn garage kost naar zijn mening veel te veel tijd. „Als ik even in en uit moet lopen, is het veel te omslachtig om mijn wagen 'binnen' te zetten. Bovendien, als ik ter plekke even uitstap om mijn garagedeuren te open, kan ik ook al een bon krijgen".

De bewering van de kantonrechter dat het toch zeer onwaarschijnlijk is dat de politie iemand verbaliseert die zijn auto in de garage wil zetten, trok de ondernemer in twijfel. „Ik vermoed dat ik bij de Heerlense parkeerpolitie nummer een op de ranglijst sta. Soms staan ze gewoon te posten en is het na een minuut al weer raak. De verhoudingen zijn inmiddels zeer ernstig vertroebeld", zo verklaarde de man. Officier van justitie mr. Ummels suggereerde dat de verdachte zijn problemen op de parkeerpolitie afschuift. „Als u bang bent voor berovingen moet u maar een veiligheidsdienst in de arm nemen.

Bovendien bestaan er tegenwoordig van die handige apparaatjes waarmee je vanuit je auto de garagedeur kunt openen. Dan slaat u twee vliegen in een klap. De parkeerproblemen zijn opgelost en het gevaar op overvallen vermindert".

Ontheffing

Kantonrechter mr. Van Oppen besloot uiteindelijk, op aandrang van de officier van justitie, de zaak aan te houden. Dit omdat de verdachte verklaarde dat hij bij de gemeente een aanvraag had ingediend voor een parkeerontheffing. Mr. Ummels stelde een eis van in totaal 250 gulden boete in gedachte te hebben, maar bleek wel bereid de uitspraak van de gemeente af te wachten.

HOENSBROEKENAAR ZOEKT LOODS

Record lucifers afbranden

HOENSBROEK – Hoensbroekenaar P. van Gaal wil in de maand april een poging wagen in het Guinness Record Boek te verschijnen. Hij is van plan 'een groot aantal' lucifers in een rij te leggen zodat ze later als een ketting afbranden. Alleen heeft Van Gaal nog één probleem: hij is naarstig op zoek naar een geschikte locatie. „Ik zoek een loods of een ander geschikt gebouw in de Oostelijke Mijnstreek met een stenen vloer." Hoeveel lucifers er precies in vlammetjes zullen opgaan weet Van Gaal nog niet. Iemand die hem aan een geschikte locatie kan helpen kan schrijven naar: P.J.L. van Gaal, Marconistraat, 6431 CC Hoensbroek.

Ambtenaren zullen moeten gaan 'klokken'

Reorganisatie ambtelijk apparaat in Kerkrade

KERKRADE – Het ambtelijk apparaat van de gemeente Kerkrade staat aan de vooravond van een omvangrijke reorganisatie en aanpassing. Dat is althans de conclusie die getrokken kan worden na het doorlezen van de nota 'Knelpunten en hoofdlijnen Personeels- en Organisatiebeleid', opgesteld door de afdeling Personeelszaken van het gemeentehuis en onderstreept door wethouder A. Coumans met die restrictie dat de eventuele oplossingen slechts gelden als suggesties. De commissie personeelsaangelegenheden bespreekt de nota vanavond vanaf 18.30 uur op het stadhuis.

De gemeentelijke nota staat vol met thema's met betrekking tot het personeels- en organisatiebeleid die om aanpassing vragen. De wijze van functioneren van het gemeentelijk apparaat verdient nadere aandacht. Zo staat er te lezen. „Bijzondere aandacht verdient de positie van leidinggevenden in de organisatie. Een toenemende aanspreekbaarheid op de verantwoordelijkheid voor de uitvoering van het personeelsbeleid vergt een nadere bezinning op de bevoegdheidsverdeling tussen bestuur, personeel, organisatie en het betreffende management." De ambtelijke structuur zal een verandering ondergaan. 'Afdelingen' worden 'diensten' en een deel van de verantwoordelijke chefs krijgt andere bevoegdheden. Vaak alleen op papier, want in werkelijkheid zouden ze die al hebben. Sommige diensten worden samengevoegd; anderen gesplitst. Wat dat concreet betekent kan Coumans nog niet zeggen: „Daarvoor is het nog te vroeg."

Beloningen

Men wil met behulp van vantevoren opgestelde richtlijnen met enige regelmaat de kwaliteit en de kwantiteit van de gemeentelijke dienstverlening toetsen. Er moeten als rechtvaardig ervaren beloningsverhoudingen worden gecreëerd. Dit alles zou mogelijk zijn indien de functiewaarderingssystemen onder de loep genomen en daarna aangepast worden. Bij de salarisbepaling van Kerkraadse ambtenaren moet in de toekomst eveneens gekeken worden naar het persoonlijk functioneren. Aangezien richtlijnen daartoe momenteel nog ontbreken stellen de ambtenaren het nog zonder gratificaties. Dat gaat veranderen. Als de hoofpunten uit het rapport tenminste worden doorgevoerd.

Omdat het onbegonnen werk is de tientallen in de nota omschreven suggesties in een keer door te voeren is er een lijst van prioriteiten opgesteld. Waar men in ieder geval zo snel mogelijk aan wil is de al beschreven herziening van de functiebeschrijvingen en -waarderingen met daaraan gekoppeld een ander beloningsbeleid. De bezetting van de nieuwe diensten zal waar nodig veranderd worden. Ontslagen zullen daarbij – om die reden – volgens Coumans niet vallen. Verder is men van plan gesprekken te gaan voeren met personeelsleden over het functioneren en zullen diezelfde ambtenaren het komend jaar moeten gaan klokken.

Bijkomend voordeel dat de gemeente daarbij opdoet is dat de beveiliging van de gemeentelijke gebouwen beter wordt, zo meent men. Ook de onkostenvergoedingen moeten eens flink onder de loep worden genomen. Tientallen andere voorstellen zullen wellicht moeten blijven liggen tot over enkele jaren. „Zo'n reorganisatie kan nu eenmaal niet in zijn geheel opeens worden doorgevoerd", aldus Coumans.

Goedemorgen opa (Kohlen)

Hartelijk gefeliciteerd met uw 70e verjaardag.

Kusjes van Kevin en Kelly.

Diversen

Voor alle koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES: Vroko, 045-441566 of 461658.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Op donderdag 15 januari as. vieren

HEIT EN MAM BRANTSMA

hun

40-jarig HUWELIJKSFEEST

Alvast gefeliciteerd door

kinderen en aanhang

Sittard,

Schubertstr. 66, 6137 RG Sittard

Heden dinsdag 13 januari hoopt de heer

Lodewijk Rinkens

zijn 40-jarig dienstjubileum te vieren.

Hartelijk gefeliciteerd

Namens directie en personeel Bowie B.V.

Dankbetuiging

Langs deze weg willen wij iedereen bedanken voor de grote belangstelling en attenties die wij hebben mogen ontvangen bij ons

50-jarig huwelijk.

Het was voor ons een onvergetelijke dag.

Namens kinderen en kleinkinderen
H. Allertz
G. Allertz-Bronwasser

†

Diep bedroefd, maar vol dankbaarheid voor alle zorg en liefde, delen wij u mede dat wij afscheid hebben moeten nemen van mijn dierbare echtgenote, onze lieve moeder, schoonmoeder en oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Catharina Elisabeth Classen

echtgenote van

Jacob Hubert Vinken

Na een liefdevolle verzorging in de verpleegkliniek te Heerlen, overleed zij aldaar in de leeftijd van 77 jaar, voorzien van het sacrament der zieken.

Schaesberg: **J.H. Vinken**
Heerlen: **P.H. Vinken†**
G. Vinken-Mulders
Christel, Marlies, Henk, Sjaak
Nieuwenhagen: **H.H.J. Vinken**
M. Vinken-Ramaekers
Ankie en Paul, Rob
Voerendaal: **H.M.A. Rompen-Vinken**
M. Rompen
Pol
Glashütten (Dld): **J.L.M. Sangen-Vinken**
M. Sangen
Willem Jan, Mark, Frederik
Amsterdam: **M.L.J. Dorré-Vinken**
S. Dorré
Elke, Siege
Schaesberg: **M.C.J. Blaauw-Vinken**
W. Blaauw
Bart, Annemiek
Schinveld: **J.J.M. Vinken**
E. Vinken-Jonas
Simon, Anandi
Schaesberg: **M.J.M. Vinken**
Familie Classen
Familie Vinken

10 januari 1987
6371 BP Schaesberg, Pasweg 68

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden donderdag 15 januari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Schaesberg, Veldstraat, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.-k. begraafplaats aan de Hoofdstraat.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van woensdag 14 januari as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen, dagelijks van 18.15 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

In dankbare herinnering delen wij u mede dat, na een langdurige ziekte en met geduld gedragen lijden, toch nog onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve vrouw, onze dierbare zus, schoonzus, tante en nicht

Marieche Geurts-Miseré

echtgenote van

Johan Geurts

Zij overleed op 77-jarige leeftijd, na een liefdevolle verzorging in de Lückerheidekliniek te Kerkrade, gesterkt door het h. oliesel.

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Kerkrade-West: **J. Geurts**
Familie Miseré
Familie Geurts

6460 LR Kerkrade, 10 januari 1987
Apostelstraat 19

De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op donderdag 15 januari as. om 9.30 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Spekholzerheide, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van woensdag 14 januari om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chèvremont; dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat, na een werkzaam leven, in Gods vrede is overleden, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Maria Catharina Bosch-Janssen

weduwe van

Peter Casper Bosch

Zij overleed in de leeftijd van 90 jaar, na voorzien te zijn van het h. sacrament der zieken.

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Nijswiller: **N. Bosch**
F. Bosch-Vanweersch
Kerkrade-West: **M. Gering-Bosch**
Kerkrade-West: **T. Bosch-Poorts**
Echt: **Zr. Anne Bosch**
Kerkrade-West: **E. Van De Velde-Bosch**
Echt: **L. Kurvers-Bosch**
P. Kurvers
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Janssen
Familie Bosch

6466 TX Kerkrade, 12 januari 1987
Gladiolenstraat 132

De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op vrijdag 16 januari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Spekholzerheide - Kerkrade-West, waarna aansluitend de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk; geen condoleren.

Moeder wordt bijzonder herdacht in de avondmis van donderdag 15 januari om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chèvremont.

Voor vervoer kerk-begraafplaats v.v. is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Heden overleed te Kerkrade op 81-jarige leeftijd

Katharina Merx

weduwe van

Joseph Leunissen

Sassenheim: **Lei Leunissen**
Greetje
Leunissen-van der Maat
Beryl Leunissen
Esther Leunissen
Familie Merx
Familie Leunissen

6462 EK Kerkrade, 10 januari 1987
Theresiastraat 42
Corr.adres: Kagerdreef 174, 2172 HR Sassenheim

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op donderdag 15 januari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Woensdagavond om 19.00 uur wordt mam bijzonder herdacht in de eucharistieviering in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont, St. Pieterstraat 145, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieve deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Rust nu maar uit.
Je hebt je strijd gestreden.
Je hebt het als een moedig mens gedaan.
Wie kan begrijpen wat je hebt geleden
en wie kan voelen wat je hebt doorstaan.
Rust nu maar uit.

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij, toch nog onverwacht, afscheid moeten nemen van onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Trudi Geraerts

weduwe van

Mathieu Dupuits

Zij overleed op de leeftijd van 68 jaar, gesterkt door het h. oliesel.

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Kerkrade-West: **Bertie en Math**
Nieuwenhagen: **Pierre en Mia**
Roger en Marcel
Familie Geraerts
Familie Dupuits

Kerkrade, 11 januari 1987, Quirinusstraat 52
Corr.adres: 6465 BN Kerkrade, Lourdesstraat 46

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 16 januari om 10.00 uur in de parochiekerk van St-Petrus Maria ten Hemelopneming te Chèvremont, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk.

Geen condoleren.

De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van donderdag 15 januari om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chèvremont, St.-Pieterstraat 145, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Gisteren hebben wij, op haar uitdrukkelijke verzoek, in alle stilte, mijn lieve vrouw, onze fijne moeder en oma

Vic Waaifoort-Laudy

op het r.k. kerkhof aan de Akerstraat begraven.

De plechtige uitvaartmis vond tevoren plaats in de St. Pancratiuskerk te Heerlen.

Zij overleed op 8 januari jl., na een liefdevolle verzorging in de Verpleegkliniek te Heerlen, na gesterkt te zijn door het h. sacrament der zieken, op 84-jarige leeftijd.

Heerlen: **H.P. Waaifoort sr.**
Maastricht: **H.P. Waaifoort jr.**
I. Waaifoort-Leufkens
Heerlen: **V.J. Waaifoort**
W.M. Waaifoort-Schobben
En de kleinkinderen:
Manon en William, Roger en Marianne, Henri-Pierre en Petra, Jeanot

13 januari 1987
Douvenrade 1, kamer 7, 6419 AA Heerlen

†

Op 7 januari 1987 overleed op de leeftijd van 70 jaar

Antonetta Mechtilda Dols-Wouters

echtgenote van wijlen

Harry Dols

Landgraaf: **Annette Dols**
Valkenburg a/d Geul: **Kitty Vankan-Dols**
Gerard Vankan
Bas, Simone, Pieter
Familie Wouters
Familie Dols

12 januari 1987
Corr.adres: Graaf van Hoensbroeklaan 2
6301 VP Valkenburg a/d Geul

De uitvaartmis en de begrafenis hebben in besloten familiekring te Heerlen plaatsgevonden.

†

Dankbaar voor alles wat zij voor ons heeft betekend, geven wij met droefheid kennis dat, na een langdurig en geduldig gedragen lijden, van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 87 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, zus en tante

Wilhelmina Hubertina Graf

weduwe van

Josef Königs

en weduwe van

Arnoldus Domburg

Eygelshoven: **Maria Lennertz-Königs**
Edgart Lennertz
Herzogenrath (D): **Josef Königs**
Ennie Königs-Pesschen
haar dierbare klein- en achterkleinkinderen
Familie Graf
Familie Königs
Familie Domburg

6471 CR Eygelshoven, 11 januari 1987
Spoorstraat 7

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op vrijdag 16 januari om 11.00 uur in de parochiekerk H. Joannes de Doper in Eygelshoven, waarna om 12.30 uur de crematieplechtigheid in het crematorium in Heerlen, Imstenraderweg 10.

Voor vervoer per bus is gezorgd.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Rozenkransgebed donderdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van de Lückerheidekliniek in Chèvremont, St.-Pieterstraat 145.

Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

†

Heden is, na een werkzaam leven vol zorg en toewijding voor ons allen, geheel onverwacht van ons heengegaan, hij die ons zo dierbaar was, mijn lieve man, onze goede vader, zoon, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Leo Menten

echtgenoot van

Truus Witlox

Hij overleed in de leeftijd van 52 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Limbricht: **T. Menten-Witlox**
Miranda
Maurice
Familie Menten
Familie Witlox

6141 CD Limbricht, 11 januari 1987
Bovenstraat 20

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal worden gehouden op donderdag 15 januari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Salvius te Limbricht.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van woensdag as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard; dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Temidden van allen die hem zo dierbaar waren, is, zacht en kalm, in de vrede van Christus, van ons heengegaan, onze vader, schoonvader en opa

Alfons Schreurs

echtgenoot van wijlen

Annie Bodelier

Voorzien van de h.h. sacramenten, overleed hij in de leeftijd van 74 jaar.

Huntsville (Canada): **Jean en Mieke Schreurs-Jenken**
Karin, John
Elisabeth-Darcy
Gérard
Nunhem: **Huub en Marjo Schreurs-Dumont**
Anke, Michiel
Meerssen: **Gerda en Harrie Timmermann-Schreurs**
Marieke, Maarten
Maastricht: **Gonnie en Fons Scaf-Schreurs**
Henri-Pierre, Mira
Hoensbroek: **Gerard en José Schreurs-Knibbeler**
Jorick, Lieke

6413 HV Heerlen, 11 januari 1987
Cookstraat 25

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op donderdag 15 januari om 10.30 uur in de parochiekerk St.-Paulus in de Wieër, Heerlen, waarna om 11.30 uur de crematie volgt in het crematorium in Heerlen, Imstenraderweg 10.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondwake woensdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Onze dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis in Heerlen; bezoek dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.



Diversen

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Duijzings, Beijlkensweg 14, Oirsbeek, tel. 04492-4615.

Gebit gebroken? HOONHOUT. Klaar terwijl u wacht. Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek, tel. 045-228211.

Met grote droefheid geven wij u kennis van het overlijden van ons lid van de technische commissie van het district Heerlen, mevrouw

Lustberg-Hendriks

welke taak zij steeds met veel inzet en toewijding verrichtte.

Ons medeleven gaat vooral uit naar hen die achterblijven.

Bestuur en technische commissie van de Ned. Kath. Gym. Bond district Heerlen

Brunssum, 10 januari 1987

Met leedwezen geven wij u kennis van het overlijden van onze leidster, mevrouw

M. Lustberg-Hendriks

Zij heeft vele jaren met inzet en kennis als leidster onze vereniging gesteund.

Bestuur, leiding en leden Sint Paulus

Treebeek, 10 januari 1987

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd geven wij u kennis van het overlijden, na een langdurige ziekte, toch nog vrij onverwacht, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, op 79-jarige leeftijd, in het St.-Laurentiusziekenhuis te Roermond, van mijn dierbare man, zorgzame vader, onze broer, zwager, oom en neef

Sjeng Storms

echtgenoot van

Theresia Heijnen

Wij vragen u voor hem te bidden.

De bedroefde familie:
Maria Hoop: **Th. Storms-Heijnen**
Maria Hoop: **Laurens Storms**
Familie Storms
Familie Heijnen

6105 BS Maria Hoop, 11 januari 1987
Breukelderveestraat 19

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, wordt gehouden op donderdag 15 januari om 10.30 uur in de parochiekerk van de Moeder de H. Hoop te Maria Hoop.

Samenkomst in de kerk.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.

Woensdag 14 januari om 19.00 uur herdenking in de avondmis in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van huize St.-Antonius te Echt; bezoektijd van 18.00 tot 19.00 uur, ingang Gasthuisstraat.

†

„Zalig zijn de zachtmoedigen, want zij zullen het land bezitten."

Er zijn van die eenvoudige mensen die schijnbaar kalm en stil hun weg gaan, zonder zich veel met de wereld rondom hen in te laten, maar die toch door hun liefderijk hart en de rijkdom van hun gemoed zulk een grote leegte achter laten wanneer zij van de aarde worden weggenomen.

Heden overleed, in de leeftijd van bijna 91 jaar, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, mijn man, vader, zwager en oom

Carel Cardinaal

echtgenoot van

Cornelia Moerenhout

weduwnaar van

Maria C. Lodders

Brunssum: **C. Cardinaal-Moerenhout**
Heerlen-Passart: **Albert Cardinaal**
Wim de Vogel

6443 BE Brunssum, 11 januari 1987
Taelmanshof 30

Gelegenheid om van onze overledene afscheid te nemen dagelijks in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 17.30 tot 18.30 uur.

Avondwake, woensdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.

In de St.-Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum zal de plechtige uitvaartdienst worden gehouden op donderdag 15 januari as. om 11.00 uur.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

De begrafenis vindt aansluitend plaats op het r.-k. kerkhof aldaar.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

OVERLEDEN

† **Aaltje Jans**, oud 78 jaar, weduwe van Joseph Sandmann. Maastricht, Hellebaardruwe 58. De rouwdienst zal gehouden worden, woensdag 14 januari om 14.00 uur in het crematorium Nedermaas, Vouershof 1 te Geleen. Er is geen condoleren.

† **Huub Raike**, oud 63 jaar, echtgenoot van Els de Booy. Limmel-Maastricht, Askalonstraat 13. De uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 14 januari om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Jan de Doper. Er is geen condoleren.

† **Pie Janssen**, oud 62 jaar. Maastricht, Fibrillendonk 26B. De uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 14 januari om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Hart van Jezus te Oud Caberg-Maastricht. Er is geen condoleren.

† **Giovanni Martini**, oud 66 jaar, echtgenoot van Maria Wijntjens. Maastricht, Papenweg 116. Op wens van de overledene heeft de uitvaartdienst en de crematie in stilte plaatsgevonden.

†

Dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft gedaan, geven wij u met droefheid kennis dat heden vredig is ingeslapen, mijn lieve en zorgzame echtgenoot, onze goede vader, schoonvader en opa

Petrus Hubertus Hermans

echtgenoot van

Maria Agnes Radermacher

Hij was 62 jaar.

Gulpen: **M.A. Hermans-Radermacher**
Eijs: **Riet Jeukens-Hermans**
Hub Jeukens
Ankie, Peter
Bocholtz: **Michel Hermans**
Marjo Hermans-Loo
Eddie, Rudie
Familie Hermans
Familie Radermacher

6271 AV Gulpen, 11 januari 1987
Wilhelminastraat 23

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op vrijdag 16 januari om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Gulpen, waarna de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Rozenkransgebed, gevolgd door de avondmis, donderdag as. om 18.45 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkamer van „Sjalom", Hilleshagerweg 11 te Mechelen; gelegenheid tot afscheid nemen aldaar dagelijks van 11.00 tot 12.00 uur en van 17.00 tot 19.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Met leedwezen geven wij kennis van het overlijden van onze gepensioneerde medewerker, de heer

H.H.A. van Wegberg

Hij was tot aan zijn pensionering in 1971 ruim 40 jaar werkzaam bij onze afdeling distributie.

Directie en personeel
N.V. Provinciale Limburgse Elektriciteits-maatschappij

Maastricht, 10 januari 1987

Mr. H.Ch.M. van Slijpe

deelt hierbij mede dat hij bij Koninklijk Besluit van 18 december 1986 is benoemd tot

NOTARIS te Eijsden

als opvolger van de op diens verzoek eervol ontslagen notaris J.H.M. van Hall en dat hij de akten en dossiers van notaris van Hall voornoemd heeft overgenomen.

Het kantoor blijft voorlopig gevestigd aan de Wilhelminastraat 22 te Eijsden (tel. 04409-1477). Postadres: Postbus 86, 6245 ZH Eijsden.

Rectificatie

H.J. van de Wouw

heeft zijn apotheekhoudende huisartsenpraktijk beëindigd.

Deze praktijk is overgenomen door

R.L. Kornelis, apotheekhoudend huisarts

Singelstraat West 11, 6107 BV Stevensweert
Telefoon 04755-1252.

Alle spreekuren worden ongewijzigd voortgezet op hetzelfde adres.
Alle patiënten zullen hierover binnenkort persoonlijk bericht ontvangen.

175865

Binnenkort onderzoek tussen puinhopen van Makro Nuth

VVD wil verscherpte opsporing van daders

● *IJspegels tussen de puinhopen van wat eens het grootwinkelbedrijf Makro Nuth was.*

Vervolg van pag. 1

UTH – De VVD wil dat minister Korthals Altes stappen onrneemt tot verscherpte opsporing en vervolg van daders n acties tegen bedrijven in ons land die belangen hebben Zuid-Afrika. Het VVD-kamerlid Dijkstal zegt dit in schrifijke Kamervragen naar aanleiding van de brandstichting Nuth. Dijkstal vraagt de bewindsman om een overzicht n acties in Nederland sinds januari 1986 met als doelstelg de bestrijding tegen de apartheid in Zuid-Afrika, alsme welke actiegroepen zich daaraan schuldig hebben geaakt, dan wel zich daarvoor verantwoordelijk hebben geeld. Hij vindt dat Korthals Altes bijzondere maatregelen ent te treffen om dergelijke acties in het vervolg te voorkoen.

minister heeft al laten weten dat overheid dit soort acties niet over ar kant kan laten gaan.

brief van RARA zal door de poliop eventuele sporen onderzocht rden. De poltie houdt er rekeg mee dat RARA – wie zich daar achter mag verschuilen – inderd de brand in Nuth heeft geht. Bij de brand in Duiven zijn r geïmproviseerde bommen or gebruikt, dat zou ook wel eens Nuth het geval kunnen zijn geest.

nderzoek

nenkort zal de technische rerche beginnen met het onderken van de puinhopen op het instrieterrein De Horsel in Nuth. twee uur gistermiddag was de ndweer daar nog bezig met het blussen. De resten van wat eens bloeiend groothandelsbedrijf s, zijn bedekt met sneeuw en ijs.

nog staande muren zijn zo bouwlig geworden dat het betreden het pand levensgevaarlijk, zot bijna onmogelijk is. Voordat de litie op zoek naar sporen kan n, moeten daarom bepaalde atregelen worden genomen. nten en dergelijke worden eerst loopt. Ook zal waarschijnlijk bo een deel van de puinhopen een ander soort tent met verwarngsapparaten komen om de onrzoekers in ieder geval een beetje oog en warm te houden. Overins zijn er bij de politie al tientaltips binnengekomen over de and.

dertussen gaan de werkzaamhen onverminderd door om zo snel gelijk een noodvestiging van de kro, in afwachting van nieuww, te openen. De directie van de Makro heeft zijn intrek genomen in een – overigens verzekerde – schaftkeet bij het afgebrandde bedrijfsgebouw. Een soort 'terug naar af' eigenlijk, want bij de bouw van de Makro, nu zestien jaar geleden, opereerde de directie ook van daaruit.

Maand

Directeur Van Wersch zei gisteren te verwachten dat binnen een maand misschien al de noodvestiging ergens in Nuth de deuren zou kunnen openen, maar hij zei er wel bij dat hij van nature een optimisch mens is. Met het huidige weertype kan het allemaal wel wat langer duren.

Wolting neemt afscheid van Bouwbond FNV

TTARD – Geert Wolting (41) emt deze maand afscheid als bearder van de Bouwbond FNV in ard. Hij is gekozen tot lid van bondsbestuur in Woerden. Tot volger is Jan van Beek (38) bemd, die nu nog bestuurder is in erwolde (district Groningen Friesland).

olting kwam zes jaar geleden naar tard. Hij begon zijn loopbaan bij bond als medewerker in het ofdkantoor van voorloper NVV ederlandse Vakvereniging, later het Nederlands Katholiek Vakbond opgegaan in de huidige V), en werkte vervolgens in de trictskantoren te Haarlem, Zaanm en Sittard.

ert Wolting neemt officieel afeid op zaterdag 24 januari vanaf 30 uur in vormingscentrum rmdael aan de Sportcentrumin Sittard. Tijdens de afeidsreceptie wordt tevens zijn olger voorgesteld.



Terreur

Het moedwillig platbranden van de Makro-vestiging in Nuth heeft één ding wederom duidelijk gemaakt: terrorisme is uitermate moeilijk, beter gezegd nooit afdoende te bestrijden. Dit is zeker het geval, als er daders in het spel zijn, bij wie elk normbesef zoek is en die uitsluitend nog vanuit een blinde haat toeslaan. Over de middelen om vernietigend uit te halen en de kansen op trefzekerheid van zulke desperate acties hoeven we het helemaal niet te hebben. Zij die zich op dit soort criminaliteit toeleggen, beschikken over legio mogelijkheden daartoe. Het drama van Nuth toont dit in alle luguberheid aan.

Wie zijn in hemelsnaam die individuen, die beweren onrecht te willen bestrijden en voor de verdrukten in Zuid-Afrika te willen opkomen, maar er tegelijkertijd moreel niet in het minst aan gehinderd worden, brand te stichten, een schade van tientallen miljoenen te veroorzaken en het bestaan van zo'n 280 mensen op het spel te zetten?

Onrecht bestrijden met criminaliteit kan niet. Dat mag duidelijk zijn. Zoals er ook geen twijfel aan kan bestaan dat de anonieme daders met hun onzalige apartheidsgedoe enig effect zullen sorteren ten voordele van de zwarte bevolking in Zuid-Afrika.

In een eerste reactie op het inferno heeft de president-directeur van de SHV, P. Fentener van Vlissingen, gezegd dat indien de overheid geen betere bescherming van de nog resterende Makro-vestigingen kan garanderen, het bedrijf, spoedig zal besluiten uit Zuid-Afrika weg te gaan, hetgeen zou kunnen inhouden dat de SHV zich dan ook uit Nederland terugtrekt.

Of de SHV al dan niet Zuid-Afrika verlaat, is een zaak waarover het concern zelf beslist. Maar het zou meer dan treurig zijn als de Rara straks zou kunnen triomferen bij de gedachte dat zij met haar misdadige actie in Nuth de SHV op de knieën heeft gedwongen. Voor ieder die de geordende rechtsstaat als een groot goed beschouwt, is dit een onverdraaglijke gedachte. Misschien wordt de SHV-soep niet zo heet gegeten als zij opgediend is, maar een en ander toont wel aan dat het einde zoek is, als terreurgroepen zoals Rara niet spoedig ontmaskerd en geëlimineerd worden.

F.S.

"Geen enkele macht doet ongevraagd concessies. Zomin als dat ooit gebeurd is, zomin zal het in de toekomst gebeuren. Vind uit waar een volk zich gewillig aan zal onderwerpen en je weet precies hoeveel onrecht en kwaad het zal ondergaan. Het zal niet eindigen voor er, met woorden, geweld, of met beide, verzet geboden wordt. Hoe ver tirannen kunnen gaan wordt al vooruit bepaald door de duldzaamheid van hen die onderdrukt worden. "

Kenneth B. Clark.

Omdat woorden niet helpen is besloten vannacht over te gaan tot aktie bij het filiaal van de MAKRO te Nuth.
De MAKRO is een onderdeel van de Steenkolen HandelsVereniging.
De SHV drijft handel met en investeert in Zuid-Afrika willens en wetens de weerzinwekkende praktijken van het witte rascistische regime en de legitieme eisen van het zwarte verzet tot totale boycot. Een apartheids regiem dat geboycot moet worden omdat het dagelijks mensen zonder proces opsluit en vermoord.
Een apartheids regiem dat vele miljoenen mensen onderdrukt, verdient geen enkele steun van niemand.
Een bedrijf zoals de SHV die winsten maakt door gebruik te maken van een fascistoïde staatsapparaat die uitbuiting en meedogenloze onderdrukking tot wet verheft verdient geen enkele steun en zal zolang zij hun beleid niet weizigen moeten instaan voor de gevolgen.

Revolutionaire
Anti
rascistische
Axie

N.B. De SHV zit in Zuid-Afrika niet voor het eerst fout, ten tijde van nazi-Duitsland was zij ook fout. Dat dat niet kon, daarover is iedereeen het eens, alleen is dit iets verder weg.

● *De brief van de actiegroep RARA die gisteren ook bij het Limburgs Dagblad binnenkwam.*

Goede muziek in de Haandert in Tegelen

Provinciaal kampioenschap 'warming up' voor Venray

door jos frusch

TEGELEN – Sinds de FKM heeft besloten ook voor lagere afdelingen landelijke kampioenschappen te organiseren, is de provinciale kampioenswedstrijd, die de Limburgse Bond van Muziekgezelschappen voor deze blaasorkesten organiseert een beetje overbodig geworden. Het is meer een 'warming up', een vooroncours, dat heel nadrukkelijk in het teken staat van de confrontatie met de korpsen uit de andere bonden binnen de FKM. Zo ook afgelopen zaterdag in De Haandert van Tegelen, waar van een muzikale confrontatie nauwelijks sprake was omdat de vijf deelnemers reeds bij voorbaat verzekerd waren van de Limburgse kampioenswimpel.

Voeg daarbij de geringe publieke belangstelling (buiten de supporters waren heel weinig luisteraars in De Haandert) en de soms tactische jurering, die eveneens rekening hield met mogelijke ontwikkelingen op de FKM-kampioenswedstrijd van volgende week in Venray en het lijkt voor de hand te liggen, dat het bestuur van de LBM definitief zal besluiten deze wedstrijd niet meer te organiseren.

In de tweede afdeling was er lof voor fanfare Dorpsklank Castenray o.l.v. Chris Cuppen met 312 punten en harmonie St. Pieter uit Maastricht o.l.v. Pierre Wilhelmus met 308 punten. Beide korpsen losten de problemen, die werden veroorzaakt door de overakoustiek in de toen nog haast lege zaal, goed op, al klonk het 'Little Portrait' van Waignein, dat door Castenray werd uitgevoerd erg log en zwaar. Dynamisch waren deze uitvoeringen bovendien niet voldoende afgewerkt, wat met uitzondering van harmonie St.-Cecilia uit Tegelen in de eerste divisie, van alle deelnemers aan deze kampioenswedstrijd kan worden gezegd. St.-Pieter Maastricht bleek over een goede kopersektie te beschikken, in vergelijking waarmee de klarinetklank wat zacht en dun was. Opvallend hier de durf waarmee de werken werden uitgevoerd, al was de tempokeuze in het keuzewerk Golden River erg laag, waardoor ritmisch niet erg strak werd gemusiceerd.

Ensemblespel

Brassband St.-Gerlach uit Houthem-Valkenburg o.l.v. Jeu Weyers liet in Tegelen horen over heel wat vaardigheden te beschikken, zowel in solistisch opzicht als wat betreft ensemblespel en kreeg dan ook terecht 306 punten van de jury. De keuze van de werken vond ik niet zo geslaagd: de muzikanten kregen te weinig mogelijkheden hun kunnen te tonen. Butterworths A Dale Suite bleek saaie en karakterloze muziek; Huggens' Choral and Rock-out clichématig en achterhaald. Overigens zorgden de overdreven hard gespeelde accenten in de fuga van dit laatste werk voor een merkwaardige kadans.

Hoewel fanfare Monte Corona uit Cronenberg het repertoire met een zekere flair speelde, was er toch nogal wat aan te merken op samenspel, stemming en voordracht. De 298 punten kunnen dan ook terecht worden genoemd, wat zeker niet het geval is met harmonie St.-Cecilia uit Tegelen, die met 306 punten m.i. te weinig kreeg. Heel speels en lichtvoetig werd door dit korps o.l.v. John Bartels gemusiceerd. Een uitvoering met charme, temperament en karakter, die meer had verdiend. Wellicht dat men voor dit korps nog iets in het vat wil houden voor komend weekeinde.

Besluiten van B en W Maastricht voortaan openbaar

MAASTRICHT – Bij zijn streven bestuurlijk zo veel mogelijk openheid te betrachten zal het Maastrichts college van B. en W. voortaan zijn besluiten openbaar maken. Dat zal gebeuren door het wekelijks publiceren van openbare besluitenlijsten.

Op deze lijst zal worden aangegeven welke zaken in het college aan de orde zijn geweest en welke besluiten daarover genomen zijn. De besluitenlijsten van B. en W. liggen voor elke belangstellende ter inzage in het gemeentelijk voorlichtingscentrum. Elke donderdagmorgen zal daar een nieuwe besluitenlijst beschikbaar zijn.

Ook D66 wil af van absolute meerderheid CDA

ROERMOND – Ook D66 wil dat het CDA haar absolute meerheid in de Staten kwijtraakt. Dat liet D66-voorzitter Erik van Keulen gisteren weten tijdens een algemene regiovergadering van zijn partij in de Oranjerie te Roermond. Hij verheelde niet dat er ook bezwaren aan dit standpunt kleven: „Op de eerste plaats hoeft een underdog-positie het CDA niet per se te schaden.

Het motto 'iedereen is tegen ons' kan uitgespeeld worden. Een tweede bezwaar is dat op die manier de VVD en PvdA er wel erg gemakkelijk vanaf komen. Deze twee partijen hebben bijna vijf jaar lang medeverantwoordelijkheid gehad voor een beleid dat lak had aan werkelijke inspraak."

Van Keulen uitte ook nogal wat bedenkingen tegen de eventuele aanleg van een TGV-tracé door Zuid-Limburg.

„Vooral de aantasting van het woon- en leefmilieu baren mij zorgen: de geluidsoverlast; het verloren gaan van natuur- en landbouwgebied; een metershoge dijk die Zuid-Limburg min of meer isoleert en de grote bevolkingsdichtheid van Zuid-Limburg."

Sphinx op zoek naar fabriek van kunststoffen

MAASTRICHT – De Koninklijke Sphinx, fabrikant van keramiek en huishoudelijke artikelen in Maastricht, is op zoek naar een geschikte kunststoffabriek. Het bedrijf wil daar aanvullende produkten maken voor (in eerste instantie) de badkamer, zoals wc-brillen en douche-schermen. Volgens president-directeur G. Kaptein, die vorige week vrijdag de oprichting van een kunststofdivisie bekend maakte aan het personeel, zal tezijnertijd de voorkeur uitgaan naar een kunststofverwerkend bedrijf in de directe omgeving van Maastricht.

Volgens de Sphinx-topman wordt al geruime tijd aan de oprichting van een kunststofdivisie gedacht. „We zijn al een hele tijd bezig om de mogelijkheden voor kunststofverwerking te onderzoeken", verklaarde Kaptein desgevraagd. „Je kunt dat helemaal zelf opbouwen, met alle risico's vandien. Maar meer voor de hand ligt dat je die kennis verwerft en een bedrijf overneemt".

Hoewel de Sphinx-directie de mogelijke stappen al langer bestudeert, kon Kaptein nog geen naam van een kandidaat-bedrijf noemen. „Die keuze moeten we nog maken. Maar we willen vast af van het idee dat bij de Sphinx niets verandert, nadat het jaren achtereen hetzelfde is gebleven. We willen het personeel duidelijk maken dat we ook aan de toekomst werken", aldus Kaptein.

Beleid

Volgens de Sphinx-topman past de voorgenomen uitbreiding van de activiteiten in het beleid van het Maastrichtse concern, dat nu nog vier divisies telt: sanitair, tegels, vuurvast en huishoudelijke artikelen. Kaptein: „De verwerking van kunststof in eigen huis betekent een aanvulling van ons produktenpakket waarmee we kunnen rekenen op een uitbreiding van de markt. Terwijl we voor de afzet van die produkten gebruik kunnen maken van de bestaande Sphinx-organisatie".

Voor sociaal-cultureel werk Maastricht

Onzekerheid belemmert afwegen kortingsplan

AASTRICHT – Een pijnlijke ope, die voor de juiste ingreep lhaast op de tast moet worden gevoerd. Voor die situatie staat gemeente Maastricht bij het gelte geven aan de opgelegde benigingen in het sociaal-cultul werk. Een korting van dik 3 joen of "slechts" 2,3 miljoen den? Een verschil van zo'n drieart miljoen als mee- of tegener. Het is slechts één van de en in het ongewisse. Hoewel WVC-minister bij het antwoord die vraag nog steeds niet thuis t, dient Maastricht zijn huisk wèl af te hebben. Hoe finanel het hakbijl ook gehanteerd worden, het voorlopig uitgspunt van B. en W. is dat gewongen ontslagen voorkomen en te worden. Aan het fuseren de lokaal vijf professionele soal-culturele instellingen tot één anisatie zal niet te ontkomen n.

n de hoge stapel van probleemllingen als voortvloeisel van de dwongen financiële aderlatingen t te laten omtuimelen als een topaar en niet meer te overzien karkomen pas later in dit jaar de inudelijke aspecten aan de orde. l is reeds bij voorbaat het streven erop gericht de accommodaties in de wijken zoveel mogelijk in stand te houden. En als er deuren op slot moeten, dan zullen dat op de eerste plaats de kantoorruimten zijn.

Louter financieel valt er al genoeg te puzzelen. Vandaar de "bezuinigingsvarianten" bij de vleet. De ingrijpende reorganisatie van het sociaal-cultureel werk in Maastricht is zeer behoedzaam afgestemd op de komende vier jaar. Voorlopig speelt de gemeente zoveel mogelijk op safe met een "eerste stap" voor het jaar 1987. Wegens het financieel kiekeboe-spel van Den Haag wenst Maastricht niet verder dan 1990 te kijken en te rekenen. Bij dat laatste vormt een van de kernproblemen de vraag of de PNL-gelden al of niet meebezuinigd worden. Een kwestie van driekwart miljoen gulden meer of minder.

Schandalig

„Het is schandalig dat we nog steeds niet weten hoe het daarmee zit. Evenmin is te overzien wat de financiële consequenties zijn na het jaar 1987. Bovendien heb ik niet de indruk dat we tot 1990 gedekt zijn," zo ventileerde wethouder Jan Hoen van Sociale Zaken en Welzijn zijn irritatie over de "onzekerheden", die onder meer bij de nieuwe Welzijnwet nog in petto zijn. In het geval het PNL-geld wordt gekort, zullen in Maastricht de culturele instellingen, die nu nog grotendeels buiten schot blijven, dit weldra merken, met name de stadsbibliotheek, het CCV en de Grafische Werkplaats.

In een gisteren gepresenteerde discussienota hebben B. en W. voorgesteld de door de WVC-minister toegezegde afkoopsom voor de wachtgelden te gebruiken voor de bezuinigingen. Dit is mogelijk doordat het reorganisatieplan gericht is op het voorkomen van gedwongen ontslagen. Die afkoopsom bedraagt vier jaar lang veertig procent van de bezuinigingen, hetgeen neerkomt op ruim 7 ton per jaar. Afgezien van het gegeven, dat de gemeente een half miljoen gulden voor haar rekening zal nemen en er door vermindering van enkele subsidies nog een betrekkelijk klein bedrag uitgespaard kan worden, zullen de vijf professionele instellingen het gelag moeten betalen. Dat zijn het Stedelijk Instituut voor Sociaal Werk, Kombi, Ontmoetingscentrum Vrijthof 23, het City Centrum en de Federatie Peuterspeelzalen. Het hoeveel en waar is nog een punt van discussie, omdat B. en W. in dit opzicht niet op één lijn liggen met deze instellingen. Deze hebben zich inmiddels wel bereid verklaard nog dit jaar tot één organisatie te fuseren. Vrijwel onaangetast blijft het Algemeen Maatschappelijk Werk, het Jongeren Advieswerk, het Gecoördineerd Ouderenwerk en het sociaal-cultureel werk voor geestelijk gehandicapten.

Het voorkomen of tot het uiterste beperken van gedwongen ontslagen wordt bereikt door een personeelsstop, het niet aanvullen van natuurlijk verloop en het niet meer vervangen van tijdelijk zieke medewerkers. Aan de beknotting van het sociaal-cultureel werk wordt woensdag 21 januari een speciale raadsconferentie gewijd.

EXPOSITIES

● HEERLEN

Stadsschouwburg (Kijkdoos), Van Grunsvenplein. Aquarellen van Henk Fonville. T/m 16/1. open ma t/m vr 10-15 uur en tijdens voorstellingen. **Bezoekerscentrum Schrieversheide,** Schaapskooistraat 99. Bomen, beesten, hout. Van 20/1 t/m 20/4, open di t/m zo 10-17 uur. **Welterhof,** Kennedylaan 30. Foto-expositie fotoclub Nuth. Van 9/1 t/m 31/1. **Galerie Signe,** Akerstraat 86. Schilderijen en grafiek van Gaston Klein. Van 14/1 t/m 15/2, open wo t/m zo 14-17 uur. **NMB-bank,** Bongert 13. Aquarellen van Marijke van Dongen-Seelen. T/m 30/1, open ma t/m vr 9-16 uur, do ook 17-18.30 uur.

● HOENSBROEK

Kasteel Hoensbroek. Aquarellen van Ben Abbink. T/m 25/1, open dag. 10-12 en 13.30-17 uur. **Fotogalerie 68, Poortgebouw Kasteel Hoensbroek.** Werk van Margreet Berkhout en Leo Koppens. T/m 8/2, open ma t/m vr 10-12 en 13.30-17 uur, zo en zo 13.30-17 uur. **Galerie Kulowany,** Kouvenderstraat 172. Werk van Sjef Biessen. December en januari.

● GELEEN

Art Galerie Intratuin, Schilderijen van Frans Witte en sieraden en objecten van Ric Nillesen. T/m 25/1, open dag. van 14 tot 18 uur en zondag van 14 tot 17 uur. **Galerie Hanenhof,** Groenstraat 44. Schilderijen van Hermie Haagen en Jaap Schmidt. T/m 1/2.

● BEEK

Gemeentehuis. Boek en kunst. Aquarellen en etsen van o.a. Citroen, Eijck, Appel, De Haas, Willink en Sproncken. T/m 14/1 open tijdens kantooruren en zo 14-17 uur.

● SITTARD

Kritzraedthuis, Rosmolenstraat 2. Expositie Fotokollektief Maastricht. T/m 1/2, open di t/m vr 10-17 uur, za zo 14-17 uur. **Museum Den Tempel,** Gruizenstraat 27. Eigentijdse ikonen van Jan van Aubel. T/m 18/1, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Kasteel Limbricht.** Olieverfschilderijen van Bart van Zweden. T/m 5/2, open dag. tijdens openingsuren party- en bowlingcentrum. **Galerie Zabawa,** Ophoven 183. Werk van Dré Houben. Van 18/1 t/m 16/2, open wo t/m vr 16-20 uur, zo 14-17 uur.

● MAASTRICHT

Galerie Dis, Tafelstraat 28. Beelden van Piet Killaars, open wo t/m zo 13-18 uur. T/m 18/1. **Galerie Schuwirth en Van Noorden,** Rechtstraat 64. Momenten, sculpturen van Gijs van der Kley. Van 10/1 t/m 9/2, open do t/m zo 14 tot 17.30 uur, do ook 19 tot 20.30 uur. **Natuurhistorisch Museum,** Bosquetplein 6-7. De St. Pietersberg in oude afbeeldingen. T/m 8/3, open ma-vr 10-12.30 en 13.30-17 uur, zo 14-17 uur. **Galerie Wanda Reiff,** Rechtstraat 43. Werk van Jaap Bongers, Günther Beckers en Pieter Defesche. T/m 7/2, open di t/m zo 13-17 uur. **Het Bassin,** Bogaardenstraat 40b. Het beeldend denken. T/m 25/1. **Etalage-galerie Facetten,** Jodenstraat 22. Werk van Han Kniphorst. T/m 21/1. **Jan van Eyckacademie,** Academieplein 1. Hommage aan Pieter Defesche. T/m 7/2, open di t/m zo 12-17 uur. **Galerie Signature,** Kapoenstraat 24. Werk van Paul Eurlings. Van 18/1 t/m 8/2, open wo t/m vr 11-18 uur, za 11-17 uur, zo 13-17 uur. **Perroen galerie,** Vrijthof 35. Objekten en boeken van Sjoerd Hofstra. T/m 1/2, open wo t/m za 13-18 uur. **ROZ-studio,** Bankastraat 3. Werk van Hugo Moens. De gehele maand januari, open op werkdagen 10-18 uur. **Blauwe Olifant,** Servaasklooster 38. Aziatische kunst. T/m 6/2, open do t/m za 13-18 uur.

● ROERMOND

Galerie de Beggarden, Bakkerstraat 1d. werk van Riet en Pierre Cops. T/m 17/1, open dag. 9-12.30 en 13.30-18 uur, do tot 21 uur, za 9-17 uur, zo 14-17 uur. **Galerie Wansink,** Neerstraat 76. Recent werk van Harrie Gerritz. T/m 1/2, open wo t/m zo 13.30-17 uur.

● HERKENBOSCH

Galerie Spreuwenberg, Hoofdstraat 27. Werk van Yanette Wald en Bruno Raida. T/m 16/2, open vr t/m zo 14-17 uur.

● VENLO

Galerie Grosveld, Maasbreesestraat 66. Werken van Albert Grosveld en zijn ateliervrienden. Van 11/1 t/m 1/2, open dag. 10-12 en 14 tot 18 uur, zo 10-16 uur, maandag gesloten.

BIOSCOPEN

● HEERLEN

Royal: Young blood, ma t/m wo 18.30 en 21 uur. De Speurneuzen, za zo wo 14 uur. **Rivoli:** Running scared, ma t/m wo 18.15 en 20.30 uur. **Maxim:** Ruthless People, ma t/m wo 18 en 20.15 uur. **H5:** Flodder, dag. 14.30 18.45 en 21.30 uur. Asterix, dag. 14.15 uur. Tuff turf, dag. 18.30 en 20.30 uur. Labyrint, dag. 14 19 en 21 uur. Escalier C, dag. 14 19 en 21 uur. The Mission, dag. 14 18.30 en 21 uur. **Passagetheater:** Private school girls, dag. doorlopend vanaf 14 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Running scared, dag. 20.30 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Target, dag. 14.30 en 20.30 uur. Ferris' Bueller's day off, dag. 14.30 en 21 uur. Crocodile Dundee, dag. 14.30 en 21 uur. De Speurneuzen, za zo wo 14.30 uur. Psycho 3, dag. 14.30 en 21 uur, wo 21 uur. **Festival:** Flodder, dag. 15.30 18.15 en 21.15 uur. **Palace 1:** Ruthless people, dag. 15.45 18.30 en 21.30 uur. **Studio:** Subway, dag. 15.45 18.30 en 21.30 uur. **Palace 2:** Aziatische geneugten, dag. doorl. v.a. 13.30 uur. **Filmhuis:** 40 Kwadratmeter Deutschland, dag. 20 uur. Anne Trister, dag. 22 uur. **Ciné-K:** '1984', dag. 20 uur. Carnal Knowledge, dag. 22 uur.

● GELEEN

Roxy: Top Gun, do t/m di 20.30 uur. **Studio Anders:** Heartburn, do t/m di 20.45 uur.

● SITTARD

Forum: Flodder, dag. 18.30 en 21.30 uur. Aliens, dag. 18.30 en 21.30 uur. **Sirkel:** Once upon a time in America, wo 20 uur.

● ECHT

Royal: Flodder, do t/m di 19 en 21.30 uur. Hot Bubblegum in de bocht, do t/m di 20.30 uur. Sex achter tralies, do t/m di 22.30 uur.

● ROERMOND

Royal: Running scared, dag. 20.30 uur. Sneeuwwitje, wo 14.30 uur. **Royaline:** Top Gun, dag. 20 uur, wo ook 14.30 uur.

● VENLO

Filmhuis: De Aanslag, wo 20.30 uur.

Officier eist ƒ 200,- te weinig

Forse geldboete voor vluchtende wegpiraat

HEERLEN – Met vijftig kilometer per uur door een woonerf racen, vervolgens de snelheid binnen de bebouwde kom van Landgraaf tot honderdertig kilometer opvoeren, een stopbord negeren en het levensgevaarlijk inhalen in een bocht. Voor die rits van overtredingen, door de officier van justitie samengevat als wegpiraterij, moest G.M. uit Landgraaf zich gisterochtend verantwoorden voor het Heerlense kantongerecht. De jongeman zou in de Laurastraat voor de politie op de vlucht zijn geslagen en pas in de Hoogstraat in de kraag zijn gevat. In de tussentijd had een fietser zich ternauwernood in veiligheid kunnen brengen en hadden enkele voetgangers het tafereel met enige verbazing voorbij zien 'flitsen'. Officier van justitie mr. Ummels eiste in tweede instantie een boete van in totaal duizend gulden en drie maanden onvoorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid.

De verdachte bekende voor de rechtbank wellicht 'iets' te hard te hebben gereden, maar het proces-verbaal zou uitermate 'gekleurd' zijn opgemaakt. „Door een woonerf, waar ook nog eens twee drempels op de route liggen, vijftig kilometer rijden is vrijwel onmogelijk. Zeker met de (uitgebouwde) auto van mijn kliënt. Het onmogelijk om geheel ongeschonden uit zo'n race te voorschijnt te komen", aldus de raadsman van G.M. Hij rekende de rechtbank bovendien voor dat de Landgraafse politie de man nooit zo exact had kunnen volgen als in het proces verbaal werd gesteld. „Er zitten in die wegen zoveel bochten, dat de agenten de wagen constant uit het oog moesten verliezen. Dat de politie mijn kliënt 'enige tijd' onafgebroken heeft kunnen volgen, lijkt me onwaarschijnlijk. Bovendien, wie met 130 over de Nieuwenhagerheidestraat kan rijden, kan zich zo laten inschrijven voor de Rally van Monte Carlo.

Officier van Justitie mr. Ummels stelde weinig waarde te hechten aan de rekensommetjes van de raadsman. „Bij normaal rijgedrag zullen die vergelijkingen ongetwijfeld opgaan, maar daarvan was hier geen sprake. Ook kantonrechter mr. Van Oppen achtte de verdachte wel degelijk schuldig en vonniste uiteindelijk een boete van in totaal 750 gulden en vier maanden voorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid met een proeftijd van twee jaar. Daarbij hield hij er rekening mee dat de officier zich bij het uitspreken van zijn eis in eerste instantie 'vergiste' en in plaats van een totale boete van duizend gulden, maar achthonderd gulden eiste. Welliswaar corrigeerde hij dat 'foutje' op navraag van de advocaat, maar mr. Van Oppen betwijfelde of de officier zijn eis 'later mag bijstellen'.

Voorzitter Matti: „Afstel is ramp voor ondernemer en Landgraaf"

LOZO zeer bezorgd over PvdA-plan bungalowpark

LANDGRAAF – Oscar Matti, voorzitter van de Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers (LOZO), is niet te spreken over het alternatieve PvdA-plan voor een bungalowpark in het natuurgebied Strijthagen. Hij vreest dat het plan voor de belegger (GAK Amsterdam) en exploitant (Vendorado) uiteindelijk reden zou kunnen zijn maar helemaal van het bungalowpark af te zien. „En dat zou een catastrofe zijn voor het midden- en kleinbedijf, Landgraaf en de Oostelijke Mijnstreek in zijn geheel", aldus Matti, tevens lid van Provinciale Staten voor het CDA.

Voor Matti voldoet het plan dat het college onlangs presenteerde ruimschoots. Hij acht het bungalowpark van groot belang voor het midden- en kleinbedrijf en voor de werkgelegenheid in Landgraaf. „Als je ziet dat jaarlijks één miljoen Nederlanders een bungalowpark bezoeken en dat die ook buiten dat park geld uitgeven, dan mag je zo'n kans niet missen".

Volgens Matti zouden ook de Landgraafse ondernemers, en niet alleen die in de nabij gelegen winkelsteden Heerlen en Kerkrade, maar ook Maastricht en Aken, van het toeristische bezoek profiteren. „Er zijn zoveel direct aanwijsbare voorbeelden, zoals de taxi-onderneming, het reisbureau voor dagtochtjes, de kapper, bakker en ga zo maar door. Andere plaatsen in Limburg Caarbij een bungalowpark gelegen is bewijzen dat de plaatselijke middenstand profiteert van de extra vraag". En niet alleen die in Schaesberg, maar ook die in Nieuwenhagen en Ubach over Worms zouden er wel bij varen.

Bovendien stelt Matti dat het project ook uitstralingseffecten zal hebben; naast de 150 voorspelde banen verwacht hij er indirect nog eens zo veel. In dat kader noemt hij de financiële baten voor Landgraaf, het te verwachte bezoek aan de skibaan en de draf- en renbaan, de versterking van de toeristische en recreatieve structuur van de Oostelijke Mijnstreek (de 'groene gordel' van Brunssum tot en met Kerkrade) en het plaatje is rond.

Afstel

Matti is bang dat het PvdA-plan tot verdere vertraging bij de realisatie van het bungalowpark zal leiden. En dat dit uitstel voor Vendorado en het GAK-Amsterdam zelfs reden tot afstel zal zijn. Zo ver is het echter nog lang niet. Eerst moet de PvdA ledenvergadering zich nog over het plan van het college èn – indien dit niet aanvaardbaar is – dat van het eigen bestuur (volgens opsteller Frans Szablewski ontwikkeld na een suggestie van de fractievoorzitter in de gemeenteraad, Maarten van Hulst) uitspreken. Dat gebeurt woensdagavond. In februari of maart zal de raad zich al over het bungalowpark buigen.



● *De brandweer bezig met het blussen van de brand in Voerendaal.*

GARAGEBRAND IN VOERENDAAL

VOERENDAAL – Tegen half twaalf gisterochtend brak, net als zondagmiddag aan de Donderveldstraat, brand uit in garage van een woning aan de Heerlerweg in Voerendaal. Door nog onbekende oorzaak was vuur ontstaan in een afvalzak, die in de garage stond. De garage is aan de woning vastgebouwd en korte tijd dreigde het vuur dan ook over te slaan naar het woonhuis. De brandweer die met groot materieel – er was een uitslaande brand gemeld – snel ter plekke was, kon dat echter voorkomen. 25 minuten na de melding was het vuur bedwongen. De schade wordt geschat op zo'n 12.000 gulden. Ietsje later werd ook brand gemeld in een vertrek van het pension Hoeve Lotbroek in Hoensbroek. Ook daar was het vuur ontstaan in een afvalbak. Maar voordat de brandweer arriveerde had een van de bewoners het vuur zelf al bedwongen.

Kieslijsten PvdA Statenverkiezing

SITTARD – De PvdA-Limburg gaat op 18 maart de verkiezingen in met vijf gecombineerde lijsten voor acht kieskringen. Alle vijf lijsten worden aangevoerd door Ger Kockelkorn en Henk Riem.

Voor de kieskring 4 (Heerlen-Kerkrade): 3. Mart van Stralen, Kerkrade, 4.Bert Havenith, Heerlen 5. Appie Timmerman, Brunssum; 6. Piet van de Donk, Kerkrade. 7. Theo Offermans, Brunssum. 8. Han de Jong, Kerkrade. 9. Lei Miesen, Maastricht. 10. Andre Amkreutz, Kerkrade 11. Maarten van Hulst, Schaesberg 12. Walter Uitterhoeve, Voerendaal. 13. Ank Overdijk, Gulpen-Wijlre. 14 . Harm Last, Wittem. 15. Frans Szablewski, Landgraaf.

OOSTELIJKE MIJNSTREEK ☎ REDACTIE: 739282

JOURNAAL

Heerlen

● De Werkgroep Heerlen-Zuid van het CDA houdt vanavond in het Golden Tulip Hotel (Wilhelminaplein) vanaf 20.00 uur een voorlichtingsavond over het onderwerp 'De bebouwing van de muur nabij de St.-Pancratiuskerk'. Architect Albertz, die aan het ontwerpen van de plannen heeft meegewerkt, zorgt voor een deskundige voorlichting. Alle leden en CDA-sympathisanten zijn op deze avond welkom.

● Vandaag om 16.15 uur, tijdens het zwemmen voor ouderen in het Sportfondsenbad, stelt de Stichting Welzijn voor Ouderen een soundmixer ter beschikking. Met behulp van dit apparaat kunnen de Heerlense ouderen nu 'zwemmen op muziek'.

● De Volle Evangeliegemeente Sion houdt morgen om 20 uur een vertroostings- en genezingsdienst in het gebouw aan de Kempkensweg 1a te Heerlen.

● Het Vrouwenhuis aan de Coriovallumstraat 17 houdt donderdag een voorleesavond uit vrouwenliteratuur. Men begint om 20.30 uur en iedereen is welkom.

● Het Contact Oud Mariniers (COM) houdt zaterdag vanaf 20 uur een feestavond in zaal Stassen aan de Ganzeweide 20 te Heerlerheide. De entree bedraagt f 7,50. Voor meer informatie: ☎ 045-458294.

● De Vrijwilligerscentrale zoekt mensen voor het penningmeesterschap van een gymvereniging, voor het ophalen van goederen voor de Derde Wereld, voor het meedraaien in een crèche en voor de begeleiding van jongerenactiviteiten. Voor informatie: ☎ 045-713971.

Hoensbroek

● Van 15 januari tot 15 maart stelt de AFV Zuiderlicht werken ten toon van Jo Ariëns. De tentoonstelling is te bezichtigen in de bibliotheek van de gemeente Hoensbroek. De openingstijden zijn maandag, woensdag en vrijdag van 10 tot 13 uur en van 14 tot 18 uur en dinsdag van 10 tot 13 uur en van 14 tot 20 uur.

Schaesberg

● De koninklijke fanfare Aloysiana houdt zondag om 10 uur in het gemeenschapshuis Schaesberg een voorspeelmorgen. Tevens presenteert de drumband dan het door het damescomité geschonken instrumentarium.

Bocholtz

● De Sportraad Bocholtz wil in sporthal 'Op jen Bies' een sportdag houden voor buurtverenigingen en familiegroepen. Men kan zich aanmelden via ☎ 442756, 443006 of 444421.

Kerkrade

● De Toneelvereniging 'Ons Toneel' uit Simpelveld geeft morgen om 20 uur voor het Jongerenwerk een voorstelling van het stuk 'Moet je?'. De voorstelling vindt plaats in het dienstencentrum Spekholzerheide.

● De Stichting Mensen Zonder Werk start vandaag met een cursus journalistiek voor mensen uit Kerkrade en omgeving. Men kan zich aanmelden via ☎ 045-455436.

Lezing over Maas

GELEEN – De historicus Jean Knoors geeft dinsdag 27 januari op uitnodiging van de Heemkundevereniging Geleen in de Hanenhof een lezing over de Maasvaart en de Maashandel. Hij zal onder meer aandacht besteden aan het stroomgebied en de waterhuishouding van de Maas, de opkomst van de handel en de handelsvoorwaarden en de tollen en licenten. Na de pauze zal Knoors een diaklankbeeld vertonen met als titel 'Langs het lijnpad'. Het betreft een impressie van het Maasland, tussen Lanaken en Thorn. De lezing begint om 20 uur.

Nieuwe prinsen geproclameerd

HEERLEN – Scepters en kappen worden overgedragen. De carnavalsverenigingen in de regio roepen nieuwe heersers uit over hun narrenrijken. Ook het afgelopen weekeinde kropen nieuwe prinsen uit dozen, kwamen op motors de narrentempel binnengereden of sprongen juichend het podium op.



● *Prins Henk I van Sjilvend Alaaf.*

In **Schinveld** werd Henk Evers zaterdag tot prins geïnstalleerd van carnavalsvereniging Sjilvend Alaaf. Prins Henk I kwam verkleed als motorrijder de zaal binnen. Henk I zal zaterdag 25 januari zijn receptie houden van 17 tot 19 uur in zaal Veltrop.



● *Prins Jos I van De Wespelle in Rimburg.*

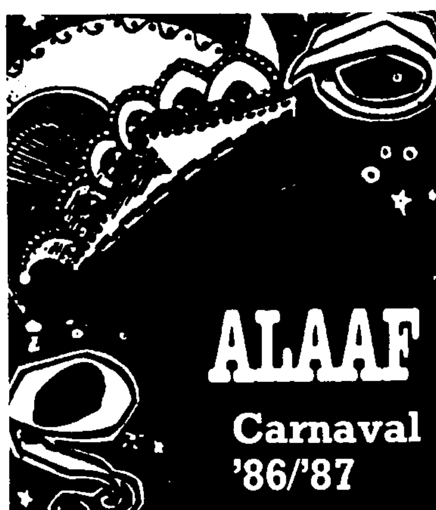
Zaterdagavond werd in **Rimburg** de nieuwe prins van De Wespelle uitgeroepen. Onder de naam Prins Jos I gaat Jos Mennis (27) de narrenstaf in het komende carnavalsseizoen hanteren. In het dagelijks leven is prins Jos computerprogrammeur bij de VOR. De CV De Wespelle bestaat dit jaar 3x11 jaar, hetgeen betekent dat Jos zich 'jubileumprins' mag noemen. De festiviteiten rond het jubileum vinden plaats op 14 februari. Op deze dag wordt Jos' vader Aloys Mennis als mede-oprichter van de CV De Wespelle in de bloemetjes gezet.

Ook **Merkelbeek** kreeg een nieuwe prins. Zaterdag riepen De Zeemplekkesj daar hun nieuwe prins uit. Het is Henk Kevers. Hij is voetballer van RKDFC en 29 jaar oud. Hij werkt bij het ABP in Heerlen. Jeu Simons werd op deze avond gehuldigd omdat hij 2x11 jaar lid is van de Raad van Elf.



● *Prins Jos van de Molmuus in Klimmen.*

De 29-jarige slagerszoon Jos Weerts regeert dit jaar het rijk van de Molmuus in **Klimmen**. Zaterdag kroop hij uit een weerhuisje en presenteerde zich zo aan zijn onderdanen. Hij is een jubileumprins van de Molmuus, want die vieren het 3x11-jarig bestaan. Zijn vader Piet Weerts was de eerste prins van de Molmuus in het seizoen 1954-1955.





● *Prins Wim I van de Böschjonge van de Molenberg.*

Ook CV De Böschjonge riepen zaterdag een nieuwe prins uit en wel in het gebouw van de drumfanfare **Molenberg**. Het is Wim Janssen die als prins Wim I de opvolger werd van prins Mario I. Wim Janssen is in zijn dagelijks leven directeur van het Golden Tulip Hotel in Heerlen. Zaterdag 24 januari houdt hij receptie in café Oud Molenberg en wel van 19.30 tot 21 uur.

Wittem verwacht geen vrijwillige ontruiming

Rechtsgeding tegen peuterspeelzaal

WITTEM – Het college van B en W van Wittem verwacht dat de stichting peuterspeelzaal 't Smurfenhol hun huidig onderkomen in het voormalig gemeentehuis aan de Past.

Ruttenstraat niet vrijwillig zal ontruimen. Mocht het inderdaad zo ver komen, dan wil het college via de rechter bereiken dat het pand wordt ontruimd. Deze procedure wordt de raadsleden in de raadsvergadering van volgende week dinsdag voorgesteld.

Op 24 december vorig jaar werd een voorlopige koopovereenkomst gesloten voor het vestigen van een samenwerkingsverband vam medische en/of paramedische disciplines in het gebouw. Tandarts Voncken heeft het college inmiddels laten weten tot definitieve overeenstemming te zijn gekomen met de twee andere partners, te weten physiotherapeut Smeets en huisarts Huyben. De koopsom is vastgesteld op twee ton. De overdracht is op 1 maart aanstaande. Het pand moet dan vrij van onder andere gebruiksrechten worden opgeleverd.

Het college hoopt echter dat het voeren van een rechtsgeding tegen de stichting peuterspeelzaal niet nodig zal zijn. „Wij zullen alles in het werk stellen om te bereiken dat het pand langs minnelijke weg wordt ontruimd", aldus het college.

In Brunssumse bibliotheek

Expositie over leeshulpmiddelen

BRUNSSUM – In de Brunssumse bibliotheek is tot het einde van deze maand een tentoonstelling over leeshulpmiddelen te bezichtigen. Deze bevat leesloeps, leeslinealen, informatie over gesproken boeken en tijdschriften, braillelektuur, een leesapparaat voor slechtzienden, een camera waarmee teksten tot 34 maal vergroot kunnen worden, etc.

De tentoonstelling is van maandag tot en met vrijdag van 14 tot 18 uur geopend, dinsdag en donderdag van 18 tot 20 uur en op woensdag en zaterdag van 10 tot 13 uur. Woensdagmiddag 28 januari zijn medewerkers van de blindenbibliotheek aanwezig om voorlichting te geven. Bovendien is er op een beperkt aantal uren mensen van de Werkgroep Gesproken Lektuur aanwezig om voorlichting te geven. Voor nadere informatie kan contact op worden genomen met de bibliotheek (☎ 045-252485).

De beste van Rommedoe in d'r Brikke-Oave

BRUNSSUM – 'Rommedoe 't nog een keer', zo heet het feestprogramma waarmee de Limburgse cabaretgroep Rommedoe zaterdag vanaf 20.00 uur in d'r Brikke-Oavo in Brunssum optreedt. Een voorstelling bestaande uit de meest succesvolle nummers uit het zesjarig repertoire van de groep en, zoals het er naar uitziet, het laatste programma dat Rommedoe op de planken zal brengen.

Zo maken succes-nummers als 'Benidorm zoek, 't kemuniefies, de begraffenis, Billie de Püner en de zwangere vrouw' deel uit van de voorstelling die 'berstens vol Limburgse humor zit'. De groep bestaat uit Irma van Hoof, Tilly Maessen, Theo Dols, Guus Jacobs en Harrie Habets. De entree bedraagt ƒ 7,50 en kaarten kunnen gereserveerd worden bij d'r Brikke-Oave (☎ 256868) of het VVV (☎ 256811).

Van onze verslaggever

ROERMOND – De Stichting Popmuziek Limburg (S.P.L.) is vast van plan op zaterdag 25 april een wereldrecord te gaan boeken. Binnen een tijdsbestek van een half etmaal wil genoemde stichting 50 popgroepen en 150 solisten laten optreden. Lukt dit, dan is er sprake van een wereldrecord in de popmuziekgeschiedenis en is het gebeuren rijp voor het Guiness Book of Records. De eerste kontakten met de TROS-televisie, voor uitzending van deze muziekmarathon, zijn al gelegd.

Plaats van handeling zal zijn het Maaslandcentrum in Elsloo. Op drie podia wil de organisatie 50 popgroepen sets van 30 minuten laten spelen. De 150 solisten dienen akoestische gitaar te kunnen spelen. Voor elke gitarist wordt vijf minuten ingeruimd.

Deze recordpoging gaat plaatsvinden onder de noemer 'Helter Skelter', afgeleid van een nummer van The Beatles dat 'in wanordelijke haast' betekent. Groepen en solisten die onderdeel willen uitmaken van deze popmarathon moeten zich schriftelijk aanmelden bij Ton Hoofwijk, Slagboomweg 27, 6129 GA Urmond.

GITAARMARATHON VAN 12,5 UUR IN ELSLOO

Limburgse popmuzikanten streven naar wereldrecord

Basis

Dit Helter Skelterfestival komt in de plaats van de vorig jaar door de SPL georganiseerde talentenjacht Nu of Nooit. Ook nieuw is de opzet van Klasseband, waarmee de SPL op zoek gaat naar popmuzikaal talent op de middelbare scholen in Limburg. Woordvoerder Loek Habets van de Stichting Popmuziek Limburg: „Met de talentenjacht Nu of Nooit bereikten we toch alleen de bekendere popgroepen, die de amateurstatus eigenlijk al waren ontgroeid. In deze nieuwe opzet willen we toch terug naar de basis, naar het echte jonge talent dat er volop rondloopt in Limburg en dat we dus ook proberen te bereiken met het Helter Skelterfestival".

Mr Kerres verbaasd over reactie duivenwereld

'Rampvluchten bij de vleet'

HEERLEN – Juridisch adviseur mr Matthieu Kerres van de landelijke stichting Kritisch Faunabeheer zegt verbaasd te zijn over de reactie uit de duivenwereld dat er zich in de laatste tien jaar slechts één rampvlucht heeft voorgedaan op duivenvluchten. Geregeld heeft de pers in het vliegseizoen melding gemaakt van rampvluchten, waarbij grote percentages duiven niet meer op het hok terugkeerden. Kritisch Faunabeheer zegt voldoende knipsels in het archief te hebben om dit argument in de discussie over de bestrijding van verwilderde duiven kracht bij te zetten.

Uit cijfers die de stichting heeft ontvangen van de directie Faunabeheer van het ministerie van Landbouw en Visserij, blijkt dat van de opleervluchten van jonge duiven, de helft achterblijft. Jaarlijks kweken de Nederlandse duivenmelkers 2 miljoen duiven voor de vlucht. Dat wil zeggen dat er ongeveer 1 miljoen de korte opleervluchten niet volbrengen en gedoemd zijn te verwilderen.

Deze maand loopt de afschietcampagne van de Nederlandse Jagersvereniging, waarmee deze in samenwerking met de duivenbonden de overlast van wilde duiven wil indammen. Vandaag vindt voor de president van de Utrechtse rechtbank het kort geding plaats dat Kritisch Faunabeheer heeft aangespannen tegen de Jagersvereniging. Het zal daarbij vooral gaan om de juridische kant van de zaak, namelijk dat afschot op grote schaal volgens de Jachtwet alleen mag gebeuren in opdracht van het ministerie van Landbouw en Visserij.

„Wij willen de sfeer binnen de orkestgemeenschap verbeteren"

LSO-directie ziet af van ontslaan musici

door jos frusch

MAASTRICHT – Het bestuur en de directie van het LSO zien van verdere pogingen om via juridische procedures alsnog toestemming te krijgen musici te ontslaan. Bestuur en directie leggen zich neer bij de uitspraak van kantonrechter Rikkenspoel van 11 december van vorig jaar, die het verzoek van de LSO-directie voor ontbinding van de arbeidsovereenkomst van vier musici afwees.

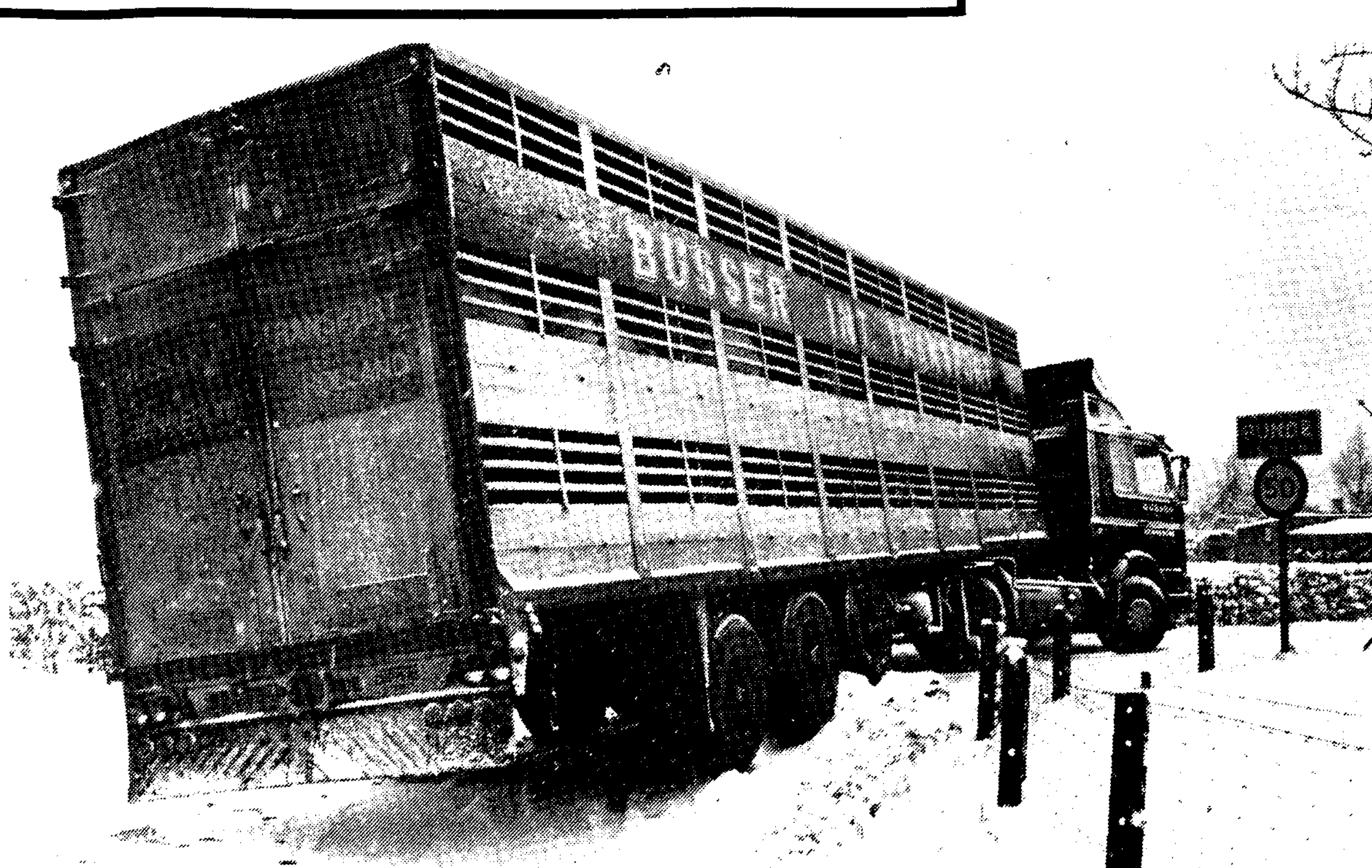
„Wij willen de sfeer binnen de orkestgemeenschap verbeteren", aldus onderdirecteur Jan Nijsten, die het 'blijde boodschap' gistermorgen tijdens de repetitie aan het orkest mededeelde. „De verhoudingen tussen musici en OR enerzijds en directie en bestuur aan de andere kant moeten beter worden en wij hebben op deze manier daartoe de eerste aanzet gegeven. Wij moeten proberen het publiek en de regionale overheden zo snel mogelijk als één man achter ons te krijgen en zelf moeten wij zo snel mogelijk één front vormen tegenover de minister." Met dit laatste doelt Nijsten op de nieuwste plannen van minister Brinkman van WVC om nog meer bezuinigingen binnen het Nederlandse orkestenbestel – met mogelijk het opheffen van enkele orkesten – door te voeren.

Nijsten stelt echter nadrukkelijk, dat de financiële positie van het LSO bijzonder slecht is en dat het formatieplan, waarin deze ontslagen waren opgenomen, zeker niet definitief van de tafel is geveegd: „Het bestuur heeft desondanks gemeend enige risico's te nemen en tot tenminste september 1988 niemand te ontslaan. Wij hebben een reserve van drie ton opgebouwd in de afgelopen jaren door de verlaging van de pensioenpremie. Daarmee kunnen wij een en ander gedeeltelijk financieren. Bovendien gaan wij er van uit, dat de provincie met extra subsidie komt, zowel voor de spreidingstaak van het orkest alsook wat betreft de koorbegeleidingen, in totaal een bedrag van twee ton."

Altist

Ook is het orkest nog steeds van plan de urgente vacature van solo altist zo snel mogelijk op te vullen, al is daarvoor wel ministeriële toestemming nodig. „Begin februari komt een vertegenwoordiger van de minister naar Maastricht", aldus onderdirecteur Nijsten. „Wij zullen hem dan proberen te overtuigen van de noodzaak hiervan. Wij hopen de nieuwe altist per 1 september van dit jaar te kunnen aanstellen".

● In het gehucht Kasen in Bunde raakte gistermiddag een vrachtwagen vol varkens in een benarde positie. De wagen driegde bij het nemen van een bocht te kantelen omdat twee wielen op een berg keien terecht kwamen. Er moest een takelwagen aan te pas komen om de vrachtwagen weer in het juiste spoor te krijgen.



Discussie-avond Vrouwen-VVD

MAASTRICHT – De Vrouwen-VVD Limburg houdt donderdag 15 januari om 19.30 uur in Hotel de la Station in Roermond een discussieavond met als thema: 'Het nieuwe sociale zekerheidsstelsel, vrouwonvriendelijk?' De discussie zal worden ingeleid door de heer Geurts van de gemeentelijke Sociale Dienst Geleen met een toelichting op het nieuwe sociale stelsel.

Voorafgaand om 17 uur houdt de Vrouwen-VVD Limburg een informele nieuwjaarsontmoeting, waarvoor iedereen welkom is.

Oud-commandant van Afcent

Generaal Von Senger overleden



● Oud-Afcentcommandant generaal bd. Von Senger und Etterling die zaterdag in Koblenz overleed.

BRUNSSUM – Zaterdagmorgen is in het Bundeswehrkrankenhaus in Koblenz de vroegere Afcentcommandant generaal bd. dr F. von Senger und Etterling op 63-jarige leeftijd overleden.

Von Senger was in het ziekenhuis voor een routine-onderzoek toen hij daar een hartaanval kreeg en overleed. De Duitse generaal was van 1 oktober 1979 tot 28 september 1983 commandant van de NAVO-strijdkrachten in Centraal Europa met het hoofdkwartier in Brunssum. Vlak voor zijn pensionering in 1983 werd Von Senger door de Franse president benoemd tot Commandeur in het Legioen van Eer, vanwege zijn activiteiten voor het behoud van de vrede en de vrijheid en zijn niet aflatende inzet om de samenwerking tussen Frankrijk en de bondgenoten binnen de NAVO te verbeteren.

Generaal Von Senger stamt uit een Zuidduits geslacht. Hij werd op 8 juni 1923 in Tübingen geboren. In de oorlog raakte hij acht maal gewond. Vanaf 1967 was hij actief binnen de NAVO. Von Senger was een defensiespecialist met grote theoretische kennis. Een groot aantal boeken over krijgsgeschiedenis en -wetenschap staan dan ook op zijn naam. Van zijn hand verschenen meerdere publicaties over de technische ontwikkeling op het gebied van tanks.

De oud-commandant van Afcent wordt zaterdag aanstaande in Riedern am Wald in het Schwartzwald in het familiegraf bijgezet.

Vissterfte in Maas valt nog mee

Ambtenaren inspecteren riool bij Oude Veer

STEIN/ELSLOO – Ambtenaren van de gemeente Stein zijn gistermiddag begonnen met een rioolinspectie ter hoogte van het Oude Veer in Elsloo. Het onderzoek moet leiden tot de oplossing van een milieudelict dat afgelopen weekeinde het leven kostte aan enkele tientallen vissen.

Vast staat dat de vissen gestorven zijn doordat er illegaal een giftige stof in de Maas is geloosd. Vermoedelijk gaat het om tectyl. Overigens viel de omvang van de vissterfte nogal mee. Een woordvoerder van de politie in Stein meldde afgelopen zondag dat enkele honderden vissen waren vergiftigd (zie LD van gisteren). Volgens gemeente, Rijkswaterstaat en Waterschap Zuiveringschap Limburg waren er dat echter hooguit enkele tientallen. Het zal volgens een woordvoerder van de gemeente Stein nog wel enkele weken duren voordat de resultaten van de rioolinspectie bekend zijn.

Als eerste gemeente in Limburg

Klachtenbureau bij sociale dienst in Maastricht

MAASTRICHT – Als eerste gemeente in Limburg is gisteren in Maastricht een klachtenbureau van de gemeentelijke Dienst Sociale Zaken officieel van start gegaan. Uitkeringsgerechtigden kunnen met klachten over de werkwijze of dienstbetoon van de Sociale Dienst bij dit bureau terecht. De ingediende klachten worden strikt vertrouwelijk behandeld. De Sociale Dienst Maastricht wil met dit initiatief gestalte geven aan zijn streven uitkeringsgerechtigden zo klantvriendelijk mogelijk tegemoet treden. Ruim een kwart van de Maastrichtse bevolking heeft direct of indirect te maken met de Dienst Sociale Zaken.

Aan de hand van binnengekomen klachten zal de werkwijze of het dienstbetoon van de Sociale Dienst zonodig worden bijgesteld. Om de klachtbehandeling zo objectief mogelijk te laten verlopen is een externe voorzitter aangetrokken in de persoon van drs P. Cornelissen, oud-bijstandsconsulent van het ministerie van Sociale Zaken. Bovendien is voor de klachtencommissie, waarin diverse gemeentelijke disciplines vertegenwoordigd zijn, eveneens een extern lid aangetrokken. De uitkeringsgerechtigden zullen via een folder worden ingelicht over werkwijze en doel van het klachtenbureau, dat niet treedt in aangelegenheden over het al of niet toekennen van sociale uitkeringen.

Bij de installatie van het klachtenbureau stelde wethouder Jan Hoen van Sociale Zaken en Welzijn dat de Sociale Dienst bij zijn dienstverlening zo open en duidelijk mogelijk tewerk wenst te gaan.

Op vrij korte termijn krijgt de Sociale Dienst zelf nog een facelift. Zo staat er een reorganisatie op stapel en zal de accommodatie worden verbeterd. Voorts wordt er een cliëntenraad in het leven geroepen, waarin ook uitkeringsgerechtigden, al of niet georganiseerd, zitting zullen hebben. Deze raad zal fungeren als een medezeggenschapscommissie. In haar directe contacten met de betrokken politiek verantwoordelijken kan deze commissie tevens adviezen aandragen en eventueel in discussie treden over gehanteerde interpretaties bij het uitvoeren van ministeriële richtlijnen aangaande de sociale wetgeving.

GEEN VERTRAGINGEN BIJ NS EN MAASTRICHT AIRPORT

In Limburg valt overlast door kou en sneeuw mee

Vervolg van pag. 1

HEERLEN – Inmiddels begint ook de overlast door koude en sneeuw toe te nemen. Niet bij Maastricht Airport waar geen vertragingen bij vertrek en aankomst van de vracht- en verkeersvluchten ontstonden – vooral omdat men met mam en macht de banen sneeuwvrij kon houden, en evenmin bij de Spoorwegen. Een woordvoerder meldde dat men tijdig maatregelen heeft kunnen nemen om het treinverkeer gladjes te doen verlopen. „Van strenge vorst moeten wij in het algemeen geen last hebben, stuifsneeuw kan ons wel eens parten spelen. Tot nu toe zijn alle treinen op tijd vertrokken en aangekomen".

Bij onze Oosterburen heeft vooral het verkeer last van zware seeuwval. Op de Autobahnen ontstonden files van vele kilometers lengte.

Bij Gemeentewerken in Heerlen werd gisteren vaak melding gemaakt van bevroren leidingen. Grote boosdoener is volgens een medewerker van Gemeentewerken niet de kou, maar de tocht. „Er wordt te onvoorzichtig met tocht omgesprongen. Vaak is het een kwestie van buizen isoleren, met kranten bijvoorbeeld. Een verstopte cq. bevroren leiding kan eventueel ontdooid worden met de warme lucht van een föhn", geeft hij als tip mee. De grote dienstleidingen zijn dik genoeg om de strenge vorst te trotseren. Bij Publieke Werken Maastricht kwamen tientallen meldingen binnen van bevroren watermeters. In Limburgs hoofdstad waren gisteren prima vijf grote en een aantal kleinere zout- en zandstrooiers en route om wegen, fietspaden en voetgangersdomeinen begaanbaar te houden.

Gering

Het gasverbruik neemt uiteraard toe met deze kou, maar het is te vroeg om dat in procenten weer te geven, liet Limagas-woordvoerder Maas desgevraagd weten. Hij adviseert de verwarming 's nachts niet af te zetten, om bevriezing te voorkomen. Slechts een gering aantal klachten is bij Limagas binnengekomen. Enkele geisers moesten het ontgelden. Meestal warmwatertoestellen die gemonteerd zijn tegen een buitenmuur die niet geïsoleerd is.

Ook het olieverbruik stijgt met het aanhouden van de vorst. Oliehandelaren meldden dat er gisteren driemaal zoveel huisbrandolie was verkocht als 'normaal' in deze tijd van het jaar.

Maar liefst 72 ton strooisel, een mengsel van zout en calcium, wordt per keer door de 12 wagens van Rijkswaterstaat gebruikt om de autosnelwegen, 150 kilometer enkel spoor, in Limburg ijs- en sneeuwvrij te houden. Gisteren trokken de 12 personen die bij de gladheidsbestrijding betrokken zijn, er drie keer op uit. Bij zo'n lagere temperaturen moet meer zout worden gestrooid om de wegen berijdbaar te houden. De voorraad zout is voldoende.

Het natuurijs is op veel plaatsen in ons land is nog onbetrouwbaar voor schaatsers, zo laat Rijkswaterstaat weten.



● Vrachtwagen in de sneeuwstorm. Een beeld tijdens het spitsuur op de Kruisberg in Meerssen waar het verkeer ook nog enige tijd wegens gladheid moest worden omgeleid.

De mensen van de Waterleiding Maatschappij Limburg (WML) hebben gisteren meer dan honderd bevroren watermeters moeten ontdooien en repareren. Ook bleken op enkele tientallen plaatsen de dienstleidingen bevroren te zijn, meestal op aansluitpunten met woningen. Nogal wat problemen moesten verholpen worden in de bijgebouwtjes van woonwagenstandplaatsen.

Een woordvoerder van de WML zei het aantal meldingen van vorstschade niet buitengewoon te vinden gezien de hevige koude. Opmerkelijk is wel dat, ondanks de koudeperioden van de afgelopen twee winters, er toch nog flink wat marig en slecht geïsoleerde waterleidingen en -meters in Limburg voorkomen.

Zich aanpassen aan de winterse omstandigheden leert de mens snel. Twee leerlingen van de Middelbare Agrarische School uit Valkenburg, die de krant blijkbaar goed hadden gelezen, kwamen gisteren vanuit Epen naar school met... de tractor.

En in het gemeentehuis van Valkenburg zat iedereen geruime tijd met zijn jas aan omdat de kleine olietank leeg was...

'IJsvrij'..

SITTARD – Onverwacht 'ijsvrij' kregen gisteren de leerlingen van de nieuwe HEAO in Sittard. Door een defect, dat niet terug te voeren is aan de stevige kou, was de centrale verwarming in het nieuwe gebouw uitgevallen. De leerlingen zaten 's morgens te bibberen in de lokalen en kregen in de loop van de ochtend vrijaf.

In loop van de gisteren werd het euvel aan de verwarming verholpen. Vandaag gaan alle lessen weer gewoon door.

Pers-aalmoezenier

M. Bogaartz overleden

NIJMEGEN – De laatste aalmoezenier voor de pers in Nederland, pater M. Bogaartz, is in Nijmegen overleden. Hij is 88 jaar geworden.

Pater Bogaartz werd in juni 1898 in Den Haag geboren. In 1916 trad hij in de Orde der Jezuïeten in. Hij studeerde in Oudenbosch en Maastricht en werd in 1929 priester gewijd.

De Nederlandse bisschoppen benoemden hem in 1951 tot aalmoezenier van de pers. Hij was ook censor van het Katholiek Nederlands Persbureau en van het Haagse dagblad Het Binnenhof. Hij heeft zijn functie van aalmoezenier van de pers vervuld tot juli 1982.

Van der Lek wenst duidelijkheid over dioxine-wolk

HEERLEN – Europarlementariër Bram van der Lek wenst duidelijkheid over de dioxine-wolk die vermoedelijk is vrijgekomen uit een verbrandingsoven van cementfabriek CBR in Lixhe in de lente van '85. Van der Lek vraagt zich af of de fabriek wel een vergunning heeft om chemisch afval te verbranden en zo ja, volgens welke voorwaarden. Daarnaast wil de Europarlementariër weten wat de gevolgen voor de omwonenden zijn van vrijkomende dioxine. Belangrijk voor Van der Spek is op de hoogte te zijn van de stappen die de Commissie eventueel gaat ondernemen om een herhaling te voorkomen.

Al in juni van vorig jaar werden door de Belgische Europarlementariër Roelants du Vivier vragen gesteld aan de Commissie over opruiming van afval met cementovens. De Commissie reageerde positief over deze verbrandingsmethode.

Verkoop bij executie
Op donderdag 15 januari 1987 te 11.00 uur, zullen ten laste van friture De Brug, gevestigd te Kerkrade, Toupsbergstraat nr. 54 worden verkocht enige roerende goederen, te weten: meubilaire en huishoudelijke goederen, machines, w.o.: fritesbakoven, au-bain-marie, slagershakblok, grote tweedeurs koelkast, afwasmachine, oven met warmkast, koelvitrine, kleurentelevisie, audiorack: tuner, versterker, cassettedeck, draaitafel, geluidsboxen, merk Sony, en wat verder te koop zal worden aangeboden. De verkoop vindt plaats in café 't Pumpje, eig. T. Sangen, St.-Pieterstraat 38a te Kerkrade en geschiedt à contant zonder opgeld. De goederen zijn voor een ieder te bezichtigen op de dag van verkoop van 09.00 tot 10.30 uur op adres Toupsbergstraat 54 te Kerkrade.
De deurwaarder belast met de executie,
A.W.J. Creusen

Te koop aangeboden

LAMELLENGORDIJNEN, plafondbouw, kunststof schroten en dakgootbekl., veldbrandstenen. Fa. Frelico, tel. 045-215597, na 18.00 uur tel. 218731.

Grote INRUILCAMPAGNE: ƒ 750,- terug voor uw oud bankstel, ongeacht in welke staat bij aankoop nieuw bankstel vanaf ƒ 2500,-. Verkoop af grootste fabriek West-Europa. Voor inl. en/of vrijbl. bezoek aan huis. Tel. 045-212691.

Te k. WASAUTOMAAT Blue Air ƒ 300,–; electr. fornuis 4-pits + bakoven wit ƒ 125,–; gascomfoor wit ƒ 40,–; Tel. 045-270673.

Het adres voor KASREGISTERS, weegapparatuur en verwerkingsmachines, nieuw en occassion. Roltex-RCN, t.o. Makro Nuth, tel. 045-242880. Koop, lease en huur.

Te k. magere antraciet KOLEN. Nu voordeliger per ton. Berperkt voorraad, gratis thuis bezorgd. 045-319784.

Te k. BRANDKAST, afm. 1 x 1,75 mtr. Tel. 045-352119.

Te k. inboedel, alles ANTIEK en kleinspul, 045-726746.

Faillisement. IBM en Olivetti electrische TYPEMACHINES vanaf ƒ 350,–. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Nieuw! 1001 WASMACHINE-ONDERDELEN, i.z.g.st., goedkoop. Tev. koelkast. Sportstr. 14, Kerkrade-West. Open v. 9.00-18.00 uur.

Alles moet weg. 2-pers. mahonie slpkr. - STAPELBED; chroom eethoek - omakeukenkast, keuk.taf. + stoelen, keukenkolenkachel, afwasmachine, wasautomaat. Allesbrander, afzuigkap, koelkast, butagasstel, wandmeubel, gashaard. Nieuwenhagerheidestr. 57, Ubach O/Worms, open 10-16 u.

Prachtige EETHOEK, 6 stoel. m. leer, 1 jr. oud, vraagpr. ƒ 600,– (nieuw ƒ 1450,–), 045-324041.

Te k. CARNAVALSGROEP, best. uit 32 duivelpakjes + grote duivel. 1e en 2e prijs. Pr. ƒ 450,– totaal. 045-226773.

Te k. lange BONTJAS m. 38-40, prachtig getekend. Pr. ƒ 500,–, tel. 045-217487.

Te k. WOONKAMERKAST + zelfde t.v.-kast. Pr.n.o.t.k. tel. 045-440369.

DRUMSTEL te k. merk Pearl met bekkens ƒ 600,–. Kohlbergsgracht 81, Kerkrade.

De spoorlijn TREINEN-SPECIAALZAAK, inkoop en verkoop ma./vr. 13-18 u., za. 10-16 u., donderdag koopavond. Nieuwstr. 88, Kerkrade.

Te k. compl. eiken antieke SLAAPKAMER, antieke kleerkast met spiegeldeuren ƒ 395,–; halkastje met spiegel ƒ 350,–; kaptafel ƒ 200,–. Tel. 045-422088.

Te k. BRANDHOUT, gezaagd/gespleten à ƒ 55,– per m3. Hardhout ƒ 85,– per m3. Geen schaaldelen, gratis thuisbezorgd. Boomrooierij L. v. Loo, tel. 045-214026.

DIEPVRIESKASTEN, -kisten, koelkasten, KTV's, audio-video. Alles voor minder dan de helft van de prijs. Met volle garantie. Tevens alle reparaties, uiteraard ook met volle garantie. Frimax, Bokstraat 57, Heerlerheide, tel. 045-224225 naast Roodhuidbar.

Te huur aangeboden

Te h. HEERLEN 15-2-87, woonh., living, keuken, 3 slpk., badk. met ligb. en douche, c.v., tuin, gr. zolder. Tel. 045-714879.

Gemeubileerde KAMERS te huur. Holzkuilenstraat 1, Eygelshoven.

GARAGE, bedrijfsruimte te h. aangeb. Tel. 045-725143.

Te huur BOVENWONING te Eygelshoven, Veldhofstr. 62, Tel. 045-353573.

Gem. ZIT/SLPK. douche, c.v., keuk., eig. ing. Pannesheiderstr. 1 + 19, Kerkrade.

Te huur gevraagd

Te huur gevraagd WOONHUIS met 3 slaapkamers en tuin, liefst in Brunssum. Tel. 045-271718.

EENGEZINSWONING met minimaal 3 slaapkamers en tuin voor jong gezin in Maastricht, Beek en omstreken, tel. 01880-12375.

Bouwvak

Huur of koop al uw machines bij BROUWERS B.V., Wijlre, tel. 04450-2220; Maastricht, tel. 043-635555.

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Limburgs Dagblad

Dinsdag 13 januari 1987 ● Pagina 15

Limburgse bokser verslaat Rus in finale

Silvio Mezzenga klapstuk in Stockholm

Van onze sportredactie

STOCKHOLM – Silvio Mezzenga uit Munstergeleen is als indrukwekkend winnaar tevoorschijn gekomen uit het internationale bokstoernooi van Stockholm. De tweevoudige Nederlands kampioen in het lichtgewicht versloeg in de finale de Rus Tsjatjatoerjan in een gevecht over drie ronden met de puntenscore van 3-2. Tsjatjatoerjan, die in 1985 de Europese titel behaalde, was voor drieduizend toeschouwers kansloos tegen Mezzenga, al werd dat door de jury niet volledig gehonoreerd. In de ring geniet de bekendere naam altijd licht voordeel bij de beoordeling.

Met zijn doorslaand succes in het 'Stockholm-Open' bezorgde de pas 20-jarige Silvio Mezzenga de Nederlandse bokssport een van de meest sprekende overwinningen van de laatste tijd. Trainer Jan Derhaag van de vereniging De Amateur had zijn pupil naar Stockholm gestuurd met de opdracht 'om vooral op afstand te boksen.' De Rus, die zijn tegenstander voortdurend probeerde te verleiden tot 'invechten', slaagde er niet Mezzenga's taktiek te doorkruisen. Tsjatjatoerjan kreeg zelfs twee openbare waarschuwingen.

„Ik heb de Rus goed van me af gehouden," reageerde Silvio Mezzenga zelfverzekerd na afloop. „Ik heb hem mooi uitgepuncht en eigenlijk had de uitslag 5-0 moeten zijn." Silvio Mezzenga was in Stockholm als enige Nederlandse finalist overgebleven. Hij drong door tot de eindstrijd via zeges op de Zweden Narkiinen en Nilsson.

● *Silvio Mezzenga (rechts), hier tijdens een van zijn NK-gevechten: 'Ik heb de Rus mooi uitgepuncht.'*

WK-selectie op de Cauberg

Van onze sportredactie

VALKENBURG – De Nederlandse amateurploeg en het juniorenteam, die respectievelijk op 24 en 25 januari in Tsjechoslowakije deelnemen aan het wereldkampioenschap cyclocross, zijn aanstaande van de partij op de Cauberg in Valkenburg. Beide selecties (onder andere met nationaal kampioen bij de amateurs, Martin Hendriks, alsmede zilverenmedaillewinnaar Noël van der Leij), starten om twee uur in een interclubcross. De verschillende categorieën komen gezamenlijk in actie. Het parcours is uitgestippeld op de bobsleebaan. De WK-selecties verblijven van vrijdagavond tot zondagmorgen in Zuid-Limburg, waarna naar Tsjechoslowakije wordt gereisd.

Kaypro stopt als sponsor BSW

WEERT – Aan het slot van dit seizoen komt er een einde aan de driejarige sponsorovereenkomst tussen de Weertse basketbalvereniging BSW en Kaypro Computers. Binnen afzienbare tijd hoopt de club een nieuwe geldschieter te vinden.

Van Benthem traint weer

DEVENTER – Na een gedwongen pauze van ruim anderhalve maand heeft Evert van Benthem zijn eerste slagen op het ijs gezet. De tweevoudig winnaar van de Elfstedentocht trainde anderhalf uur in het overdekte Thialfstadion in Heerenveen. Van Benthem liep op 22 november bij een val tijdens de KNSB-marathon in Deventer een gescheurde pees op. De blessure betekende een strop voor de schaatsende veehouder. Volgens zijn ploegleider Jaap Nasette is Van Benthem behoorlijk verzwakt. Het gekwetste been van Van Benthem is vijf centimeter in omvang afgenomen.

IJskoud ontslagen

MOSKOU – De afdeling ijshockey van het sportcomité van de Sovjetunie heeft de zondebokken gevonden voor de massale vechtpartij tussen het nationale team en Canada, vorige week tijdens het toernooi om het wereldkampioenschap voor junioren. De technische leiding van het Russische team, dat bij een achterstand van 2-4 slaags raakte met kampioenskandidaat Canada, is ontmanteld. Hoofdtrainer Vasiljev en zijn assistent Goerejev werden op staande voet ontslagen. Volgens de Canadezen hadden de Russische trainers hun spelers opgejut, zodat er op het ijs een enorme agressie ontstond. Bestuurders van de internationale ijshockeyfederatie hadden de ruim twintig minuten durende vechtpartij, die diskwalificatie van beide teams tot gevolg had, de grootste ramp uit de ijshockeygeschiedenis genoemd.

'Om jongeren in ploeg wegwijs te maken'

Hennie Kuiper: nog één Tour

door wiel verheesen

ANTWERPEN – De presentatie van de ploeg Roland-Skala in het Antwerpse Park Hotel was gistermiddag voor Hennie Kuiper de vijftiende seizoensouverture, sinds hij in 1973, met de Olympische titel op zak, zijn debuut als beroepsrenner maakte. Vandaag over drie weken wordt Kuiper 38 jaar. Zijn huidige werkgever hoopt uiterlijk in juni een toekomstplan van hem te krijgen, maar aan een afscheid denkt 'de gentleman van het peloton', zoals hij bij de presentatie werd aangekondigd, nog niet. Hij wil weer naar de Tour, het evenement waarin hij twee keer als tweede en eenmaal als vierde eindigde.

Hennie Kuiper verdedigde in zijn lange carrière achtereenvolgens een of meerdere seizoenen de kleuren van Haro, Rokado, Frisol, Raleigh, Peugeot, Daf Trucks, Jacky Aernoudt, Dries/Verandalux en nu dus Skala/Skil. Vorig jaar ontbrak hij in de Frans ronde. Het team waarvoor de ex-wereldkampioen en winnaar van diverse klassiekers toen uitkwam, werd wél goed bevonden voor een startbewijs in de Giro d'Italia; niet voor de Ronde van Frankrijk.

„Overigens zou ik de Tour de France in 1986 sowieso niet hebben gereden", aldus Kuiper. „Dit jaar wil ik het na de Ronde van Italië toch nog eens proberen, vooral om de jongeren in de ploeg wegwijs te maken. Het aantrekken van Didi Thurau moet onze kandidatuur sterker maken, vooral omdat de Tour in West-Berlijn begint. Thurau en ik, die in 1977 voor het laatst ploegmakkers van elkaar waren, zijn goede entreekaartjes".

Tijdens de voorbije maanden maakte Kuiper, in gezelschap van zijn echtgenote Ine alsook van onder meer ploegmakker Jac van der Poel een vakantietrip door Nieuw-Zeeland, Singapore en Bangkok. „Een hele omschakeling, de ware temperatuur van soms meer dan dertig graden dáár en de koude waarmee wij thans in West-Europa geconfronteerd worden".

Kuipers ploegmakker Adrie van Houwelingen maakte in de voorbije periode geen verre reizen. De 33-jarige renner uit Zaltbommel heeft in eigen omgeving de ontspanning gezocht, die nodig is na de stress van een druk wielerjaar. „Een beroepsrenner moet de winter doorbrengen zoals hijzelf wil", zegt Van Houwelingen. „Een partijtje voetbal, een wedstrijd in de zaal, een beetje crossen en als het weer goed is een uurtje op de fiets. Heerlijk ontspannen, in gezelschap van mijn broer Jan en twee andere profs uit de streek, Marc van Orsouw en Gertjan Theunisse".

Het tiende jaar waarin Adrie van Houwelingen als beroepsrenner aan de slag gaat, is het vijfde waarin Roger Swerts zijn ploegleider is. Kwestie van wederzijds vertrouwen. „Koersen doe ik nog altijd graag en ik heb er een goeie boterham mee kunnen verdienen", aldus Van Houwelingen. „Dat het een hard vak is, neem je op de koop toe. Hiermee wil ik overigens niet beweren, dat ik nog een lange carriere maak. Zodra ik er op uitgekeken ben stop ik. Ik kan thuis in de zaak; ik heb ook al een aanbieding gehad om in verzekeringen iets te doen. Voorlopig staat evenwel de fiets weer centraal.

Ik start in de Giro en ik wil na vier keer best weer eens naar de Tour. Van die wedstrijd straalt iets af, alhoewel ik het jammer vind, dat menige andere grote koers hierdoor ondergewaardeerd wordt".

Jan van Houwelingen, de broer van Adrie, maakt dit jaar deel uit van een andere ploeg. Hij rijdt voor Transvemij. „We hebben wel vaker tot verschillende teams behoort", zegt Adrie. „Ieder van ons heeft dan de belangen van zijn ploeg te verdedigen, maar je bent toch ook een broederpaar."

Dat speelt volgens Adrie van Houwelingen heus wel mee. „Ik herinner me, dat ik in een etappe van de Driedaagse van De Panne, toen ik nog tot het Raleighteam behoorde, een voorsprong had veroverd. Achter mij organiseerde de ploeg waartoe onze Jan behoorde, de tegenaanval, maar hij hield zich afzijdig in het achtervolgingswerk. 'Rijden jullie maar', zei hij tot de anderen. 'Ik ga mijn broer niet terugpakken'. Daar is echt geen gedonder door ontstaan. Overigens werd ik in de laatste kilometer toch nog achterhaald, maar het feit, dat mijn ploegmakker Jan Raas toen de rit won, maakte veel goed".

● *Het Nederlands kwartet in de ploeg Roland/Skala. Vlnr: John Bogers, Hennie Kuiper, Adrie van Houwelingen en Jac van der Poel, de jongere broer van de voor PDM uitkomende Adrie van der Poel.*

FOTO'S: FRITS WIDDERSHOVEN

● *Toast op het nieuwe wielerseizoen: Hennie Kuiper en zijn Belgische teamgenoot Johan Capiot.*

Roland-Skala aan start

Van onze verslaggever

ANTWERPEN – De ploeg Roland Benelux-Skala bestaat uit vijftien renners: de Westduitser Didi Thurau, de Denen Brian Sörensen en Jesper Skibby, onze landgenoten Hennie Kuiper, Jac van der Poel, Adrie van Houwelingen en John Bogers, alsmede de Belgen Johan Capiot, Herman Frison, Bruno Geuens, Rudy Patry, Patrick Roelandt, Koen van Rooy, Patrick Verschueren en Ludwig Wijnants.

● Chef d'equipe van de als Belgische formatie geregistreerde ploeg is Roger Swerts (44). Een andere Belg, Leo Wouters, fungeert als assistent. Tot het personeel behoren vier mecaniciens (o.a. Johan Nijssen uit Meyel) en drie verzorgers (o.a. Rudy Bergmans uit Ospel/Nederweert).

● **Didi Thurau ontbrak bij de presentatie van het team. De 32-jarige renner uit Frankfurt, die aan zijn dertiende seizoen als professional bezig is, neemt momenteel deel aan de zesdaagse van Bremen.**

● Muziek speelt een grote rol in de financiering van de ploeg, die de Italiaanse rijwielfabriek Colnago als constructeur heeft. Roland is een van origine Japanse firma in elektronische muziek., Skala verhuurt televisietoestellen. Tot de cosponsors behoren de organisatoren van het dubbelfestival Torhout en Werchter, de Belgische „tegenhanger" van Pinkpop Geleen. Een andere cosponsor is Chiori, een firma in vrijetijdskleding en sportswear.

Suvrijn gehandhaafd

Oranje: Koeman vervangt Tahamata

ZEIST – Rinus Michels heeft Simon Tahamata niet opgenomen in de groep van zestien spelers van het Nederlands elftal, dat woensdag 21 januari in Barcelona een vriendschappelijke wedstrijd tegen Spanje speelt. In plaats van de Feyenoorder is Ronald Koeman terug bij de groep. Koeman bedankte voor de uitwedstrijd op Cyprus wegens familieomstandigheden. Roda JC'er Wilbert Suvrijn blijft gehandhaafd in de groep.

Voor deze oefenwedstrijd grijpt de bondscoach, met uitzondering van Tahamata, terug op fitte spelers uit de groep, die ook present was bij de landenwedstrijden tegen Polen (19 november) en Cyprus (21 december). Marco van Basten is nog niet beschikbaar na zijn enkeloperatie. Het oorspronkelijke reisplan van Oranje is op het laatste moment gewijzigd. De ploeg vertrekt al op zaterdag om in Barcelona de competitiewedstrijd Barcelona-Athletic Bilbao te kunnen bijwonen.

De selectie bestaat uit: Hans van Breukelen, Ruud Gullit, René van der Gijp, Gerald Vanenburg en Ronald Koeman (PSV), Frank Rijkaard, Ronald Spelbos, Sonny Silooy, Jan Wouters, Arnold Mühren, John Bosman en John van 't Schip (Ajax), Adri van Tiggelen (Anderlecht), Joop Hiele en Sjaak Troost (Feyenoord) en Wilbert Suvrijn (Roda JC).

Vaarverbod in Friesland

LEEUWARDEN – Provinciale Waterstaat van Friesland heeft, met ingang van heden 20.00 uur, een vaarverbod afgekondigd voor de provinciale waterwegen. Van het vaarverbod is een aantal kanalen uitgezonderd, zoals het Prinses-Margrietkanaal, het Van Harinxmakanaal en de Houkesloot. Het vaarverbod staat niet in rechtstreeks verband tot een eventuele Elfstedentocht; feitelijk is het niet meer dan een onderstreping van het gegeven dat het echt wintert. Auke Nauta, voorlichter van De Vereniging de Friese Elfsteden, stelt nadrukkelijk dat in de kring van de organisatoren nog niet ernstig wordt gedacht aan de tocht. „Om het ijs te krijgen", aldus Nauta, „dat voor de tocht nodig is, zal het toch tenminste nog een week streng moeten vriezen."

Nederlaag Holland Casino's

HEERLEN – In de eredivisiecompetitie driebanden leed het team van Holland Casino's in eigen huis een 6-2 nederlaag tegen Edo '83. De andere uitslagen waren: Naarden-Zundert 4-4, Heeswijk-Dinther - Hilversum 0-8, LM 83-Wychen 6-2, Enschede - Etten-Leur 4-4. Stand aan kop: 1. Etten-Leur 15-23; 2. Hilversum 16-22; 3. Naarden 15-20.

Brit Neil Engall traint mee

Fortuna Sittard ontdooit

SITTARD – Fortuna Sittard werkte gisteren de eerste training van dit jaar af. Na afloop gaf voorzitter Paul Boels ten overstaan van de complete selectie een toelichting op het aantrekken van Han Berger als tijdelijke trainer. Berger zal in elk geval tot aan het einde van het seizoen in De Baandert werken. „Daarover kan geen twijfel bestaan".

Voorzitter Boels heeft goede verwachtingen ten aanzien van de tweede competitiehelft, die hij niet als een vervolg op de voorbije periode, maar als een nieuwe start ziet. Manager Joop Castenmiller deelde mee dat hij met Nîmes (de club van Jan Poortvliet en Ton Lokhoff) onderhandelt over het spelen van enkele wedstrijden aan de Riviera.

John Linford had gisteren een verrassing in petto. In zijn gezelschap bevond zich de 23-jarige Brit Neil Engall, die zijn geluk op het continent wil beproeven. Hij trainde met de selectie. De Engelsman kwam eerder uit voor Norwich. Mario Eleveld was gisteren wel present, maar nam nog niet deel aan de training. De Hoensbroekenaar is nog steeds herstellende van een operatie. Voor Gerrie Schrijnemakers is de profcarrière ten einde. Hij werd onlangs afgekeurd voor betaald voetbal.

● *Han Berger stak gisteren, althans figuurlijk, voor het eerst de handen uit de mouwen bij Fortuna Sittard. Onder meer Wout Holverda en Frans Thijssen verlenen assistentie.*

FOTO: PETER ROOZEN

Contacten/clubs

TAMARA met nieuw Belinda, Kim, Rosie, Elvita, Sabrina ontv. privé 04494-42313. Ma. t/m za. geop. 10-24 u. Rijksweg Zd. 131, Geleen.

HEROPENING privé Heerlen-Nrd. Wilma en Heidie. 045-226771.

WILMA met Heidie zijn weer terug vanaf 10 u. 045-226771. Tvns. meisje gevr.

Nieuw! Privé 045-228076. Tevens **ESCORT.**

NOENDA, Jose, Liesett, Domina van 11 tot 23 uur. Zat. open. 04492-4518.

CONTACTBURO Lucie voor bemiddeling v. adressen. Geleen 04494-50921.

NANCY met nu Daniëlla, Bianca, Lilian, Chantalle, Sandra en Gina. Dagelijks vanaf 10.00 tot 23.00 uur, za. van 10.00 tot 18.00 uur; tel. 04494-45098.

BARBARELLA nieuw af 11.00 u. ook 's zat. en 's zondags, tel. 045-721759.

Te koop gevraagd

Defecte KLEUREN-TV'S vanaf 1977 (typenummer vermelden). Tel. 045-723712.

Dringend te k. gevraagd TOERCARAVANS va. '79 t/m '86. Contant geld. 045-460262.

Cont. bet. vrijbl. tax. goud, zilv. MUNTEN, post. etc. Groenstr. 109, Geleen.

Fa. Gebr. Swinkels betaald de hoogste prijs voor oud IJZER, koper, lood, zink, alum. enz. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 045-751994.

VIDEO, kleurentelevisie, stereotoren, encyclopedie en surfplank te koop gevraagd. Tel. 04406-12875.

De allerhoogste prijs voor uw gebr. DIEPVRIES, koelkast, gastoestellen, video, VHS en KTV 12 kan. Tel. 045-726206. 's Maandags gesloten.

Te k. gevr. SCHADEAUTO'S en defecte auto's. Hoogste prijs. Tel. 045-254081.

Wilt u uw AUTO verk. teg. cont. geld, ook bedr. auto's spuitw. Schade of def. mag ook, 045-414372.

Ik betaal de hoogste prijs in Limburg voor uw sloop- en SCHADEAUTO'S. 045-753459. Ook 's avonds.

Wij geven de hoogste prijs voor uw gebruikte DIEPVRIES, koelkast, KTV (min. 12 kan.), audio-video. Kl. defect geen bezwaar. 045-224225.

Landbouw

AGRA-BOUW Kallen voor bouwen, isoleren, ventileren enz. Kerkrade. Tel. 045-464545.

ONDERDELENBANK Schinnen, tel. 04493-2715.

Alle DRIJFMEST, vaste kippenmest, champignonmest, kalkslib, gratis mestsilo. Pustjens, tel. 06-52107893.

MOTORZAGENAANBIEDING, 4 pk van ƒ 1410,– voor ƒ 1060,–. Kettingen, onderdelen, reparatie. Enter Force B.V., Vliegveldweg 11, Beek, tel. 04402-73090.

MASTER Heteluchtkanonnen. Direct leverbaar. 1 John Deere 2140, 4 wiel.aandr., 2180 dr.uren in nieuwstaat ƒ 40.500,– excl. A.H.O. H. Neven b.v., Bunde 043-641234.

Caravans/tenten/boten

KAMPEERAUTO'S inbouw, opbouw en verbouw. Inruil kampeerauto's Hobby 600 bwj.'85; Panda USA '80; Mercedes uitbouw '80; Honda USA picup '81; Bedford Club van '81; Ducato Club van; '86 Mercedes 608 '84. Inruil toercaravans Tabbert 530 '82 Hobby 470 '82. Statoercaravan dubbelasser met slaapkamer, bwj.'80. Inruil en financiering mogelijk. Lecor Motorhome, Stenenbrug 29, 6391 TH Landgraaf (Schaesberg). Tel. 045-323154.

Onroerend goed

Woonhuizen tot ƒ 125.000,– te koop gevraagd. Mogelijkheid tot direkte aankoop zonder bijkomende kosten.
Wijman & Partner Vastgoed
Heerlen - Roermond - Venlo - Eindhoven.
Tel. 045-711822/040-121418.

De mooiste keukenzaken in Limburg ruime 1x per jaar op:
Januari uitverkoop bij Dohmen Keuken!
De enige gediplomeerde keukenadviseur in Venlo en Heerlen geeft fonkelnieuwe modelkeukens tot 31 januari 1987 a.s. voor speciale opruimprijzen weg! Ook showroomkeuken! Ook delen van keukens! Ook komplete keuken, ietsjes beschadigd! Waanzinnig lage prijzen. Hoe eerder u komt, hoe meer keus. Haast u: op = op! (en de kwaliteit blijft want de gediplomeerde staat erachter). Venlo: Maaskade/Oude Markt. Heerlen: Geleenstraat 51. Dohmen Keukens. Alle topmerken keukens!

Bocholtz, Salviastraat. Luxe drive-in woning met diverse extra's. ƒ 98.000,– k.k. Eygelshoven: Molenweg, uitstekend onderh. vooroorlogs halfvrijst. woonhuis met veel ruimte ƒ 129.000,– k.k. Inruil van eigen woning is mogelijk.
Wijman & Partner Vastgoed
Heerlen - Roermond - Venlo - Eindhoven.
Tel. 045-711822/040-121418.

Wegens enorme vraag, met name bij ons kantoor, zoeken wij dringend woningen te k. tot ± ƒ 450.000,–; in Geleen/Beek/Stein/Sittard e.o. N.W.M. Quaden, Makelaar-taxateur o.g. Lid NVM, Gelrestr. 4 Munstergeleen, 04490-19644.

WINKEL/WOONHUIS te k. of te h. aang. Kouvenderstraat 211, Hoensbroek. Tel. 04490-14065.

Dieren

HONDENTRIMSALON Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 045-725260.

De kynologenclub Geleen houdt weer GEHOORZAAMHEIDSCURSUSSEN voor alle honden. Tevens ringdressuur voor rashonden. Infoavond 14 jan. as. om 20.00 uur in Manege Clipper te Limbricht. Inl. 04494-44779 of 04499-2237.

Te k. DWERGPOEDELTJES, div. kleuren. Graverstr. 24, Kerkrade-West, tel. 045-421767.

Te k. gevr. div. soorten PAPEGAAIEN v. kweek. Tel. 043-254935.

Partij HOOI te koop, tel. 045-315378.

Dieren

Te k. super mooie ROTTWEILER-PUPS. Tel. 04497-1362.

Vakantie/recreatie

Gratis ZWEMPARADIJS, tennis, bungalow in St. Maartenszee, weekend vanaf ƒ 195,–; v.s. ƒ 225,– tot ƒ 550,–; h.s. ƒ 595,– tot ƒ 975,– p.wk. Tel. 02246-3109.

Te k. ZOMERHUISJE in Kinrooy (België). Geh. inger., 6-pers. Pr. ƒ 12.500,–; Tel. 04402-74703.

Lessen/onderwijs

Eerste 10 lessen à ƒ 30,-. AUTORIJSCHOOL J. Quaedackers, Bergeikstraat 19, Eygelshoven, inl. tel. 045-462000.

Fietsen/bromfietsen

Te k. Vespa CIAO, zeldzaam mooi. Kerkraderweg 166, Heerlen.

PUCH Maxi met sterw. + nieuwe verz. van 1987. Eisenhowerstr. 15, Eijgelshoven.

Te k. prachtige PUCH Maxi m.k 2 met sterw. en verz., pr. ƒ 950,–. Ernst. Casimirstr. 2, Kakert-Schaesberg.

Originele ZÜNDAPP KS 50 '84 cockp., remsch., sterw., z. mooi. 045-226977.

Gevonden/verloren

WEGGELOPEN: Siamese kater, 8 mnd. oud, in centrum v. Kerkrade. Wij zijn allen verdrietig hierom en geven een hoge beloning voor het terugbezorgen van onze kat. Tel. 455770, Einderstr. 13, Kerkrade.

Kunst/antiek

INTERART Antiek, Irmstr. 64, Simpelveld, 045-443161. Grote keuze in strakke kasten, vitrines, eethoeken, salontafels enz. Ook magazijn met grenen meubelen.

Dansinstituut
Rien en Betty Decker
F.D.O.-gediplomeerd
De exclusieve N.B.D.-dansschool
van het zuiden, met opleidingen (ook beroeps) in alle dansvormen, start met cursussen voor alle leeftijden.
Hubertusstraat 77, Beek. Tel. 04402-73273

Diversen

Voor alle koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES: Vroko, 045-441566 of 461658.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Uw KOELKAST of diepvries defect! Wij komen direct. Geen voorrijtijden incl. volle garantie, 045-726206.

Diepvries- en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen: 04494-45230, 24-uurservice.

TAU (levensweg) voor al uw levensproblemen, verleden, heden, toekomst, bel voor afspr. 045-324037, tussen 18 en 20 uur.

TV-reparatie zonder voorrijkosten. Z.-Limburg TV SERVICE. Tel. 045-314122.

Meubelen STOFFEREN. Wij komen u vrijblijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstraat 35, Ubach over Worms. Tel. 045-314522/724303.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoonhout. Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek, tel. 045-228211.

EM + EM. Uw dansorkest voor feesten en partijen. Inl. 04490-26495.

Huwelijk/kennismaking

ALLEENSTAANDEN hartelijk welkom vanavond in dancing Gorissen. Kerkstraat 49, Brunssum. Orkest Los Kamajos. 045-252304. DOVOS.

Man, 38 jr., ongehuwd, zkt. jonge VROUW om 'n vriendschapsrelatie mee op te bouwen. Br. schr. naar postbus 21, 3760 Lanaken-België.

PARTNERBEMIDDELING Kreuzer, Kirchstr. 58, Alsdorf-Hoengen, tel. 09-49240464387, dagelijks van 9.00 tot 19.00 uur; van 15.00 tot 18.00 uur staat Mia u in het Nederlands te woord. Josie, 35, slank, modieus, werkzaam, kind, huis, spontaan. Bille, 27, volslank, vermogend, spontaan, werkzaam. Marleen, 44, zwart, weduwe, alleenstaand, lief, eerlijk. Ursula, 35, elegant, lief, met humor, werkzaam. Helene, 33, gescheiden, kind, sportief, werkzaam. Tevens bemiddelen wij op het ogenblik 96 Poolse dames met foto en adres (slank, volslank, zwart, blond, sportief, 20-58 jaar). Alles ter beschikking op ons kantoor voor een redelijke prijs. „Welke man, Duiter of Nederlander, wil met ons hand in hand door het leven gaan?" U kunt zich ook wenden aan ons Nederlands telefoonnummer: 045-424061.

Man, 38 jr., wedn., zoekt lieve VROUW voor vaste relatie en samenwonen. Heb vast werk, auto en mooie woning. Wil de vrouw die dit aanspreekt schrijven ond. nr. HO 144 naar LD, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

PARTNER? Landelijk comput. syst. 1 jr. ƒ 150,– (bijstand ƒ 75,–). Gratis info: St. Kommunika, P.b. 8212, 3009 AE Rotterdam. Erkend Raad van Toezicht.

Toto/lotto

DEN HAAG – Resultaten sportprijsvragen afgelopen weekeinde; **lotto 2:** eerste prijs: 1 winnaar, bruto ƒ 415.?12,40; tweede prijs: 1 winnaar, bruto ƒ 150.000,00; derde prijs: 59 winnaars, bruto ƒ 2822,50; vierde prijs: 4215 winnaars, ƒ 39,50; vijfde prijs: 72202 keer ƒ 5,00. **Toto 2:** eerste prijs: 1 winnaar, bruto ƒ 15.630,80; tweede prijs: 61 winnaars, ƒ 170,80; derde prijs: 621 winnaars, ƒ 41,90. **Toto-gelijk 2:** eerste prijs, geen winnaars; tweede prijs: 9 winnaars, ƒ 185,60; derde prijs: 378 winnaars, ƒ 7,00. In de jackpot voor toto-gelijk 3 zit bijna 8000 gulden.

Trainerscarrousel

SIMPELVELD – Jo Janssen heeft zijn contract met vierde klasser VV Simpelveld met een jaar verlengd.

AMBRICHT – Rob Schwillens van RKVV Ambricht heeft na twee seizoenen besloten een einde te maken aan zijn trainerschap bij de eerste klasser uit de Afdeling Limburg.

Lewis begint met 60 meter

HOUSTON – Na een afwezigheid van meer dan een half jaar keert Carl Lewis terug op de atletiekbanen. De viervoudig Olympisch kampioen viert vrijdag zijn rentree bij internationale wedstrijden in Indianapolis. De Amerikaan liet via zijn trainer Tom Tellez weten zich dit seizoen vooral te willen concentreren op de 100 meter. „Het verspringen krijgt dit jaar wat minder aandacht", stelde Tellez. Lewis loopt vrijdag dan ook alleen de 60 meter". Voor Lewis zijn de ontmoetingen in Indianapolis de eerste wedstrijden sinds hij in november vorig jaar een knieoperatie onderging.



Prikactie Roda JC

● Een dag na terugkeer van het trainingskamp op Gran Canaria haalde Roda JC op de DGD in Heerlen een reeks tropenspuitjes voor het volgende uitstapje: van 22 tot 30 januari gaat de Kerkraadse ploeg oefenen in de Afrikaanse staat Sierra Leone. Terwijl Ernie Brandts zijn prik 'professioneel' ondergaat, wachten Pierre Blättler en Servaas Henssen (rechts) gelaten op hun beurt. FOTO: DRIES LINSSEN

Manon Beltgens aast op mentale 'tiebreak'

Van onze tennismedewerker

SITTARD – „Hier moet ik het waar maken," voorspelt Manon Beltgens vastberaden aan de vooravond van de open Sittardse tenniskampioenschappen, die vanaf vrijdag in de Carperionhal op het programma staan. Vorig jaar bereikte zij de finale van dit sterk bezette toernooi. In de eindstrijd verloor zij van Carin Bakkum. Dat was het begin van een heel constant jaar van de Sittardse. Op de Audi-ranking aan het eind van 1986 bezette zij de tiende plaats. Daarmee was zij de hoogst geklasseerde Limburgse.

Het was het tweede jaar dat Manon Beltgens op de nationale A-lijst stond. „Het eerste jaar was ik niet zo succesvol. Ik had moeite met de sfeer. In de A-toernooien kende ik niemand." Haar vroege plaats op de ranglijst had zij vooral te danken aan haar goede resultaten in het dames Satellite-Circuit waarin zij twee keer kwartfinaliste en een keer halve finaliste werd. In het Masterstoernooi bereikte zij zelfs de finale.

Manon Beltgens: „Ik denk dat bij iemand die minimaal twintig uur per week traint, het er op de duur wel uit moet komen". Haar trainingsprogramma is zeer intensief. Onder leiding van conditietrainer Hans Bekker van SLTC 'lest' zij vijf keer per week twee uur in het fitnesscentrum van de Carperionhal. Die training is gebaseerd op uithouding, kracht en snelheid. Aansluitend doet zij tweeëenhalf tot drie uur aan tennistraining, waarvoor coach Hil Beekman verantwoordelijk is.

De laatste weken gaat het echter niet meer zo goed met Manon Beltgens. Sinds de nationale overdekte kampioenschappen lukt het haar niet meer. „Ik had verwacht dat ik voor de nationale kampioenschappen geplaatst zou worden op basis van mijn plaats op de ranking. Dat gebeurde niet. Toch heb ik gedacht dat ik de kwartfinale zou kunnen halen". Zij werd echter in de eerste ronde al uitgeschakeld. „Ik heb het mij niet zo erg aangetrokken. Pas toen ik in de krant las dat ik eigenlijk geplaatst had moeten zijn, heb ik mij opgewonden. Blijkbaar heeft het niet plaatsen in mijn onderbewustzijn toch doorgewerkt."

Recenter kreeg Manon Beltgens nog een forse klap te verwerken. In het toernooi in Asten ontmoette zij haar jeugdige clubgenote Eveline Dullens. „Normaal mag ik van haar niet verliezen.

Zij speelde echter zeer goed. Ik had er niets tegen in te brengen, terwijl ik niet eens vond dat ik slecht stond te tennissen. Misschien ben ik toch wel iets te ontspannen aan deze wedstrijd begonnen".

Aan deze laatste slechtere periode wil Manon Beltgens snel een einde maken. Zij aast vooral op een mentale 'tiebreak'. De open Sittardse vind zij daarvoor een prima gelegenheid. Voor eigen publiek wil zij de prestatie van vorig jaar graag herhalen, al zal dat wel wat moeilijker worden, aangezien het deelnemersveld aanzienlijk versterkt is. Na dit toernooi gaat zij in februari naar Frankrijk waar zij in Duinkerken en Reims aan het 10.000 dollartoernooi zal meedoen. Daarna komen de competities weer op haar programma.



● *Manon Beltgens: klaar voor de revanche in Sittard.* FOTO: PETER ROOZEN

'Er zijn meer kanshebbers in Melbourne'

Boris Becker gewaarschuwd

MELBOURNE – Belangstelling was er op de openingsdag van de open Australische tenniskampioenschappen vooral voor de partij van de Australiër Brod Dyke. Die had nauwelijks last van zijn Argentijnse opponent Miniussi, maar zijn verrichtingen werden niettemin op de voet gevolgd door niemand minder dan Boris Becker. De Westduitse Wimbledonkampioen kwam zijn eerste tegenstander maar eens bekijken, wijzer geworden door zijn openingsduel van vorig jaar.

Toen verloor Becker, die in de eerste ronde een bye had, van Michiel Schapers. „Dat was een geweldige teleurstelling", herinnerde Becker zich gisteren.

Becker verklaarde dat de open Australische niet zomaar een finale oplevert tussen zijn persoontje en de als eerste geplaatste Ivan Lendl. „Er zijn meer kanshebbers hier. En dan denk ik vooral aan Stefan Edberg en Pat Cash, die voor eigen publiek speelt en Australië aan de Davisbeker hielp".

De eerste dag van de open Australische pleegde in ieder geval al een aanslag op de conditie van drie spelers, al doet hun plaats op de wereldranglijst vermoeden dat een erg lang verblijf in het toernooi een utopie is. Scott Davis, Claudio Pistolesi en Bruce Derlin stonden allen vijf sets op de baan om de tweede ronde te bereiken. Van hen had de Amerikaan Davis het langst werk met de Australiër Peter McNamara, die bijna drieënhalf uur met wisselend succes tegenstribbelde.

McNamara, lid van het Daviscupteam dat vorige maand in de finale in hetzelfde Kooyongstadion Zweden verraste, nam in de beslissende set zelfs een voorsprong van 3-0, maar behield daarna nog maar één keer zijn opslag. Pistolesi verloor de eerste twee sets tegen de Zuidafrikaan Robertson, maar hervond zich gaandeweg.

De negentienjarige Italiaan drong daarna met veel moeite (6-3, 7-6, 9-7) toch door tot de volgende ronde.

Zover kwam Huub van Boeckel, de enige Nederlander die maandag de baan op moest, niet. De Hagenaar had onvoldoende verweer tegen de Brit Nick Fulwood, die het vorig seizoen door ziekte goeddeels verloren zag gaan. Zijn gebrek aan wedstrijdritme deed zich tegen Van Boeckel echter nauwelijks gelden: 6-3, 6-4, 7-5.

Pover Bouwfonds sukkelt verder

Van onze medewerker

HEERLEN – „We hebben weer een punt". Dat was de enige positieve conclusie waarmee het zaalvoetbalteam van Bouwfonds na het hoofdklasseduel tegen Varenbeuk (1-1) onder de douche stapte. Dat punt heeft de ploeg hard nodig, want door het povere spel blijft het team onverminderd tot de vaste degradatiekandidaten behoren. Gerrie Mühren, de nieuwe aanwinst, komt pas volgende week tegen plaatsgenoot Merpati in actie.

Speelde de Geleense formatie tegen Haantjes nog een zeer sterke wedstrijd, gisteravond gleed Bouwfonds met de hakken over de sloot. Varenbeuk brandde na de wissel pas goed los, maar liet een half dozijn open kansen onbenut. Beide ploegen kwamen fel aanvallend uit de startblokken en met een onhoudbare knal zette Nico Smits de gasten al na drie minuten op voorsprong.

Varenbeuk was daarmee een lange fase uit het evenwicht, vermeed elk risico en hield alleen afwisselend Lex Boerema en Willy Trags in de spits. Aanvallend kon Bouwfonds echter totaal geen vuist maken. Alleen Eric Khoe kon een enkele keer doorbreken. Na de rust maakte Varenbeuk de dienst uit. De korte donderpreek van coach Cor Foekens miste zijn uitwerking niet. Na drie minuten kon Willy Trags een vrije trap van Cees Willems in de driehoek rammen. Bouwfonds werd totaal op eigen helft vastgepind en de Belg Eric Maes had menige overtreding nodig om de Heerlenaren te stuiten.

De Haantjes leed tegen debutant Mutiara Maluku uit Maastricht de eerste nederlaag: 2–3. Marcel Loosveld werd wegens aanmerkingen op de leiding van scheidsrechter Frans van der Meijden voor de tweede maal dit seizoen uit de zaal gestuurd.

Dat nieuwe bezems per saldo niet altijd schoon vegen, ondervond Brikske. Met de nieuwe coach Leo Beerendonk, die het team op diverse plaatsen had gewijzigd, werd de ploeg door Billy Billy's, dat eveneens tot de degradatiekandidaten behoort, met 10–2 weggetikt.

Billy Billy's–Brikske 10–2 (3–1) – H. Vluggen 1–0 en 2–0, Kruishaar 2–1, H. Vluggen 3–1, Van Ommen 4–1, Geurts 5–1, H. Vluggen 6–1, Bachaus 6–2, Wijzen 7–2 en 8–2, H. Vluggen 9–2, Geurts 10–2.
Merpati–VTV Vaals 6–2 (3–0) – Latuhihin 1–0, P. Franciscus 2–0, Latuhihin 3–0, Biloro 4–0, G. Franciscus 5–0, H. Cremer 5–1, Biloro 6–1, L. van Weersch 6–2.
Haantjes–Mutiara 2–3 (1–2) – Loosveld 1–0, Kunu 1–1, Luhulima 1–2, Demandt 2–2, Senen 2–3.
ABC Reizen–Rousseau 3–2 (3–1) – Ruwette 1–0, P. Bastiaans 1–1, Dirksen 2–1, Grenda 3–1, Van Heck 3–2.
FC Brunssum–SCC 3–3 (1–3) – Benders 0–1, Vreuls 0–2, Michiels 1–2, Benders 1–3, Michiels 2–3, Bergsma 3–3.
Stand: ABC Reizen 16–27; De Haantjes 15–22; Merpati 15–22; De Varenbeuk 16–18; Rousseau 16–18; FC Brunssum 16–18; Dreikeuninge 15–15; Billy Billy's 16–14; SCC 15–13; VTV Vaals 16–13; Mutiara 15–11; Bouwfonds 16–10; Brikske 16–19; Stap In 15–8.

Hoofdklasse noord: Perij Verz.–Posno Tramhalt 2–4; Neeritter–Leeuwen 0–3; Grashoek–Kelderke 3–6; IVO–Heel 5–3; Altweertheide–FC Wierts 1–6; Kumis Treffers–SVCB 10–5; Fermonia Boys–Wittenhorst 11–2.
Stand: FC Wierts 16-31; Posno Tramhalt 16-24; Kumis Treffers 15-23; Leeuwen 15-21; Kelderke 16-19; SVCB 16-17; IVO 16-16; Fermonia Boys 15-15; Perij Verz. 16-14; Heel 16-14; Altweertheide 16-8; Neeritter 16-8; Grashoek 16-6; Wittenhorst 16-4.

Kegelbeker voor KC '69 en Onder Ons

● De Rothemse dameskegelclub Onder Ons en het herenteam KC '69 uit Valkenburg zijn de nieuwe bekerkampioenen van Limburg. In Roermond toonden de Valkenburgse heren hun klasse. Zij werden met 46 kegels voorsprong op het Roermondse Acht om Negen verdiend kampioen. Op de foto van PIETER VAN DAAL poseert het succesvolle team. De damesclub Onder Ons liet zich in De Baandert te Sittard van haar beste kant zien. De Rothemse dames namen vanaf de eerste baan de leiding in handen en stonden die niet meer af. Naast KC '69 en Onder Ons zal ook het Maastrichtse damesteam KIK (regerend nationaal bekerkampioen) op 25 januari naar Zwolle afreizen om aan te treden voor de nationale bekerfinale.



Gladde primeur

● De 19-jarige Bart Veldkamp (links) uit Den Haag won in Polsbroek de eerste marathon op natuurijs. Jos Pronk (rechts) werd tweede en Emiel Hopman (midden) eindigde als derde. Slechts vijftien van de drieënveertig deelnemers reden de wedstrijd uit.

Kop karavaan Parijs-Dakar ongewijzigd

TCHIN TABARADENE – Ook na de tiende etappe van Parijs-Dakar bezetten de Franse motorrijder Neveu en de Finse autocoureur Vatanen de eerste plaatsen in de respectievelijke klassementen. De ritten van gisteren, van Agades naar Tchin Tabaradene over 358 kilometer, leverden overwinningen op voor de Belgische motorcrosser Gaston Rahier en voor de Keniaanse autorijder Mehta. In het algemeen klassement bij de wagens bezet Jan de Rooy de zevende plaats. Het echtpaar Tijsterman staat in die rangschikking tiende.

De motorcoureurs Gilles Lalay en Alessandro de Petri startten niet gestart voor de tiende etappe. Het tweetal werd door de rallyleider Patrick Verdoy uit de koers genomen wegens overtreding van het wedstrijdreglement.

De Italiaan De Petri, die de vijfde plaats bezette in het algemeen klassement, werd uitgesloten omdat hij tijdens de rit van Ghardaia naar El Golea in Algerije van motor had gewisseld. De Petri, die de twee daaropvolgende etappes won, had een versnellingkabel gebroken en ruilde om niet teveel tijd te verliezen van motor met zijn Cagiva-stalgenoot Gualdi. Journalisten, die de rally vanuit een helicopter volgden, hadden op foto en film vastgelegd dat de Italianen bezig waren de nummerplaten te wisselen.

Gilles Lalay, die vierde stond in de algemene rangschikking en vorig jaar achter Neveu als tweede in Dakar aankwam, werd uit de strijd genomen omdat hij zaterdag niet op eigen kracht Agades had bereikt. De Franse Honda-coureur had pech gekregen en was door zijn ploeggenoot François Charliat op sleeptouw genomen naar de finish.

Uitslagen tiende etappe; **motoren:** 1. Rahier (Bel/BMW) 358 km in 2.49.52; 2. Auriol (Fra/Cagiva) op 29 sec; 3. Neveu (Fra/Honda) op 1.06; 11. Pierre Karsmakers (Ned/Honda) op 24.37; 16. Arjan Brouwer (Ned/KTM) op 31.08; **klassement:** 1. Neveu 39.29.15; 2. Auriol op 30.44; 3. Rahier op 45.51; 4. Orioli op 2.40.12; 5. Terruzzi op 2.48.09; 13. Karsmakers op 8.12.39. 16. Brouwer op 13.15.26; **auto's:** 1. Mehta/Douhgty (Ken/Peugeot) 2.49.15; 2. Zanussi/Arena (Ita/Peugeot) op 4.05; 3. Vatanen/Giroux (Fin/Peugeot) op 6.17; 11. De Rooy; 14. Tijsterman; **klassement:** 1. Vatanen 12.19.47; 2. Zaniroli op 2.36.02; 3. Shinozuka op 2.39.51; 4. Rigal op 4.06.02; 5. Mehta op 4.22.32; 7. De Rooy/Geusemans (Ned/Daf) op 6.56.39; 10. Tijsterman/Tijsterman (Ned/Mitsubishi) op 10.37.19.

SPORT KORT

● WILLEMSTAD – Het Nederlands amateurelftal won voor 4.000 toeschouwers in Willemstad met 1-0 van de selectie van Curaçao. De ruststand was 0-0. Het doelpunt viel in de 50e minuut en kwam van de voet van Rini de Groot (Wilhelmina, Den Bosch). Het was de eerste wedstrijd van een serie van drie die de Nederlandse amateurs zullen spelen op Curaçao en Bonaire.

● MAASTRICHT – De dameshoofdmacht van Vonk/Mosam, afgelopen weekeinde nog succesvol tegen Hoboken in het toernooi om de IHF-cup, speelt vanavond om 20.45 uur in Den Haag de inhaalwedstrijd tegen Hellas. Voor de handbalsters van trainer Huub Coorens staat de aansluiting met de kopgroep op het spel tegen de Zuidhollanders, die uit de eerste drie wedstrijden geen enkel punt vergaarden.

● BREMEN – De vierde nacht van de wielerzesdaagse van Bremen werd overschaduwd door een groot aantal valpartijen. Tweevoudig Tourwinnaar Laurent Fignon ging als eerste onderuit, toen hij zijn koppelgenoot Anthony Doyle wilde aflossen. De Fransman liep een flinke voetblessure op. Kort voor het einde van de jachtwedstrijd waren nog eens 24 renners betrokken bij een ernstige valpartij. De Italiaan Guido Bontempi en de Belg Michel Vaarten waren de voornaamste slachtoffers.

● ATALANTA – Voor de hoogste afdeling van de Italiaanse voetbalcompetitie werd gisteren één wedstrijd gespeeld, het zondag afgelaste duel tussen Atalanta en Fiorentina. De thuisclub zegevierde met 2-0.

● NEW DELHI – Kokploper India haalde in het hockeytoernooi van New Delhi fors uit tegen Polen, dat in de eerste wedstrijd Nederland op 0-0 hield. De Indiërs wonnen met 6-1. De Sovjetunie boekte de eerste overwinning ten koste van Kenia: 4-1.

● SANTOS – Argentinië won in de 'Mundial' voor veteranen in een uitstekende wedstrijd met 3-0 van Brazilië. De doelpunten kwamen op naam van Mas (2) en Gonzales. Uruguay bleef bij een hitte van 35 graden Italië met 2-1 de baas.

Auto's en motoren

..e k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Betalen ..d. prijs. Gratis afhalen. ..5-750794.

..e k. gevr. auto's vanaf ..78. Garage SCHAEPKENS. Tel. 04405-2896.

.. INBOUWSTATION .. Blaupunkt, HI-FI, ..osch alarmsystemen. In ..e Cramer 31, Heerlen. Tel. ..5-716951.

..osch ALARMSYSTEMEN inbouwstation. Alle ..pen uit voorraad leverbaar. Kerp, In de Cramer 31 Heerlen. Tel. 045-716951.

..koop goede AUTO'S, ..ontant geld. P. Joosten, ..charnerweg 3, 043-634978.

..ij betalen f 500,– tot ..20.000,–; voor uw AUTO ..edr.auto's). Schade of de..ct geen bezw. Ook sloop. ..5-727742-723076.

Ford SIERRA 1600 laser '85; Ford Sierra 2000 L '83; Ford Escort 1100 L 5-drs. '83; Opel Rekord 2000 S autom. LPG nieuw mod. '83; Opel Ascona 1600 S '84; Nissan Cherry 1300 GL 3-drs. '83; Peugeot 104 SR 5-bak '83; Mazda 626 LX '84; Mitsubishi Galant 1600 GL 5-bak '82; BMW 518 stuurbekr. nieuw type '82; Honda Accord 1600 5-bak 3-drs. nieuw mod. '83; VW Jetta 1300 luxe '81; Lada 1600 GL '83; Nissan Sunny 1400 GL '81; Nissan Cherry 1300 GL '79; Peugeot 505 GR LPG '81; Opel Rekord 2000 luxe '80; Toyota Corolla sportswagon '79; VW Polo 3-drs. '83; Rover 2300 5-bak '81; Ford Fiësta 1100 L veel extra's '83. Inruil, financieren en bovaggarantiebewijs. Autobedrijf P. van Dijk en Zn., Homperts-weg 33, Schaesberg (Kakert), tel. 045-311729. Alle keuringen toegestaan.

MERCEDES 190 E autom., bj. '85, ± 30.000 km, voorzien van alle extra's, nieuwprijs f 70.000,- voor f 49.000,-. Inl. 045-417122.

Weg. vertr. te k. HONDA Prelude bwj. '80. Pr. f 8500,–; i.z.g.st. Hagedoornstr. 47 Hrl. Tel. 045-420122.

Wij betalen f 400,– tot f 20.000,– voor uw AUTO. Schade of defect geen bezwaar. Ook sloop, 045-720200.

Te k. FORD Taunus 1600 L, op LPG, bwj. '80, f 4950,–, is gekeurd. Tel. 045-218825.

Te k. RENAULT 5 GTL, 5-drs., bwj. '80, i.z.g.st., f 3750,–. Tel. 045-725703.

SNEEUWKETTINGEN Weissenfels met handige magnetische aansluiting. Grote voorraad, scherpe prijzen. Kerp, In de Cramer 31 Heerlen. Tel. 045-716951.

Te k. BMW 316, rood, bwj. '81, f 8750,–, is gekeurd. Rennemigstr. 21A, Heerlen, tel. 045-223681.

Te k. onder garantie en service met 12 mnd. gar. op werkloon + materiaal: BMW 728 I div. extr. nov. 84, BMW I 81, BMW 320 cabriolet 81 div. extr. BMW 323 9 4-drs. div. extr. 84, BMW 525 79, lpg, VW Golf GTI 81, VW Golf 1300 CL 85, Ford Sierra 1800 85, Ford Escort 4-drs. 81, Ford Escort 4-drs. 83, Ford Escort 84, Opel Kadett GL 85, Mitsubishi Galant 4-drs. 81, inruil fin. garantie. Autohandel P. Francien, Ganzeweide 59, Heerlerheide, tel. 045-216475 of 222030.

Wij geven het meeste voor uw loop-, sloop- en SCHADEAUTO. Tel. 045-422610.

DAF 46, bj. '77, APK-gekeurd, f 1.950,–. Tel. 04498-54510.

Opel Corsa 12 S, '84; Opel Kadett 12 S, '81; Opel Rekord 2 LS, '80; Renault 5 Parisienne, '84; Renault 18 TS Stationcar, '81; BMW 320, '78; BMW 528 I, op gas, aut., '78; Audi 100 CC, 5-bak, '83; Opel Kadett 1600, '82; Opel Kadett City, '79; Honda Civic 1200, '79; Peugeot 504, '78; Honda Quintet, m. lpg, '81; Opel Ascona 2 L, type '80; Datsun Sunny, '80; Opel Kadett 1200, '76; VW Golf 1200, '82; Opel Ascona, '78. Alle auto's worden gekeurd afgeleverd. Inruil en financ., garantie. Autobedrijf STAN WEBER. Baanstr. 38 Schaesberg. Tel. 045-314175.

VW TRANSPORTER Diesel, '82. Autobedr. Weber, Baanstr. 38, Schaesberg. Tel. 045-314175. Inr., finc. en gar.

Te k. MERCEDES 250 autom., LPG en APK gek. Tel. 045-712204.

Te k. GOLF pracht auto gek., tot 8-1-'88, vr.pr. f 1750,–, tel. 045-712204.

Te k. OPEL Ascona 16 S, bwj. '75, APK gek., vr.pr. f 1100,–, tel. 04498-56621, na 17 uur.

Te k. TOYOTA Carina Stationcar, bwj. '78, met APK, pr. f 1900,–. Tel. 045-218698.

Ik betaal de hoogste prijs in Limburg voor uw sloop- en SCHADEAUTO'S. 045-753459. Ook 's avonds.

T.k. v.d. liefhebb. BMW 2500 bj. '77 m. LPG, sportvelg., Pullman, get. glas, trekh., APK tot 9-1-'88. Pr. f 2900,-. Tel. 04499-3026.

AUTO'S. Hallo, opgelet. Wij betalen f 300,– tot f 20.000,– voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-416239.

Te k. OPEL Commodore 2500S APK-gek., bwj. '80, veel extra's. Inr. mog. Tel. 04755-2262.

Loop-, sloop- SCHADEAUTO'S gevr. v. f 50,– -f 15.000,–; Tel. 045-423063.

Te k. VW GOLF, APK-gek. tot 1988, trekh., i.z.g.st., f 1850,–, 04404-1384.

Te k. OPEL Ascona 1.9 i.z.g.st., 7 jr. oud, f 5500,–; Tel. 045-440981 na 17 uur.

Te k. HONDA Civic bj. '78 + APK i.z.g.st. f 2150,–. Tel. 045-725884.

BMW 525 autom. bj. '80 f 6200,–; Audi 100 type '79 APK f 1900,–; Opel Ascona 1600 S LPG, APK, verhoogd, type '77 f 1900,–; Lada 1300 L type '81 f 2400,–; Volvo 244 L type '77 APK f 1500,–; Honda Civic 1200 autom. APK, type '78 f 1600,–; Lada 1300 L bj. '78 f 600,–; Mazda 1616 coupé type '76 APK f 800,–; Fiat 128 type '78 APK f 800,–. Inruil mog. Hommert 10B, Vaesrade-Nuth. Geopend van 2 tot 5 uur.

DOMENIEK en Corina!!! Tel. 045-224621. Tevens assistente gevraagd.

ANGELA en Nina privé en escort va. 15 t/m 3 u. 's nachts. Tel. 045-228975.

Privé **ANGELA** en Mariska! Tel. 045-228738.

Donna, Brigitte, Joyce, **DOMINA** en Chamilla. Tel. 045-423947.

NIEUW, Gerda, Maria en Geanda. Geop. v. 11.00-24.00 uur. Tel. 045-226013.

ESCORTSERVICE "All In", 045-326191, tot 02.00 uur.

Madame **BUTTERFLY** en haar meisjes. Geopend vanaf 16.00 uur, Hommert 24, Vaesrade, kruispunt Schinnen.

Hallo heren. **SAMIRA** terug met haar nieuwe vriendinnen. Tel. 045-425303.

Hoi, hoi, wij gaan vanaf heden weer open op de Ganzeweide 215, Heerlen-Nrd. **WILMA,** Heidi. 045-226771.

SANDRA en Cindy privé en escort. Vanaf 12 uur tot... Tel. 045-227715.

PETER, Nico en Marcel. privé en escort va. 10 u. Tel. 045-226546.

Privé **KITTY** met Maggy, Peggy en Resi. Tel. 045-222356. Tev. meisjes gevr.

ESCORTSERVICE van 12 uur tot 2.00 u. 's nachts. Tel. 045-222356.

PEGGY tel. 043-630171. Ook escort.

TOPCLUB!! Nieuw St.. Astrid, Roos, Kim en D.. van ma. t/m vrijd. v. 1.. tot 04.00 u. 's nachts. 045-321580 of .. 323399.

Club **CHANTA..** Nieuw. Geop. v. 14 .. 02.00 uur. Tel. .. 214482.

ESCORT Heerlen bij .. of in hotel, tot diep i.. nacht, 045-711522.

PRIVÉ Steven, John.. Pascal voor heren. .. 04494-53354.

LINDA en Roos en .. iedere dag. Tel. .. 228431.

Bel voor uw dag en n.. **ESCORTSERVICE.** .. 045-424987.

..00 ACCU'S. Direct uit ..oorraad leverbaar. Voor ..le voertuigen, 2 jaar ga..antie. Kerp, In de Cramer ..1 Heerlen. Tel. 045-716951.

..LAUPUNKT Hi-Fi auto..adio inbouwstation. Alle ..ypen uit voorraad leverbaar. Kerp, In de Cramer 31 Heerlen. Tel. 045-716951.

..e k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Bet. ..d. pr. Gratis afgehaald. ..el. 045-753058. Na 17.00 ..ur 04405-2074.

..e k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S van f 100,– tot ..000,–. 04494-43481 of ..0-26242.

Te k. OPEL Ascona 13 SB '80, apk gek. Pr. f 5750,-. Zeer mooi. Tunnelweg 54, Terwinselen. 045-460262.

Te k. of te r. tegen Opel, BMW of Ford Toyota Celica met veel acc., APK-gek. Tel. 045-721322.

T.k. CITROEN Dyana 6, bj. '80. Tel. 04490-18401.

T.k. MERCEDES 200B m. LPG '80. Tel. 04494-54808.

Wij kopen alle luxe- en BEDRIJFSAUTO'S, bussen en bestellers va. 1980. Kontant geld. Donny Klassen B.V., Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 634915.

Te k. OPEL Corsa, bj. 1984, orig. km.st. 17.200. Handelsstraat 4, Sittard, tel. 04490-11415.

AUTO'S. Hallo, opgelet. Wij betalen f 300,– tot f 20.000,– voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. U belt - wij komen direkt. Ook 's avonds. Tel. 045-411480.

Gebr. ONDERDELEN van recente schade-auto's. Tevens te k. jonge schade-auto's. Deumens, Haefland 20, Brunssum, tel. 045-254482.

AUTOMATIC Talbot Horizon, bj. '85, km.st. 19.000, vr.pr. f 11.800,-; financiering mog. Tel. 045-453591.

Terugname van financieringsbank: Ford TAUNUS, bj. '78, f 2.950,–, APK-gekeurd. Tel. 04498-54510.

Terugname van financieringsbank: MERCEDES 230 B, bwj. '80. In nieuwe staat, f 13.250,–. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Terugname van financieringsbank: BMW 728 I, model '82, lpg etc., f 17.500,–. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Te k. OPEL Rekord 2.0 S bwj. '80, APK 4-drs., zeer mooi, pr. f 5900,–, inr. mogl. Tunnelweg 54, industrieterr. Dentgenbach 045-460262.

Te k. ESCORT Bravo 1100, groenmetall., 3-drs., bwj. '81, div. acc. o.a. spoiler, radio enz. Eventueel inruil mog. Tel. 043-645529.

FORD Fiësta 1,1 '83; Kadett 1,2 S '80, '82, '83; Kadett 12 LS '85; Escort 1,1 L Bravo '82; Escort 1,3 L 5-drs. '81; Kadett stat.car. '80; Escort 1,3 L '79, Ascona 19 N '79. Automobielbedr. J. Denneman, Raadhuisstr. 107 Hulsberg.

Te k. v. 1e eig. in perf. nieuwst. PEUGEOT, type 305 SR 4-drs., nw. model '81, kl. blauwmetall., schuifdak, 100% in orde, iedere keuring toegest. Prijs in overl. 045-351205.

Opel ASCONA, bwj. '78 met of zonder gas, inr. mogl. Caumerweg 70, Heerlerbaan.

Te k. MERCEDES 250 met LPG + apk-gek., inr. mogl. Caumerweg 38, Heerlerbaan.

Koopje! PEUGEOT 504, APK-gek., zeer mooi en goed. Caumerweg 70, Heerlerbaan.

V. 1e eig. Ford SIERRA 2.3 GLD diesel 3 jr. + 2 mnd oud, 102.000 km, 5-drs., 5-gang, stuurbekr., met.lak + autoradio. In onber. staat, pr. f 16.750,–. Te bevr. 045-250685.

Te k. MINI 1000 autom. okt. '79 66.000 km f 1850,–. Tel. 045-211361.

Te k. CITROEN Diane okt. '79 i.z.g.st. APK gek. Dorpsstr. 19, Bingelrade.

Contacten clubs

Heren, de **DOMINA** wacht op u. Tel. 045-424261.

PATRICK privé en escort, tel. 045-716716. Heren voor heren.

CONTACTENBUREAU L'Amour. Privé-adresbemiddeling. Heerlen, 045-225237.

YVONNE, privé+escort, vanaf 10 u. 's morgens. Nancy, Jolanda + Sylvia. Tel. 045-425100.

Escortservice Diana **045-320905.** Geopend vanaf 's morgens 9 uur. Ook in de weekends geopend.

PRIVÉ en discreet, Patricia, Angelique, Kelly, Mayke. 04490-26853 vanaf 10 uur, ook in het weekend.

KERKRADE-TERWINSELEN privé bij Sonja, Rita, Gina, Betty, Yvonne. Schaesbergerstr. 138. 045-411866.

Club **„BACCARA"** met 5 meisjes, Rijksweg Nrd. 334 Geleen vanaf 10 uur 04490-26853.

MONIKA privé. Tel. 045-723597.

BAR, Vaesrade 37, N.. Geop. van 14 t/m 3 u. .. ma. t/m vr. 045-24158..

Welkom in privé **SITTA..** bij Marina v. ma. t/m vr. .. 24 u. 04490-28256.

Lady X met **EVA, M..** Monique en Ornella .. 423540, dagl. 11-24 u. .. tot 18 u. v.d. Weyerstr. .. Kerkrade.

VENUS-INTERSERVIC.. voor bemiddeling .. adressen gratis insc.. ving. Tel. 045-257191.